MAÑANA DEPORTIVO EXTRA

PRONOSTICO Bancos de nubosidades bajas en la madrugada en las partes bajas de la ciudad. El resto despejado. MINIMA 11° C. a las 07 00 horas. máxima. 29.3° C. a las 17

horas

LANACION

PRECIO Eº1,30 Santiago, Viernes 29 de Enero de 1971

el 14 de enero de 1917 Año LIV Nº 19.410

Fl Gobierno cumple otra de las 40 medidas!:

El lunes irá al Congreso Nacional el ovecto que congela los arriendos dunte el transcurso del presente año, lo que se cumple otra de las medidas programa básico prometido por el bierno de la Unidad Popular.

La iniciativa, que cuenta ya con la apro-ción de los Ministros de Vivienda y tonomia, está lista para la firma del linistro de Justicia. Posteriormente liberà rubricarla el Primer Mandataovenviarla al Congreso.

El proyecto establece que nadie debepagar más del 11 por ciento del avalúo de propiedades establecido de diciembre último..

# EXPROPIADA LANERA **AUSTRAL**

IRINCO tomará posesión de la dustria cuyo mayor accionista es ésar Sumar.

EL DECRETO que expropia todos los bienes derechos de producción de la firma Lanera lastral S. A. instalada en Punta Arenas, fue firmido por el Presidente de la República. La adda fue adoptada luego que el Ministerio de Economía presentó un informe señalande le receso en que se encuentra la industria de la receso en que se encuentra la industria de la receso en que se encuentra la industria. on grave perjuicio para la provincia de Maga

laes. Cesar Sumar Fachá posee alrededor de 00.000 acciones que representan el 50,52 % a total. Otro de los accionistas de esta indus-tia es Arturo Frei Montalva con 24 mil accio

Conforme a la capacidad de sus instalacio el estaba en situación de producir anualmen-la 3000 toneladas de lana lavada y transfor-mila en tops para el mercado interno y ex-Mación. Sin embargo, sólo llegó a comprar 24.00 kilos, de un total disponible de 12000.000. 124.00 kill 12000.000

El decreto fue enviado de inmediato a la Con-libria General de la República para su to-de razón y después de ello, DIRINCO toma-posesión de los bienes de la industria. Co-administrador fue nombrado Carlos Pé-NSpearman.

umento de la Asignación Familiar:

# BENEFICIO PARA

calle dice: "Es una medida que Yuda al presu puesto familiar".

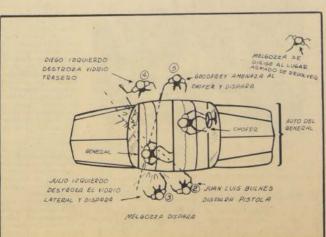
DOS NUEVOS BALNEARIAOS PARA EL PUEBLO



Cinco horas duró reconstitución de escena:

# **ESCALOFRIANTE REPETICION DEL**

DEL GENERAL RENE SCHNEIDER



ISE ASESINA AL GENERAL

Con increible cinismo, los homicidas del General mintieron descaradamente para demostrar su lejania con el sitio del suceso. Movimiento de automóviles se convirtió en un fatal juego de ajedrez.

EXACTAMENTE A LAS 8.15 HORAS DE AYER los asesinos del General René Schneider revivieron su repudiable delito cometido el 22 de octubre pasado Sin embargo, y a pesar de que los hechos se reconstituyeron con la mayor fidelidad posible, las cosas

reconstituyeron con la mayor fidelidad posible, las cosas cambiaron para los protagonistas. Esta vez eran observados por el Fiscal Fernando Lvon y sus antuarios, fuertemente custodiados por funcionarios de Prisiones Investigaciones y carabineros. Periodistas y cientos de curiosos, estos últimos atisbando desde la distancia, observaron durante cinco horas.

En tres furgones celulares, con cuatro vigilantes armados de metralletas instalados en el pescante trasero. Y entre dos patrulleras de la policia civil los homicidas llegaron hasta el sitio del suceso la calle Martin de Zamora casi esquina de Avenida Américo Vespucio. Alli ya estaban instalados los mismos vehículos que se usaron la fatidica fecha incluso el rocche Mercedes, Benz en que viajaba el General Schneider.

(Pasa Pág. 12)



ENTRE EL PEUGEOT y el jeep apenas se revolver de uno de los asesinos en los nota el Mercedes del Seneral (indi-cado por la flecha) mientras que el cir-culo destaca la mano armada de un

TRES DIAS DE HABER ACORDADO EL sejo de la Caja de Previsión de los Empleados iculares fijar en E<sup>3</sup> 160 el monto neto de la asig-

La calle dice: "Es una medida que ayuda al presupuesto familiar"















nación familiar de los trabajadores afectos a ese régimen, correspondiente al año 1971, la ciudadania en general y las personas que tienen la calidad de empleado particular en particular recibieron con alegría la noticia.

Y esto, porque el nuevo monto representa un aumento de un 60% en relación al valor liquido de la del año pasado. Este erá de E100 por carga, no obstante que cada carga bruta erá de E118,33, y cuyo 18,33 % se desglosaba en un 10% correspondiente al Fondo de Retiro y el 8,33 restante para el Fóndo de Indemosación. Ambas cifras se descontaban, pero a fin de asía eproducia un excedente sé inorreteaba y era devuelto a cada imponenta beneficierin Abora, en 1971, y de acuerdo a disposiciones contenidas en la Ley 17,365 del 8 de octubre de 1970 sobre Imposicion Unica a la Caja de Previsión, oste 18,33% se el imma, pero se suma a cada carga familiar y se le egrago el volor que haya registrado el Indice de Precios al Consumidor (costo de la vida), que en este caso fue de un 34,9%. Por esta razon, al monto de E118,33 se le sumo E141,67, que corresponde a esa 34,9% y se redondea en E160 el monto de carga Consumidor (costo de la vida), que en este caso fue de un 34,9%. Por esta razon, al monto de E118,33 se le sumo E141,67, que corresponde a esa 34,9% y se redondea en E160 el monto de carga Con esto desaparece en consecuencia la acumulación de excedentes y su distribución anual, siempre y cuando lo acordara el Consejo de la Caja de EEPP. Luvo en cuenta lo dispuesto por la antes citada Ley 17,365 y un informe favorable de la Superintendencia de Seguridad Social, dependiente del Ministerio del Trabajo.

del Ministerio del Trabajo 9.168.000 CARGAS AL AÑO Y 230 MIL IMPONENTES

Según antecedentes aportados por el Gerente General de la Caja. Manuel Alarcón Veneças, la asignación familiar benefició en 1970 a una masa de 9 millones 168 mil personas, en tanto que los imponentes hieron 230 mil. El costo de este beneficio en 1970 fun de E\*1.093.716.200 Esta cifra se estima que puede llegar en 1971 a E\*1.540.24 000 en tanto se prevee que el número, de cargas anuales sobrepasará a 9 millones 626 mil

LA VOZ DE LA CALLE: MUY BIEN

tes acumulados. LA NACION auscultó nión de la calle. He aqui algunas de las op

JUANA HUERTA NUÑEZ, dueña de casa

en enero. En fin, un cuento de nunca alcaba JOSE PARADA DUICA, 22 años. Por "ah-une carga, pero en dos meses más serán dos "Con una noticia como ésta có mo no vo de acuerdo. La encuentro magnifica y o sobre los excedentes también estoy de acu-perjudica a nadie y compensa con la

CARLA PASCUA MONDACA 48 años dueña de

casa, 2 cargas, declaro:
"Encuentro muy buenas las dos medidas 
ROBERTO ROMAN ORTEGA tavorecen especialmente a las familias con



Los inauguran el domingo:

### **2 NUEVOS BALNEARIOS** ENTREGAN AL PUEBLO



### Pase una semana a cuerpo de rey en lloca, gratis: "La Nación''lo invita



AUTORIDADES de la Industria

Está ubicado a cuatro kiló ne-tros al sur de San Fernando y se hablitró cortando uno de los bra-zos del río Tinguinrica. Jo que dio como resultado un embalse de 20 metros de ancho por 200 de largo y una profundidad media de 1.80 netros Tiene una capaci-dad para cinco mil bañistas. La purificación del agua se efectua mediante un sistema de filtros y las obras de infraestructu-ra consultan cabinas sanitarias.

filtros y las obras de infraestructu-ra consultan cabinas sanitarias, camarines y hornillos para pic nos. Tiene además cabañas de albergue y está dotado de luz eléctrica y otras facilidades que lo convertirár en un lugar de recreación, extraordinariamente

"PUENTE NEGRO"

#### Tomas de predios en Cautín no afectarán a las cosechas

NO ES EFECTIVO que las to-mas de prédios que se han veni-do registrando en la zona de Cautin vevan a afectar las cose-chas señalo el Ministro de Agricultura Jacques Chonchol quien

Agricultura Jacques Chonchol quien desminito digunas publicaciones hechas en varios driganos informativos en tal sentido, agregando que tal especie es infundada, pues en la provincia de Cautin hay 25 mil predios, de los cuales están tomados 52, siendo estos en su mayor parte propiedades forestales. El Ministro huo esta declaración en conferencia de prensa que ofreció en Temuco, en la que además informó que la próxima semana vajará a esa ciudad el Director de la Oficina de Planificación. Nacional, quien se impondrá de las medidas que se impondrá de las medidas que se

dispuesto la agilización de dispuesto la agilización de contratación de personal Por su parte la ENAM enviará dos técnicos a la zona, para que realicen prospecciones en la re-gión de Carahue, donde según informaciones habria yacimien-tos de oro.

tos de oro.

Agrego que el Banco del Estado ha destinado 500 mil escudos
en creditos para la agricultura
e hizo presente la necesidad de
traer mayores creditos, tanto
nacionales como internacionales
para incrementar la producción y
la reforma argraja.

para incrementar la producción y la reforma agraria. Chonchel informo que se estudia la duplicación del riego en la provincia, ya que en Cautin hay. 16 mil hectáreas bajo riego, pero que por falta de costumbre no se les utiliza intensamente, limitándose la gente a esperar el aqua de las lluvias. En cuanto al problema mapunente de la costa del costa de la costa de la costa del costa de la costa de la costa de la costa de la costa de la

Comisión viaja hoy:

# Impulsarán el desarrollo turístico de I. de Pascua

HOY en la mañana viaja a Isla de Pascua una delegacio.

sión Nacional constituida para impulsar el desarrollo de chilena y dependiente de la Dirección Nacional de Turismo El viaje, según señalaron algunos de sus miendo cumplimiento de uno de los acuedos de la Perun.

Comisión.

El grupo que viaja está integrado por el Secretario de la Nuciona del Egrupo que viaja está integrado por el Secretario de la Disciplinación de la Nacional de Turismo y, además el representame de esta el Higheritario de la Comornia. Punto Luttus, expeno fecto del Ministerio de Economía. Y Una Luttus, expeno fecto del Ministerio de Economía. Y Una Luttus, expeno fecto piano, quien ase encuentra en nuestro paía prestando colorido Durante su permanencia en la Isla los componentes de DITUR y del Gobierno de la Unidad Popular Durante su permanencia en la Isla los componentes de aconomismo de la Unidad des municipales y del Ejecutivo destacadas en la pese Además. Elevarán a cabo una detallada inspección de las alli realiza la Hotelera Nacional. S. A. (HONSA), especialmento lotra de las finalidades de la Comisión de

reside

# SINTESIS

### PRIMERA COMPANIA DE BOMBEROS

UNA I V PORTANTE REUNIÓN celebrará hoy la Prime de Bomberos de San Miguel "Lealtad y Disciplina" El acto tendrá lugar en el cuartel, con tenda de trabaj cará a las 22 horas.

#### JUNTA DE ADELANTO DE QUILLOTA

CON NUEVO DIRECTORIO cuentan desde hace alguno cocios de la Junta de Adelanto "Arturo Prat" de Cuitloa. El ealizó en la sala de sesiones de la Junicipalidad y elegira los destros del grupo durante el periodo 1971 - 1972 compuesto por las siguientes personas. Pedro Tomería Menriquez, presidente, Juan Ibálier incepresidente. Alejandro Gardallon Ramirez, secretano Carloval Quintana, subsecretario, Juan González Oyardin.

#### SINDICATO DE ZIG ZAG

UNA GRAN ASAMBLEA celebrarán mañana, a las 17 hosa local del Sindicato de Zig Zag, los miembros de la Agusac Defensa de Deudores Hipotecarios de Asociaciones de Algo Prestamos.

En la reunión de Constitución Nº 275 se darán a corox resultados de algunas gestiones realizadas hasta la fecha Espec te invitados concurrirán algunos parlamentanos.

#### ESTUDIOS SOBRE EL MARXISMO

BAJO EL AUSPICIO DEL Instituto Superior de Pastoral de, tud, dependiente de la Confederación de Religiosos de Chile, se ra nañana, en el local del Liceo Camilo Ortúzar, una Jornada de

dio sobre el Marxismo y la Pastoral de la Juventud El programa de la jornada contempla exposiciones d especialistas nacionales y extranjeros, sesiones de estudo y p

UNA VISITA PASTORAL destinada a ponerse en cont.

#### VIRGEN DE LAS "40 HORAS"

La solemne procesión de clausura por las pri cifidad dará pública fé de la devoción hacia la Virge

#### FUERZAS ARMADAS CON EL PRESIDENTE

MAÑANA SABADO 30, a las 11 horas, en el local de "Las Es n la Comuna de La Reina, los miembros de las Fuerzas Amade etiro, rendirán un homenaje al Presidente de la República 6

#### PERIODISTAS JUBILADOS

#### OFICINA ESPECIAL DE SENDE

DESDE EL LUNES FUNCIONA en el Servicio Nacional de Enga Comité Provincial de Cesantes de Santago, que reúne a los trabas es desempleados de la Primera a la Décima Comuna EL SENDE ha puesto a disposición de este Comité una side

#### GORDO DE BOLETAS DE COMPRAVENTA

CON EL GORDO DE DOSCIÉNTOS cincuenta mil esculor ma avorecida la boleta Nº 254924, del 19 de diciembre del alo sel n. el sorteo efectuado ayer de las Boletas de Compraventa y Si

### AGUA POTABLE DE LOS LAGOS

EN LOS PROXIMOS DIAS se asignará la propuesta para niera ha rabajos, de mejoramiento del agua potable en la localidad de la agos, en la provincia de Valdivia.

El proyecto comprende la habilitación de los sondajes existricis mpulsión, construcción del nuevo estanque de regulación y una massa la red que funciona en la actualidad.

# REFUERZAN DEFENSAS DEL RIO MAPOCHO

OCHO MIL METROS CUBICOS de material rocoso reformado defensas del Río Mapocho, entre los puentes Manuel Rocaso Reformados de Río Mapocho, entre los puentes Manuel Rocaso Reformados de Companyos de Com

defensas del Río Mapocho, entre los puentes manuBulnes.

Los trabajos constituyen la erapa cuaria del groco, los trabajos constituyen la erapa cuaria del groco, la comejoramiento de las defensas del rio, destinadas a entra cuaria salida de autuas durante el invierno.

La obra demandará una invierno.

La obra demandará una invierno de 500 mil escuda y deel sata terminadas en el plazo de cinco mesas.

En estos momentos el servicio se abastace deverriciales originamiento de nueve litros por segundo. La solución propuesto contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solucion de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solucion de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solucion de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solucion de la militar de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solucion de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solucion de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solución de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solución de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solución de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solución de la contruir un nuevo estanque de regulación. El presupuesto se a solución de la contruir un nuevo estanque de regulación de la contruir de la contr

# 20 mil viviendas para campamentos populares

Se inicia construcción:

# En marcha fábrica de cemento de Antofagasta

USTED DEBE CONOCERLO. Este es el lago Vichulquen. En este verano, "LA NACION" le ofrece la oportunidad de visitario, participan do en el simple concurso que premiara a cinco lectores.



Nacional de Cemento S. A. Corporación de Fomento de Producción, Instituto Corfo Norte e Intendencia de Antofagasta, durante la ceremonia apertura de ofertas de la Fábrica de Cemento de la ciudad nortina El gerente de la empresa, Vicente Sota, da lectura de las ofertas presentadas.

# CONGRESO PROYECTO QUE ONGELARA LOS ARRIENDOS

te se encuentra deshabitados por la negativa de sus dueños y arrendarios. En este caso, será la Dirección de Industria y Comer-cio la encargada de arrendar el inmueble. Por el mismo cuerpo legal se rebaja la comisión de los Co-redores de Propiedades del cuatro al dos por ciento por esti-marse que este es un factor infla-cionario señaló el Subsecre-

aportado por el constitución de esta industria, mediante el otorgamiento de franquicias tributarias y aduaneras, no sólo resulta una burla la conducta de Lanera Austral a dicha provincia, sino fraude para los intereses económicos del nale.

de Magallanes, sino la de todo el pals.

La misión que actud en Punta Arenas, junto con informar al Ministerio de Économía sobre el receso absoluto de la empresa y su abandono, por parte de los ejecutivos, hizo presente el desmantelamiento de maquinarias nuevas, para ser utilizadas sus piezas como repuestos de otras que producian fibra sintética. También informeron de las condiciones de inseguridad en que trabajan los obreros que solo alcanzaban a 80, en circunstancias, que de acuerdo a la capaci-

OTRAS IRREGULARIDADES

Y encima de todas estas irregulandades en el proceso de producción, se han investigado, algunos hechos irregularia contabilidad y operaciones de importación de la industria. Mientras solo daban trabajo a 80 personas, los ejecutivos se entretenian" comprando autos de lujo, marcas Dodge y Pontiac, por un total aproximado de El 149.000. Además, realizaban viajes al extranjero con cargo a gastos generales de la empresa. César Sumar y Luis Karque, los dos más grandes accionistas, viajaron a Estados Unidos y a Europa lo hizo Arturo Frei Montalva. Entre las personas que integran el directono figuran César Sumar Luis Karque, arturo Frei. Sergio Salvedra. Margarita Bustos, Peter, Kroiz, y Philiman Investinata.

esidente firmó decreto:

# OR RECESO, FUE EXPROPIADA NDUSTRIA LANERA AUSTRAL

Dirinco tomará posesión de los bienes de la industria, cuyo mayor accionista es César Sumar

go César Sumar

JOCATO que expropia todos los bienes y derechos de producarina Lanera Austral S. A., instalada en Punta Arenas, fuea li ral Pesidente de la Republica. La medida fue adoptada luesumar la la Economia presento un informe schalando el
a Mantende Economia presento un informe schalando el
a Mantende de la Republica. La medida fue adoptada luesumar pase alrededor de 300 000 acciones que represen3053% del total. Otro de los accionistas de esta industria es
alema la capacidad de sus instalaciones, estaba en situación
ca ausilmente 3000 tone-ladas de lana lavada y transformar
cara el mercado interno y exportación. Sin embárgo, solo
carrola el derecado interno y exportación. Sin embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Sin embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Sin embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación. Din embárgo, solo
carrola de mercado interno y exportación.

Exportación de mercado interno y exportación.

INTESIS ECONOMICA

PRESUPUESTO DE CORFO presupuesto aprobado por la CORFO, para el presente año la E<sup>\*</sup> 2774.916.000, El Consejo de la institución aprobi-ciento cincuenta y cuatro millones 52 mil dólares ano que será repartido en once programas.

MISION CUBANA

CHILE-ECUADOR

HOTELERA

NACIONAL S.A. HONSA

otation de esta Sociedad ha quedado consider de la siguiente forma

LUIS CASTILLO RIVEROS

LUIS JEREZ RAMIREZ EUGENIO CALDERON HENRIQUEZ JUAN CONCHA QUEZADA

ALFREDO HERNANDEZ BARRIEN TOS ORLANDO HERRAZ ASALGADO FELIX HUTTNER SKALL MAXIVO MONTOYA MUÑOZ

sidente del Banco Central. Alfonso Inostroza uto de Comercio Exterior e integración de erro.

INTECEDENTES

ENTE

NTA

5

OCHO .

RESIDENTE

firma, solicitó y obtuvo, en julio de 1965, por decreto N° 568, que se actualizara la vigencia del decreto N° 43. Después de la dictación de este decreto, se cursol el N° 593 en julio de 1965, autorizándose a la firma para instalar un lavadero de lana con capacidad de 3,000 toneladas anuales y una industria para la anuales y una industria para la

do lana exclusivamente de proce-dencia nacional, e iniciar su producción dentro de 24 meses. Como tampoco lo hiciera en di-cho plazo, se le prorrogó una vez más hasta junio de 1968 y se dictó un nuevo decreto que

más hasta junio de 1968 y se dicto un nuevo decreto que prorrogo todas las demás condiciones establecidas.

La firma, en la práctica, jamás se ha preocupado de incentivar la producción de tops de lana, elaborando fibra de acrilico, competidora constante de la fibra natural. Por otro lado otras firmas se aprovecharon de esta situación para formar empresas conexas e importar tops de lana conessas e importar tops de lana

Anónima, según decreto Nº 146, cuyo objetivo es la rindustria y el comercio de textiles, sean naturales, sintítucios o artificiales. No obstante, esta sociedad, se dedica exclusivamente, al trabajo de las fibras sintéticas, por las extraordinarias utilidades que la producción de deja. En efecto, la Sociedad Lanera Austral, no obstante de existir en la zona una producción de 12 000 000 de kilos de lana, ha comprado sólo hasta la fecha un

PODER COMPRADOR
En su visità a la provincia de
Magallanes, el Ministro de
Economía, Pedro Vuskovic, que
tuvo la oportunidad de conversarcon los trabajadores, se dio cuenta de la situación. En su informe
al Presidente del Consejo de
Defensa del Estado, manifesta
que si se considera el esfuerzo



La FECH Ilama:

### Reunión de voluntarios a trabajos de verano

La Federación de Estudiantes de Chile (FECH) comunica que hoy se realizará en la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile, a las 19.00 horas, una reunión general informativa para todos los participantes de los Trabajos de Verano FECH 71

En dicha reunión se hará entrega de los pasajes a los voluntarios y se fijara la fecha de partida y otras informaciones generales, Además un acto artistico ¡Compañero voluntario tu asistencia es obligatoria!

Parte hoy:

### **Director de Turismo** viaja a Magallanes

de Magallanes viajará a la ciudad carreteras, y a que de un total de de Punta Arenas, el proximo viernes, el Director Nacional de Turismo, Carlos Licama En la zona, el personero de Gobierno se impondrá de diversas obras de imfaestructura truifsica que alli

Actualmente el potencial turistico de Magallanes está situado en el Estrecho del mismo nombre y en el Cabo de Hornos. Y como centro urbano. Punta Arenas, a lo que habria que agresus yacimientos en Manantiales y Cerro Sombrero

Cerro Sombreto
Por otra parte. Magallanes
cuenta con un total de 38 hoteles
de categoría turistica Sin
embargo la nueva incentivación
crediticia de la Corporación de

HERNAN BRUCHER ENCINA MANUEL CARLOS IGUALT GROVE JORGE VIDAL VARGAS

SECRETARIO GENERAL

INVITADO por la Corporación es la pavimentación de las carreteras, ya que de un total de Punta Arenas, el próximo 3.321 kilómetros, solo 150 están

equipamiento de centros de sky en Cerro Mirador y Tres Morros, habilitación de posadas campesinas y campamentos en el área de las Torres del Paine.

# Chile se prepara para la reunión de CECLA

La delegación chilena que participará en las reuniones del próximo mes en Brasil, estará presidida por el Embajador ante



CANCILLER ALMEYDA A LA SERENA

Subsecretaría de Justicia:

### Aclaran futura acción de **Tribunales Vecinales**

Carlos Lizama, en su viaje a la zona, mantendra diversas reuniones con los miembros de la corrección con el objeto de tratar todo lo relacionado con el objeto de tratar todo lo relacionado con el desarrollo turístico de la zona, mantendra diversas reuniones con los miembros de la Corporación , con el objeto de tratar todo lo relacionado con el desarrollo turístico de la zona y los planes que ha estudiado el Gobierno.

El Director de Turismo viajara acompiando por técnicos de la Oficina de Planificación Nacional (ODEPLAN) y dos periodistas de la Presidencia de la República y otras autoridades municipales y de Presidencia de la República y otras autoridades municipales y de la presidencia de la República y otras autoridades municipales y de la región Este corto cinematográfico será luego difundido a través de todo el territorio nacional y extranjero.

En un diario que se estima el paradigma de las virtudes cristianas, y que ha asimilado con provecho las características de su fenecido progenitor periodisti co y político, muy conocido por sus históricas felonias, a los tres meses no cumplidos del Gobier no de la Unidad Popular, ha intentado realizar un "balance", cuyas inexactitudes y enfermiza virulencia reaccionaria alcanza los niveles óptimos del resentimiento encono y Situados en el pórtico de una soberbia que consterna y asombra, por tratarse de personas y circulos que dicen vivir en trance de cristianisimas inspiraciones y prácticas, arremeten, no justamente con las armas de la verdad. la inteligencia y el amor, sino con las muy menguadas del odio, la estulticia y la mentira. A pesar de que no deberian merecer respuesta los infundios del neo-felón, por Ilrespeto al pueblo de Chile, debere mos puntualizar ciertos hechos olvidados por los agresivos detractores del Presidente Allende, de los partidos y detractores personalidades que lo secundan

De creer a los arúspices de ese retrógrado segmento de la Democracia Cristiana, nuestro país estaria al borde de un desenlace apocaliptico.

Golpeandose el pecho - como corresponde a felones que se respetan a si mismos - sostiesentirse admirados del "hábil manejo político y publicitario" del actual Gobierno En verdad, todo pareceria que estamos en presencia de una extrapo lación imaginaria, ya que la etapa histórica del autobombo marcó todos los records internacionales entre 1964 y 1970. La memoria de los chilenos suele ser flaca, pero a tanto no he mos llegado. En este orden de cosas, en que la fantasia reemplazó a la realidad, el mejor logro fue conseguir hacer invisi-ble una "revolución". Así, pues, en pericia para montar un show "revolucionario" nada mejor que contratar los dilatados y pagados servicios de los que hoy se refugian en la calle Moneda

El apocalipsis anunciado se resume en lo siguiente, creci-miento increible de la tasa de cesantia; paralización de las nversiones; grave inflación ad portas: prepotencia, sectarismo y avasallamiento "comunista"; olvido de las "exigencias técni cas" de una administración moderna; carácter "formal" de los cambios en marcha; duplicidad de los hombres y partidos de Gobierno: existencia de "contraantidemocráticos' engaños surtidos a las masas de trabajadores falta de "imaginación creadora". Se añaden otras lindezas menores, pero no me nos aberrantes, como plantear que el Presidente se ha mudado a Valparaiso en tren de paseo, o declarar que nada hay de cier

to en el veraneo de meritorios alumnos proletarios en el Palacio de Cerro Castillo.

Triturar la colección de patrañas mencionada nos exigiria demasiado espacio Aplique mos el termocauterio en lo principal. La llaga sangrante de esa actitud falsa y antipatriota reside en lo siguiente: carecer de argumentos para detener la nacionalización de las riquezas mineras básicas del país, a saber: cobre, hierro, salitre o car bón; desesperarse por la profundización y velocidad de la reforma agraria; disgustarse por el monto justiciero de los reajustes de remuneraciones y beneficios sociales acordados a los trabajadores a escala nunca visviolentarse por democratización del crédito y del sistema de ahorro y préstamo para la construcción de viviendas populares; alarmarse por el control y detención del proceso inflacionario antes de los 90 dias de Gobierno, y el desarrollo de vastos planes de absorción progresiva de la mano de obra desocupada; indignarse porque el pan, la leche -jese medio litro para los niños que jamás lo perdonarán! - la locomoción se colocan en su valor justo al alcance del consumo popular enojarse por la sobriedad en el manejo de la cosa pública, en circunstancias que se disolvió siempre el fastuoso despliegue de gastos millonarios internos y especialmente en el extranjero; enfurecerse por que una politica abierta de trato conversación directa reemplazó con ventajas el régimen de la luma y la bala del que se usó y abusó a destajo. En fin, continuar en esta enumeración seria cuento de nunca terminar.

En el maligno "balance" nuestra referencia sólo se salvó politica exterior. Tal vez se quiso cohonestar con esta salvedad la apariencia de un análihonesto y objetivo. bien se sabe que las técnicas de la hipocresia y el engaño aconsejan dejar abierta una puerta, para fines de una retirada que pudiera calificarse de de corosa.

Finalmente, en relación al nivel de fervor y adhesión del pueblo. negado in totum por la torpe ceguera de los opositores, en muy poco tiempo más el Gobierno de la Unidad Popular demostra rá que lo posee y en medida arro-lladora. Mientras tanto, ias concentraciones multitudinarias y el cariño que rodean al Presidente y a sus Ministros. constituyen el anticipo de lo que serán las venideras consultas eleccionarias. Un consejo para los desesperados y resentidos constitucionales ¡Cuidar se de caer en tentaciones sedi ciosas y conjuras antipatrióticas, que el pueblo castiga con ejemplar dureza a sus enemigos, declarados o encubiertos!

Jueves 28 de Enero de 1971 Balance del Gobierno A pronto de cumplirse los noventa primeros días del Goerno de la Unidad Popular, el balance real de lo sucedido no de-de ser la hentable para el país.

### La Guerra del Petróleo

Una intensa pugna internacional so-bre los precios del petróleo se desarrolla en estos instantes en Teherán entre los consorcios petroleros occidentales y los países productores, agrupados estos desde los primeros años de la pasada década en la Organización de Países Productores de Petroleo (OPEP). Esta verdadera gue-rra es tan intensa que el Presidente Ni-xon ha autorizado a los consorcios para que negocien como un solo todo en Tehe-rán, levantando las prohibiciones de las leyes antitrust que por lo demás en és-te como en muchos otros casos no son sino apariencias vacias de operancia real

consorcios petroleros desean de los productores que estos acepten una congelación de precios de por lo menos, cinco años. El interés de Estados Unidos radica en el hecho que, actualmente, de-be importar casi la cuarta parte del petró-leo que requiere para sus necesidades, en un mundo en que el petróleo se hace más y más importante desplazando a otros energéticos, como el carbón. Este en 1937 proportionaba el 72 por ciento del ronsumo energético del mundo occidental y el oro negro sólo el 20 por ciento. tras que ahora éste representa la mitad y aquel nada más que el 28 por

Los productores, por su parte, en la vigésimoprimera conferencia de OPEP, realizada recientemente en Caracas, acordaron alzar sustancialmente los preos y exigir de las compañías una serie de

El telón de fondo del problema configura, además, por el hecho de que las empresas internacionales petroliferas estan organizadas monopolisticamente, en tales términos que siete grandes firmas dominan este verdadero imperio la principal de las cuales es la Standard Oil de Nueva Jersey que realiza cerca de la de Nueva Jersey, que realiza cerca de la quinta parte de los fabulosos negocios quinta parte de los fabulosos negocios del oro negro. El 47 por ciento de sus acciones pertenece a sólo cien grandes accionistas en su mayoria de la familia Rockefeller. Estas siete compañías controlan el 80 por ciento de las reservas petroliferas no soviéticas del mundo y producen la mitad de lo que se saca anualmente a la superficie. nente a la superficie

La Standard Oil de Nueva Jersey ope ra ampliamente en América Latina, especialmente en Venezuela, haciendo en nuestra región casi la mitad de sus enormes ganancias. Ha logrado imponer a Venezuela un marco tal de relaciones que en los últimos diez años ha logrado que en los últimos diez años ha logrado reducir los precios en más de un 20 por Como forma de presión, conseguido que el gobierno norteamerica-no imponga restricciones al ingreso de petróleo venezolano, lo que ha afectado gravemente estas exportaciones, que gravemente estas exportac decrecieron en un 30 por ciento

La guerra del petróleo ejemplifica bien lo que es el cuadro imperialista de nues-tro tiempo y la necesidad de que dentro de él los países productores de materias orimas, alimentos y combustibles se organicen en verdaderos sindicatos pa-ra defender sus intereses amenazados por auténticos imperios que aspiran a convertirlos en meras provincias de ellos, despojándoles de la esencia misma de la

#### Buenas y Malas Acciones

Recibi la siguiente circular "EL CDPAB — Comité de Defensa de Pequeños Accionistas de Bancos— anhela que no venda Ud. sus acciones

Reconocemos con hidalgula que Ud. sal-drá perdiendo. El bono CAR es un excelen-te negorio y no le convendrá quedarse con acciones bancarias que cada día se desvalorizari. ¿Pero qué importa que Ud. se arruine si, al mismo tiempo se arruinaran miles de otros pequeños infelices. ?

No escapará a su elevado criterio que esos pobres diablos Ud se cuenta— culp entre los cuales ud se cuenta — culparân al Gobierno de nuestra mefistofélica maniobra Ello será de gran importancia para el devenir nacio y la familia chilena Será un nuevo elemento de terror que ejercerá las sanas influencias sociales que esperamos. Nosotros, anónimos firmantes pode-mos hablar con entera propiedad, pues no

somos pequeños arcionistas, sino muy grandes y esperamos que, al desbaratar la nacionalización, siga siendo Ud un estima-ble explotado nuestro, como es natural, y no por un Estado que le está ofreciendo un

nda, pues, sus acciones

Perdera plata, pero no la libertad de se guir siendo expoliado por los diversos grupos financieros, entre los cuales podrá ele gir el que se le antoje, en la seguridad de que los grandes accionistas seguiremos usufructuando, como es tradicional, del crédito que nosotros mismos nos hemos otorgado generosamente desde el siglo do a costa suya

En la seguridad que no se dejará tentar por un buen negocio y preferirá seguir perdiendo plata (como también es tradicional en los pequeños accionistas) en benefi-cio de los grandes, que nos llevamos el crédito, lo saludamos atentamente.

No firmamos, pues esta circular es anóni

Lo que transcribo a mis lectores para su

Máximo Severo

### Los "Argumentos" de la Asociación de Bancos

Dos objeciones de fondo ha hecho publi-car profusamente la Asociación de Ban-cos de la República de Chile, para oponerse a que el Estado compre las acciones toda la banca privada. Y cen de la seriedad que seria atribuíble

La primera, es que habria una contra dicción en cuanto a "si la inversión en accio nes de Bancos ha o no ha sido un negocio runoso." El argumento de la Asociación, para sostener que hay tal contradicción es que "durante años... cierta prensa ha comentado reiteradamente los pingues negocios que en su concepto habrian hecho los accionistas de los Bancos. "y que por otra parte "resulta, ahora, que los negocios bancarios han sido ruinosos y se aconseia arrancar de ellos mediante la recepción de certificados CAR" Esta es

La segunda planteada por la Asociación es que "las acciones de los Bancos repre-sentan, según su valor de libros —que es la medida para estimar el valer de una para estimar el valer de una cantidades nuy superiores a las ofrecidas por las autoridades en el nego-

Dichas en otras palabras, la primera obje ción es que las autoridades, cuando fueron oposición, hallaban que el negocio ban cario era bueno. y hoy, para obligar a la gente a vender sus acciones, esas mis-mas autoridades dicen que el negocio ncario es malo. Y la segunda, es que el Estado está pagando acciones a menos de lo que realmente valen, por lo cual se perjudicaria el accionista.

Examinemos estos argumentos. El argumento primero olvida que hay una cierta diferencia entre "la inversión en acciones" y "los negocios bancarios" Y tras las palabras inversión y negocios se oculta una diferencia cuantitativa que es necesario tomar en cuenta, que hay muy pocos accionistas grandes y que hay mu chos accionistas pequeños y medianos chos accionistas pequeños y medianos. El que invierte en acciones es distinto del que hace negocios bancarios cualquier ciudadano compra unas acciones, en-trega su dinero al Banco y es el Banco el que hace los negocios, presta dinero, descuenta letras, vende servicios, nego-cia con monedas extranjeras, etc. Luego el Banco se reserva grandes cantidades para si y sólo reparte un pequeño exce nte como dividendo por acción, ade Banco distribuye gran parte de ganancias entre sus propios ejecutivos y directores a manera de sueldos, hono-rarios, representación, etc. Ahora bien ¿quién es "el Banco?" Diriase que todos los accionistas son "el Banco", pero no son los grandes accionistas los que contro-lan no solo el banco sino todo el sistema bancario, entroncado con otras acti-vidades monopólicas, son ellos los que hacen el verdadero "negocio bancario", y no el simple accionista que realiza una pequeña o mediana "inversión en accio Los que ganan, verdaderamente los que hacen el "negocio bancario" no los que hacen "inversión en acciones No confundir entonces. El que tiene grades inversiones en acciones no está tan interesado en el dividendo por acción que puede recibir, porque es un pelo de la cola; su verdadero interés reside en la posibilidad de controlar el banco o influir poderosamente en él para beneficiarse

de la función bancaria y no de sus secones: las acciones, cuando se las bena gran cantidad son apenas o medo un fin. Diríase, en dos palabras, que la ción bancaria es altamente rentable, co las acciones bancarias no lo son E. sentido, con la estatización de sentido. con la estatización de la los pequeños y medianos acciona-pierden la función bancaria por la razón de que nunca la han tenido; p nan una alta rentabilidad por su n cosa que tampoco nunca habian ter

Y ahora, el argumento segundo de la seciones a valor menor que el real Para enlocar argumento es preciso averiguar acción. Lo que dificultado porque en el caso par es valor verdadero de una acción. Lo que el valor verdadero de una establecerse a per cuatro criterios diferentes uno es eda libros, que es el más alto are de libros, que es el más alto are de libros, que es el más alto: otro der intros que alcanzaron las a lor promedio que alcanzaron las a durante el primer semestre de 18 tercero es el valor promedio del semestre: y un cuarto criterio es promedio de todo el año 1970 y ria todavia un quinto criterio que e no se ha tomado muy en cue Ton co valores es el real? ¿el de libros, que sun comás alto, o el nominal, que suela ar

Dicen los dueños de la Asociado de mentra Bancos que el valor de libros es la nel sub por da para estimar el valer de una empara de la Pero el Estado no le está comprando el cras el el pequeños y medianos accionistas en el pequeños y medianos accionistas en el empresa", sino apenas su participación real El valor acción, pues, está determinado y una cacción, pues, está determinado y una cacción pues y una cacc de una acción pues, esta determinado de la real participación que su tenedo pu de tener en la empresa, en tanto que dueto ad la ciónista y no en tanto que dueto ad la real participado del acciónista pequeño y mediano es aluanda del acciónista pequeño y mediano es aluanda proceso. dividendo por acción que consigue. lor que por vender su acción puede de ner en la Bolsa de Valores. Y ocurre que Estado está pagando al valor mir que se pudo obtener en 1970 medio del primer semestre Ya se que con el pánico financiero de sept bre octubre, el valor del segundo se tre fue muy bajo, y que el promedio d do 1970 es superior al segundo, pero inferior al primer semestre. Pero k hay más la Asociación de Bancos o de que el Gobierno deberia pagir acciones al valor de libros lo au institución de los señores de esa Asociación canque uno de los señores de esa Asociación canque pra a otros accionistas sus pagels paga al valor de libros? Y cuando essenores los senores de senores mos señores disponen qué dividendo de repartirse por acción ¿se acuerdan de lor de libros? Si una acción vale un es de qué le vale al accionista que su pa ¿de qué le vale al accionista que su pa tenga un valor de libros igual a 10 es dos? Si le pagan un dividendo, se lo apl por un escudo y no por diez, si venta acción, se la pagan a poco más a po menos de ese escudo, pero nunca a dez

Poco serias son por lo tanto las di ciones de la Asociación de Bancos fo menos, en nada defienden al pequeto mediano accionista

EN

#### ¿Qué es la ETA? (IV Parte)

Un sector de la ETA fue acercandose al marxismo, a través de su prâctica revo-fucionaria entrando en contradicción con la concepción de la nación vas

Una primera escisión se produjo en 1967, entre los "narionalistas" y los que se llaman los "españolistás" los cua-les fundaron el ETA-Beri (nuevo)

La última escisión, la de 1970, es la más mportante. Dos movimientos se recla-nan, desde ahora, la misma sigla los cananalistas" conducidos por el seman desde ahora la misma sigla los inacionalistas" conducidos por el señor Juan Echave, que vive en Francia parecen haber arrastrado una gran parte de los cuadros "militares" y de masas". Estan sobre todo establenidos en Guipúzcoa Los "marxistas", guiados por el señor José Maria Escubi, que habita en Bélgica, arrastraron este sector a los "políticos" y son influyentes en Vizcaya y entre los emigrados.

Los enfrenta el siguiente debate, que ha alcanzado un nivel teórico exalta-do por parte de los "nacionalistas". Ellos afirman que existe una raza vasca con valores biológicos naturales, que hablan una lengua singular. Afirman que hoy una lengua singular Afirman que dia existe una nación vasca optimida da existe una nación vasca oprimida si-tuación que se desarrolla a partir de la época de la supremacia castellana. Ac-tualmente existe, según ellos, una "ro-munidad psicológica" y una unidad cul-tural", sentimiento fortalecido por un nivel de vida citaramente más elevado que el resto de España. que el resto de España

Estiman que el problema vasco debe ser resuelto en Euzkadi, donde las con-diciones de la revolución están madu-

ras, mientras que no lo están según ella en España. El ETA nacionalista aparagado sobre su ideal nacional, piens se sembarazarse en primer lugar del or pante español pareciendole que proletariado español participa nomo la burguesia en su opresión pesta razón, los nacionalistas de la El se sienten muy allegados a los otos vimientos vasnos (EGI. Avuda paro vimientos vasnos (EGI. Avuda paro vasna). Su objetivo es formar uf se te nacional y utilizar todos los rado dos de presión incluyendo los rado de diplomáticos extranjeros. de diplomáticos extranjeros

Los "marxistas" hablan de una nalidad vasna" englobada en la ción española". Por lo cual afirma la instauración del socialismo en Esta permitirá resolver el problema de Por lo tanto " la primera tara as se truir el aparato del estado españo".

ta de "Tenemos que subordina gencia de la autodeterminació nal a los intereses de la lucha ( del proletariado iskra xista afirma que los in proletariado de los obreros de todas las blos y regiones de España las vascas, en la lucha c paña Socialista Asociario por las reivindicaciones politica cas con el contexto de la lucha p bertades democráticas de todo blo español

CARLOS GONZALES

Denu

San Antonio va nistro Oyarce



LUIS FIGUEROA, presidente de la CUT, de ese organismo gremial, respecto al explica a los periodistas el pensamiento problema de la cesantia, la cual calificó de

# onspiración de reaccionarios es na de las causas de la cesantía

# UT Santiago pide apoyo arala "Tarifa Unica"

### nstituto Laboral iniciará hoy ncuentro gremial en Valparaíso

#### **ENFOQUE GREMIAL**

NORMALIZAN FAENAS

CONFLICTOS SOLUCIONADOS

COMISIONES TRIPARTITAS

normale de la provincia de Llanquihue y que presidirá el Inspector

# Denuncian persecución n Cía. de Teléfonos

INTES del Sindicato de los Empleados de la Compania de enunciaron la persecución que existe en esa empresa por es momios. La que, según señalaron, "tene fines que sita de las represalas políticas" de las represalas políticas de las represalas políticas de las represalas políticas de las regionas de las represalas políticas de las regionas y Javier Nôñez deron los nombres de Vicente de de la sección Talleres; además de Camilio Donoso y us ambos supera de Carrascal.

Un que el primero traslado al empleado Sergio Santander de cres que habie abandonado su trabajo, en circunstancia sentirse enfermo te a de scanara un momento a la sala que sinto a los empresas de Carrascal.

Solitica enfermo traslado al empleado del personal, solitica por la companio de la empresa del considera del producto del considera del considera del carractura del considera del

ZALEZH

informaron que todo esto puede derivar en una

### La ANES responde al presidente de CEPCH

ANTE DECLARACIONES que

de transformar y agilcar el máximo el otorgamiento de beneficios a los imponentes activos y pasvios de la Caja de Previsión de Empleados Particulares, modificar los sistemas contables, proveer de los medios materiales a las diversas secciones, activar controles por Departamentos y determinar estado de saldos y balances que no se practican desde hace mucho tiempo. Argean que estan dispuestos a apoyar integramente la defensa asumida por la Asociación Trabajadores Empart y que el Vicepresidente tomara la estadores Empart y que el Vicepresidente tomara la caja de Empleados Particulares dando con ello cumplimiento al programa de Gobiemo y plens astasfacción a los imponentes de dicha Caja, en cuanto al respuardo de sus intereses legitimos.

CALAMIDAD NACIONAL

de los bolsones de cesantes son mayores. Agrego que en Valparaiso los cesantes, llegan, a 15 mil, en Concepción a 13 mil y en la provincia de Coquimbo a 14 mil Ademas, dio, en las provincias de Valdivia y Osomo, el promedio es de 3 500 en cada uno. Por eso, soñalo, el Gobierno incluyo en el proyecto de reajuste la formación del Fondo. Nacional de Capitalización, iniciativa para la cual el PDC pidió el desglose. Ese fondo se podría canalizar hacia nuevas fuentes de producción y no se frenaría el progreso de nuestro país. Finalmente señalo que la CUT los comites de cesantes se encuentran empeñados en una campaña nacional para divulgar esta grave situación de desempleo y pidió la cooperación de los gremios para logra la máxima producción en las industrias, a fin de solucionar este problema.

# Socialista

UN EMOCIONANTE homena

El homenaje fue encabezado por el Embajador de Cuba en nuestro país. Mano Garcia inchaustegui, quien estuvo acompañado por el Viceministro de Comercio Exterior de Cuba. Raúl León Torres.
La delegación cubana depourtó ofrendas florales frente al busto de Marti y la estefua al "Che"

En La Serena:

# ALLENDE DIO EL VAMOS A CONGRESO SOCIALISTA

(Por Olivia Mora, enviada especial)

CON LA DESTACADA participación del Presidente Allende, se inició ayer en La Serena el Vigési-moterner Congreso General del Partido Socialista

las 19 horas de ayer siendo esperado por el Inten-dente de Coquimbo, Rosendo Rojas, la Gobernado-ra de Coquimbo, Amanda Altamirano, el Alcalde Carlos Galleguillos, el Regidor René Nahamias, el Prefecto de Carabineros, Carlos Correa y el General de Ejército, Guillermo López

El Primer Mandatario fue objeto de una entusiasta re epción ya que miles de personas hicieron estre-rho el recinto del aeropuerto en su deseo de brindar-le una cordial bienvenida.

#### Aprobado en General Proyecto de Reajuste

SANTIAGO 28 ORBE Por unanimidad el senado en su se-sión especial de ayer, aprobó en general el proyecto de ley que reajusta las rentas del sector pu-blico y privado.

### Embajador en Venezuela saluda al Partido

#### Delegación cubana rindió homenaje al "Che" Guevara

je a los revolucionarios lati-noamericanos José Marti y Frinesto Che Guevara rindió en San Miguel la delegación cubana que visita nuestro país y la Misión Diplomatica de esa nacion acredidade en Chie El homenaje adquirió especial significación, porque éste fue rendido ante la primera esta-tua al Comandante "Che Guevara erigida en América Latina, levantada en Santia-go, más precisamente en el, paradero 6 de la Gran Aveni-da El homenaje fue encabezado

# Delegación cubana asiste a Congreso en La Serena

Ayer quedo organizada la Co-misión de Política Nacional e

OTRO DIARIO

DICEN QUE MAÑANA

SALE UN DIARIO

CLAUSURADO

"PURO CHILE"

En circulación el primer número de "Dulce Patria", que tiene como Director al periodista Hugo Gómez. El Enano Maldito cambia de figura,pero mantie-

ne su genio. Mayordomo del nuevo matutino fue designado

el conocido colega. José Gómez López, que de esta manera no queda cesante.-Jefe de Patio, el famoso "Paco" Lira, que tendrá como ayudante al Bendito Pailón.-.

la clausura impuesta por la Corte de Apelaciones al diario "Puro Chile", la cual fue pedida por el Senador Raúl Morales Adriasola, quien se querelló contra el matutino porque este lo sindicaba como

uno de los cómplices en el asesinato del General Schneider, y posteriormente la Corte Suprema no lo entendió así.

#### Campaña de Seguridad en Escuelas Normales

BAJO LA PRESIDENCIA de

#### Los carnets escolares gratuitos en 1971

#### Antofagastinas conocen Santiago

UNA GIRA, de conocimiento por el centro del país realiza en estos momentos el Centro de Madres "Pleya Blanca", de Antofagasta.

En dias pasados, permanecieron en La Serena y ayer llegarion a Santiago. La delegación es presidida por tima Santander de Sasvedra y la componen 25 personas. A su arribo a Santiago fueron recibidas por la directiva del Centro de Madres "Laura G de Allende"; de la comuna de Allende el Centro de Madres "Laura G de Allende"; de la comuna de Renca.

Antes de viajar, al sur del país, donde visitarian las ciudades de Taica, Chillán, Concepción y Puerro Montt, sostendrán una entrevista con la Primera Dama. Hortensia Bussa de Allende y Maria Elena Lazo. Consejera de Cema



# A CIGUEÑA VOLO TRES VECES



# Se vende un Volvo rojo

• Este artículo no es propaganda. Apenas pretende refleiar la realidad de un gremio que lucha por un sueño: La Ciudad de los Artistas

Señonta SUSANA CORDOVA REYES





DOLLY PEN

# La moneda porteña

# Llega tren de turismo popular a Valparaiso

VISITA A CALETAS PESQUERAS

Tencha Bussi en Concepción:

## " En 10 días tendremos el Ministerio de la Familia"

Subsecretario de Educación:

# "No Existe persecución de los funcionarios"

# Maquinaria argentina para escuelas industriales

Durante la ceremonia estuvie Lu Maquinarias
ron presentes el Embajador El equipo está compuesto de

Ade nás se ha obtenido un plan especial de becas y asistencia técnica que servirá de base a un futuro intercambio de perfeccionamiento tecnico a ni vel de enseñanza nedia entre Argentina y Chile







### Noventa universitarios a Seminario en México

DEFUNCION

Tenemos el deber de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro expuiso, padre y abueliro



LC

TA

HÀ ROTO LA FALSA IMAGEN DE UN

Fidel Castro señala las bondades del nuevo método imdentado en la Isla para el mejor procesamiento de la caña

A HABANA (PL) El Primer Ministro HABANA (Castro declaró que Cuba espera castro declaró que Cuba espera de na 1971 una zafra azucarera de na castro de castro de na castr aldas metroas de 920ca, utilizan al nuevo sistema de quemar la caña is de procesarla y el modelo de cor-sustraliano en cuanta región sea

al mismo tiempo el Jefe del Gobierno nto que apenas este en pleno apo-el nuevo método de cosecha ca-el la labor del corte solo exigirá el



china reiteró su

apoyo a Vietnam

PEKIN 27 (PL). La República Popular Ona fetteró su determinación de ser el poderoso respaldo de los pueblos le Vietnam, Laos y Camboya hasta que

La reiteración del gobierno chino istà contenida en una declaración de su Ministerio de Relaciones Exteriores en

l que también se condenan las nuevas naniobras de Estados Unidos de mensificar y expandir la guerra de agre-ton en la peninsula del sudeste asiáti-

te y por órdenes directas del Presiden-te Richard Nixon, la aviación estadouni-8–52, incursionan diariamente contra s poblaciones de Camboya, Laos. Jenam del Sur y la República Democrá-

Seguidamente, agrega que también

e dio órdenes a las tropas tailande-se para que en colaboración con las del

PROFESORES EN

empleo de cien mil macheteros 'seleccionados Actualmente, esa tarea demanda el empleo de trescientos mil-macheteros cifra que constantemente se ve aumentada por el concurso de perso-

"Si logramos reducir el penoso y agotador trabajo a cien mil hombres habremos hecho una revolución en el campo será algo extraordinario" afirmó el Primer Ministro al hablar en el ingenio "Martinez Villena" localizado a 95 kilómetros al Este de esta capital

ejército del régimen derechista de Vientiane, invada la zona liberada de

Laos El gobierno de la RPCH, destaca en la

y buques de guerra que intervienen en operaciones contra Camboya. "asesores norteamericanos ya partici-

pan directamente en la agresión al pue-

A pesar de que las tropas del régimen de Saigon y Pnom Penh son comandadas por oficiales estadounidenses en sus desesneradas contra los

acciones desesperadas contra los patriotas camboyanos reciben cada día más y nuevos golpes que lo llevan a una derrota desastrosa, añade el

Finalmente, declara que "el gobierno y el pueblo chino son firmes e inconmovibles en su posición de apoyar

la guerra de los tres pueblos indochi-nos contra la agresión norteamericana y por la salvación nacional".

ELDE OUT

ANGELA DAVIS

### SOLIDARIDAD CON **ANGELA DAVIS**

BUDAPEST (PL) La Federación Mundial de la Juven-tud Democrática envió una carta a la militante afronorteamericana Angela Davis en la que reafirma su solidanded y su intención de continuar la Juctia por su libera incidente

sola.

Además, la Secretaria General
de la Federación Democrática
Internacional de Mujeres, Cecide
Hugel, expreso que la detención
de Angela Davis es otro eslabon
en la cadena de violaciones del
derecho internacional cometidas
por el gobierno de Washington

### TROPAS URUGUAYAS ESTAN DESMORALIZADAS

MONTEVIDEO, 29 SERVICE) - Mientras se Uruguay César Borba y Santiago de Brum Carbajal, con altas autoridades militares y policiales, persiste el silencio acerca de si se lanzará o no el "Rastrillo Monstruo", en procura de ubicar a los tres funciona-

el Cónsul brasileño Aloy sio Díaz Gomide y el experto agrario estadou-nidense, Claude Fly

El Rastrillo Monstruo", como se ha dado en llamar a la operación. namar a la operación, consistiría en el allanamiento de todos los edificios de esta capi-tal y de algunas zonas suburbanas. El Presidenque el operativo concrete ràpidamente. operativo se estarian desalentados Por otro lado, las características especia-les de este verano contribuyen a fatigar al

solo servirá para exaspe-rar a la población drear situaciones dificiles con las miles de familias que se encuentran de vacacio-nes ( los efectivos pue-den derribar las puertas si nadie contesta a sus si nadie contesta a sus requerimientos) y provocar malestar respecto al 
gobierno en momentos 
de iniciarse la campaña 
electoral con vistas a los 
comicios de noviembre. 
En este último sentido, 
muchos políticos del 
oficialismo no dejan de 
demostrar opositivar o considera.

WASHINGTON (UPI) - Los cancilleres americanos considerarán el sábado "La guerra del Atún" entre los Estados Unidos y el Ecuador problema que gira a una cuestión de repercusión continental la extensión de la soberania maritima al limite de 200 millas.

# JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ASOCIADOS DE LA CORPORACION DE SEGURIDAD Y

Por acuerdo del Directorio y en conformidad a lo establecido en el Art. 48 de los Estatutos Sociales vigentes, convócase a Junta General Ordinaria de los Asociados de la Corporación de Seguridad y Prevención de Accidentes del Trabajo, en primera y segunda citación, para el día 29 de enero de 1971 a las 18 y 18,30 hrs. y a un cocktail en las oficinas de la corporación, ubicada en calle Renato Zanelli 142. Santiago.

TABLA:

1.— Aprobación del Balance al 31 de diciembre de 1970.

2.— Memoria.

3.— Procía nación del nuevo Directorio de la corporación.

4.— Acuerdos que fuesen necesarios para ejecutar los que se adoptaran en refación a los puntos anteriores.

GERMAN MOLINA MOREL - PRESIDENTE

nes que ordena la Lev Nº 16.744



" Rastrillo monstruo "

(MLN) - Tupamaros) Ellos son el embajador inglés Geofrey y Jackson.

pero encontraria resisten-cias a distintos niveles militares y policiales,

militares y policiales, según trascendió En este

tran "desmoralizadas y nansadas" Los centena-res de allanamientos que se realizan por día ( por al que se emplearia en el "Rastrillo Monstruo") han dado escasos resultados

personal dias de intenso de militares y policias en

### **ECUADOR GANA EN** "GUERRA DEL ATUN"

La convocatoria, decidida anoche por el Consejo de la Organización de Estados Americanos (OEA) signi-ficó un triunfo diplomático para Quito y un duro revés para Washington

revés para Washington.

La votación fue de 22 votos a favor, ninguno en contra y la abtención norteamericana. John Jova, representante estadounidense, pidió nue-vamente que el asunto sea resuelto por nedio de negociaciones y destacó que "las leyes de la soberana Nación del Ecuador están en conflictos con las leyes de la soberana Nación del Ecuador puede ser resuelto por nedio de conversaciones a nistosas." Poco antes el vocero del Departamento de Estado. Robert Miccloskey habia dicho a los periodistas. "Estamos resueltos a reanudar inmediatamente las negociaciones cuatripartistas i con Chile. Peru y Ecuadori sobre la cuestión de la pesca y al

como alta mar al dictamen obirgatorio de la Corte Internacional de Justicia".

Ecuador y otras ocho naciones latinoamencanas han fijado el limite de su soberania maritima e una distancia de 200 millas de la costa mientras que los Estados Unidos sido reconocen 12.

De esta manera la cuestión de la pesca entra en el ambito de la QEA por primera vez.

Esta será, además, la segunda vez en que los Estados Unidos son la parte denunciade ya que.

# CHILECTRA **ADVIERTE**

EN ATENCION A LAS DENUNCIAS QUE HEMOS RECIBIDO DEL PUBLICO EN EL SENTIDO DE QUE INDIVIDUOS QUE DICEN SER FUNCIONARIOS DE CHILECTRA VISITAN LOS DOMICILIOS EXIGIENDO EL PAGO DE UNA DIFERENCIA EN EL COBRO DE TARIFAS, ADVERTIMOS A NUESTROS CONSUMIDORES QUE LA COMPAÑÍA NO HA ESTABLECIDO NINGUN PAGO DE ESTE TIPO Y QUE DICHAS PERSONAS NOTIENEN NINGUNA RELACION CON CHILECTRA

LA COMPAÑIA CHILENA DE ELECTRICIDAD ESTA AL SERVICIO DE 1 A COMUNIDAD



ESTANCAMIENTO LATINOAMERICANO LA HABANA (PL) — Texto de la declaración del Comité Internacional de la revista "Casa de las Américas" "Como ha venido ocurriendo cada dos año desde 1967, los integrantes del

Comité de Colaboración de la revista "Casa de las Américas" volvieron a reunirse para discutir cuestiones rela-tivas a dicha revista Los encuentros tuvieron lugar entre el 19 y el 22 de

tuveron lugar entre el 19 y el 22 de enero de este año y al término de ellos se dió a conocer la siguiente declaración. La instauración en Chile de un go-bierno popular que se encamina al socialismo ha roto la falsa imagen de un estancamiento latinoamericano. Tal imagen, en contraste con el dinamismo del proceso revolucionario cubano, fue del proceso revolucionario cubano, fue una de nuestras preocupaciones al reunimos en enero de 1969. En estos dos años han ocurrido hechos decisivos además de la victoria chilena: la consolidación en el Perú de un gobierno reinvicador antiimperialista y de marcado carácter nacional. La imaginación y la originalidad demostradas en la lucha revolucionaria urbana en países como Uruguay. Brasil y Argentina la excarcelación de presos políticos o su rescate por via revolucionaria en distintos países latinoamericanos. Y mas allá en los propios. Estados Unidos la violencia insurreccional de chicanos, portori cia insurreccional de chicanos, portori queños e indios, sumada ahora a la creciente rebeldía de negros y estudian-tes, y al movimiento de liberación de

Pese a esta apertura de posibilidades rese a esta apertura de posibilidades, subsisten todavía situaciones regresi-vas el gorilismo, las torturas que en países como Brasil ( con métodos monstruosos de sadismo), el exterminio de indios en ciertos países sudameri-

canos, el aislamiento a que son sometidas naciones como Hairi. Puerto Rico y las que forman las Antillas Menores, la vertiginosa absorción por intereses norteamericanos de las estructuras financieras de nuestros países absorción que comprende desde la gran banca hasta las industrias más modestas. Paralelamente a este proceso, ha entrado en crisis el concepto tradicional de cultura, el intelectual abandona una actitud de falsa omnipotencia y siente la necesidad de incorporarse con mayor eficacia a la sociedad. Frente al deterioro de los recintos y canales tradicionalmente destinados, a la difusión de la cultura comienza una busqueda de vias y procedimientos nuevos para la expresión artística. A la mentira planificada de los medios masivos de comunicación se responde audazmente con la expropiación de intrumentos informativos con la invención de otros nuevos y con la irrupción incontrolable de la noticia revolucionaria.

Tal es, a grandes rasgos, la compleja.

revolucionaria.

Tal es, a grandes rasgos, la compleja e incitante realidad latinoamericana actual, por lo que toca a nuestra labor y como resultado de nuestros debates, en los que desde luego, se reflejó esa complejidad, creemos conveniente ampliar nuestra actividad, y así se encontrarian representados en él nueva situaciones promociones más jovenes dentro de una coincidencia esencial de criterios que no excluya discrepancias ni la pluralidad de perspectivas.



### MURIO EX-PRESIDENTE DE GUATEMALA, JACOBO ARBENZ

MEXICO (UPI). Los restos del ex Presidente de Guatemala, Jacobo Arbenz Guzmán, serán traslados a El Salvador donde recibirán sepultura, según lo informó su esposa, Maria Cristi-nas

Arbenz, de 58 años, llamado el Coronel Rojo", a gaiz de su política económica y por las comesiones que hizo a los comunistas durante su manda-to, fue encontrado ayer muerto en la bañera de su domicilio su cuerpo horriblemente que mado por el agua caliente.

hoy dispondria el traslado hacia El Salvador — su patria — donde recibirlam sepúrtura. Aclaro que rechazaba la oferta de colaboración hecha por el Gobierno guatermalteco. Arbenz fue electro presidente en 1951 y al poso trempo dio ilbertad de acción a los comunis-tas, cuyo partido fue autorizado en 1952.

### AMENAZA YANQUI PARA CHIPRE

chisis entre las dos comunidades chipriotas.

Según cita el comintarista de la prensa chipriota y griega, hace poco el Embajador nortea merica-

SEGURIDAD

PREVENCION DE ACCIDENTES DEL TRABAJO.

LO MEJOR TANAX

105

del dirigente gremia der por intermedio de lo del sub jefe de la poli i assa se encontraba alo dependencia de la jefatu ficia

JUNTA PERMANENTE ESPECIAL DE CONCILIACION

PARA LA INDUSTRIA DE LA MADERA

Y DEL MUEBLE DE LA

PROVINCIA DE SANTIAGO

DETENIDO DIRIGENTE DE LOS

Se pone en conocimiento de los Sindicatos e interesados que el MARTES 2 de Febrero de 1971, a las 11.30 horas, en la Intendencia de Santiago, se llevará a efecto el SORTEO para elegir Vocales. Obreros de la Junta Permanente Especial de Conciliación para la Industria de la Madera y del Mueble de la Provincia de Santiago

MONTEVIDEO

MIGUEL MORALES LOBOS

JUNTA PERMANENTE ESPECIAL DE CONCILIACION PARA LA ACTIVIDAD DE LA MEDIANA MINERIA DEL COBRE, DE LAS PROVINCIAS DE SANTIAGO, VALPARAISO Y ACONCAGUA

Se pone en conocimiento de los Sindicatos e interesados que el MARTES 2 de Febrero de 1971, a las 10.30 horas, en la Intendencia de Santiago, se llevará a efecto el SORTEO para elegir Vocales Empleados de la Junta de Conciliación para la actividad de la Mediana Mineria del Cobre, de las Provincias de Santiago, Valparalso y Aconcagua.
MIGUEL MORALES LOBOS

ESPECIAL DE JUNTA PERMANENTE CONCILIACION
PARA LA INDUSTRIA METALURGICA DE LA
PROVINCIA DE SANTIAGO

Se pone en conocimiento de los Sindicatos e interesados que el Martes 2 de Febrero de 1971, a las 11 horas en la Intendencia de Santiago, se llevará a efecto el SORTEO para elegir Vocales Empleados para la Junta Permanente Especial de Conciliación para la Industria Metalúrgica de la Pressera de Santiago. Conciliación para la Industria Metanago.
Provincia de Santiago.
MIGUEL MORALES LOBOS.

Intendente de Santiago

posesión efectiva herencia testa-da Frida (Frieda) Lange Devoto a Juan Papie Ramos

SEGUNDO Juzgado, concedid posesión efectiva Luis de la Torre Botarro a Anita Nely y Luis de la Torre Barrera, sin perjuicio dere-chos conyuge Barbarita Barrera.

SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Victor Larrain Rozas a Inés Tagle Ortúzar, sin

QUINTO JUZGADO Civil conce dió posesión efective herencia Elizardo del Carmen Godoy Faundez a Margaria Es-meralde. Bittà del Carmen. Eli-zardo del Carmen. Nora Luisa y Ricardo Alfredo Godoy Cornejo.

sin perjuicio drechos Raquel Margarita Corne

NOTIFICACION. En juicio arbitral

que conoce árbitro arbitrador don FRANCISCO ESCOBAR RI

FFO. para dinmir inconvenientes surgidos entre ENRIQUE CASTRO DONOSO Y ENRI-QUETA PAÑELLA BASSOLS

con motivo contrato de Asocia-ción o Cuentas en Partición celebrado entre ambos por escri-

tura pública 22 Febrero 1969 ante Notario don Eduardo Gonza-lez Abbott, se ha decretado citar

las partes a comparend udiencia dia 16 Febrero próx

audiencia dia 16 Febrero proxi-mo, 18 horas, en estudio del Arbitro, Catedral 1233 oficina 206; y notificar por avisos diarios La Nación y Oficial, a doña ENRI-QUETA PAÑELLA BASSOLS. En

consecuencia, notifico presente resolución, a persona aludida Elia Osorio, actuaria.

A:30-6
PRIMER JUZGADO CIVIL
MAYOR "UNITIA SANTIAGO.
ROL N°52215 Corporación de
la Vivienda ha expropiado a
Alfredo Espinoza Lavanchy
inmueble ubicado con frente al
camino Lo Martinez comuna de
La Granja, provincia de Santiago.
Inmueble expropiado tiene superficie aproximada de
184 881 m² y siguientes deslindes y medidas, según plano T
N°2093 confeccionado por Corvi
NORTE Linea L-1 de 604 m. con
Población Raú del Canto. calle
Santos Medel de por medio,
SUR. linea 3-4 de 593 m. con
calle Lo Blanco: ESTE linea 2-3
de 312 m. con Población Pablo
de Rokha: OESTE linea 4-1 de
305 m. con, varios propietarios.
Inserripcion dominio expropiado a
inserripcion dominio expropiado a

A-30-6

A-29-6

A-29-6

#### ARRIENDOS OFRECIDOS

# JUDICIALES Y LEGALES

INTO JUZGADO CIVIL conce dió possisión efectiva harancia.
Juan Oyarzun Mondaca y
Martinez Domingo a Ida
Elsa dal Carmen y Juan Eduardo
Martinez Oyarzun. Secretario
A. 29-6.
QUINTO JUZGADO Civil conce

did posesión efectiva herencia Ricardo Carlos

Maria Andrea y Meria Macarene Mina Simonetti, a Maria Andrea y Meria Macarene Mina Gerachena, sin perjuicio derechos cónyuge Maria del Pilar Garachene Viladecas: Inventano solemne practicaré 29 actual: 10 horas - Secretario - A-29-6

PRIMER Juzgado Practicare Secretaria, Bandera 342 ampliauasnabar treinta del presente.

on efectiva Balbino Cabezas odriguez para imarina Cabezas conyuge Marina Gaete Avaca

HABIENDOSE extraviado el título Nº 168568 por 30 acciones Serie FF de Cap a nombre de Carmen Mihovivic queda nulo por haberse dado el aviso

A-30-1-6 QUINTO JUZGADO Civil conce

did possidin efective herencia
Oscar Greene Frederick a Sergio
Fernando, Alicia del Carmen y
Oscar Francklin Grene Tripo
Secretario. A 29-6
QUINTO JUZGADO Civil conce did posesión efective herenc Teresa Cristóbal Duerre y Lu Orsola Vilta a Luis Alfonso y He nán Abelardo Orsola Cristóba Secretario - A-29 - QUINTO JUZGADO Civil co did posesión efectiva herencia Domingo Catril Llancamén e Ana Meria. Margenta del Carmen Bartolomé Hernán. Do ningo An tonio, Juana Rosa y Sandra Isa bel Catril Matus de la Parri perjuicio derechos cónyuge Rose Edilia Matus de la Parra Inven tario solemne practica tual, 10 horas - Secretario A-29-6 tario solemne practicare 29 ac -

sesión efectiva Pastora Madrid Lobos a Santiago. Mercedes. Juana Matilde, Marganta, Ana. Manuel y José Chávez Wadrid -29 6

A 29:6
Cuarto Juzgado concedió bene
ficio inventario, posesiones efectivas José Dolores Ulios Chandia
y Salomé Silva Pasten a Jose
Aparicio: María Hortencia Ulios

A 29 6

POR HABERSE extraviado titu-lo N° 326513 por 9 acciones del Banco de Chile, a la orden de Luis Prunes Leteller queda nulo en virtud del presente aviso. A-29-6

29 A-6

HABIENDOSE extraviado los títulos del Banco Israelita de Chile Nº 32472 por 1.040 acciones a nombre de Uldialisa Castillo de Jesús Nº 24224 - 24334 - 25318 - 26362 por 50 acciones a nombre de Benni Berlagovsky Testa N° 24225 - 24334 - 25319 - 26363 por 50 acciones - nombre de Simón Berlagovsky es de Simón Berlagovsky es combre de Simón Berlagovsky - nombre de Simón Berlagovsky 25319 - 26363 por 50 acciones a nombre de Simón Berlagovsky Testa. N° 21136 - 25761 - 26802 - 27218 - 28213 por 466 acciones a nombre de Juan May Moccand, quedan nu-los y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A-29-6.

A-29-6

### ABIENDOSE extraviado los

#### Stulios del Banco Israelita de

Chile Nº 20841 - 20842 - por

225 acciones a nombre de

Alberto Jadorkovsky Najilis. Nº

28090 por 500 acciones a nom
bre de Moisés Jodorkovsky Naj
lis. Nº 28091 por 33 acciones a

nombre de Eduardo Marcos

Jodorkovsky Pinez: Nº

28093 por 16 acciones a nom
bre de Sárgio Natalio Jodor
kovsky Pinez: Nº

28093 por 16 acciones a nom
bre de Sárgio Natalio Jodor
kovsky Pinez: Nº

28093 por 16 acciones a nom
bre de Sárgio Natalio Jodor
kovsky Pinez: N°

28093 por 16 acciones a do
prez de Jodorkovsky queda niu
las y sin valor por haberse da
do el aviso correspondiente.

A-29-6

de Rokha: OESTE linea 4-1 de 305 m. con varios propietarios lascripción dominio exprepiado a 1s 1333 Nº 1632 Registro Propiedad Conservador de 8ie-nes Ralces del departamento Padro Aguirre Cerda correspondiente al año 1866 indemnización por exprepación lindad de común acuerdo en E 554 643, que se paga con 30% al contado. 35% a un año plazo, y 35 % a 18 meses plazo, contados a partir de la fecha consignación cuota de contado, y se cancelarán mediante pagarees de la Ley 5.604. Se ordena presente publicación para que terceros interesados hagan valer sus derechos conforme Art. 30 Ley N°5.604. La Secretaria.

A-30-6

SINDICATO Professional de Empleados de S. A. Fundición Libertad - Kupfer Hnos. Con fecha 26 de Enero de 1971 en presencia del Sr. Inspector del Trabajo. Sr. Luis Arnello. se constituyó la nueva directiva del Sindicato Professional de EE de S. A. Fundición Libertad-Kupfer Hnos, quedando integrada como sigue Presidente Sr. Nelson Carvajai C. Secretario. Sr. Roberto González S. Tesorero. Hernán Morales Ch. Directores. Sr. Carlos Arriagada L. y

NOTIFICACION Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantia San Miguel causa "Yolanda Gortă-lez con Alamiro Ojeda". nul-dad matrimonio, dictões auto prueba siguiente: San Miguel 18 de Mayo 1970. Por evacuado el traslado. Vistos: márto autos se recibe causa prueba. Rijándose como hecho sustancial, parrimente y controvertido siguenta: a Oficial Registro Civil ante quien se celebro martimonio de las partes era incompetente a la fecha de su realización. Se sendalan para recepción testimonial dos útimas audiencias probatorio, paro ja alguna de ellas cayere. Stabado, se reemplezará por la del dia hábil siguiente o subsiguiente según haya sádo la última o penúltima respectivamente, a las 10 horas o a las 15 si Tribunal funcionare tarde. G. Hermosilla, Juaz. Berta Barba. Secretaire Subroganta. Conse-

si Tribunal funcionare tarde G. Hermosilla, Juez. Berta: Barba. Secretaris Subrogante. Consecuencia, notifico s. les partes suto prueba procedente. A.B.9.11-6. SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Patricio Ortega Barattini a Maria Angelica, José Manuel, Patricio, Eduardo y Gonzalo Ortega Gómez. sin perjucio derechos cónyuge Carlota Gómez. Practicaré inventario solemne. veintiniueve presente, doce horas. Secretaria.

AVISO extravio letra por Er5 265.02 vence 13 de Abril 1971. Girador Nicolás Barrientos Cárdenas. Aceptante.

HABIENDOSE extraviado los títulos Nº 173234 por 26 acciones y 162389 por 16 acciones

la Compañía de Acero del Pacifi-co a nombre de Ruben Mayor-ga Riffo, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente.

HABIENDOSE extraviado los títulos Nº 172982 por 27 acciones y 162134 por 17 acciones correspondientes a la serie F de la Compañía de Acero del Pacifico a nombre de Lida Cioca de Mayorga quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente A-29-6

HABIENDOSE extraviado los títulos Nº 173231 por 48 acciones y 162386 por 30 acciones correspondientes a la serie F de la Compañía de Acero del Pacifico a nombre de Gabriel Mayor.

A-29-6
HABIENDOSE extraviado los títulos Nº 173232 por 48 acciones y 162387 por 30 acciones correspondientes a la serie F de la Compaña de Acero del Pacifico a nombre de Rubén Mayorga Ciocca, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente
A-29-6
A-29-6 A-29-6

HABIENDOSE extravado fos títulos N° 173233 por 48 accones y 162388 por 30 acciones correspondientes a la senie F de la Compania de Acero del Padiroco a nombre de Sergio Mayor ga Ciocca quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente A 29-6 A-29-6

A 29.6 La MABIENDOSE extravido el titu lo Nº 12726 por 217 acciones CAP B a nombre de la señora Sara Larrain de Irantazaval queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.

EL 11 de Enero 1971 el Sindicoto Profesional de Comerciantes en Ropa de Santiago se reunió ante el Inspector Señor Guido vala Landero para efectuar elección de directorio 71-72 quedando constituida José Ponce Presidente, Maria La-gos, Secretaria, Ana Jiménez, Tesorera Luis Garrido, Director, Secretaria. Area de Priector Secretaria. A-29-6

A-29-6
HABIENDOSE extravadad lost intuios de acciones del Banco
Israelita de Chile N°28749-30702
31664-32434 por 72 acciones
a nombre de Eduardo Berlín
Brirer N°28744-30703-31665-32435 por 36 acciones a nombre de Lidua Berlín Briner N°32506 por 1 000 acciones a nombre de Liduá Berlín Briner N°32506 por 1 000 acciones a nombre de Parmenia Constela
de Habit 28111 por 833 acciones a nombre de Sara
Kodránsky Fainboim 2136221361 por 75 acciones a nombre de Jorge Pupikin Jodofkovsky.
21363-21364 por 75 acciones a nombre de Jorge Pupikin Jodofkovsky. a nombre de Juan Pupkin Jodorkovsky 21367-21368 por 450 acciones a nombre de Artu-ro Pupkin Kosoy 23190-24034-25035-26006-27050-28440 por 68 acciones a nombre de SUC ANTONIO LUIS CERVAN-TES LEANO, quedan nulos por haberse dado el aviso correspondiente A 29-6 te José Ordone: Nozasjaceresa a Carmen Cid vidat; Tesoera Juana Cantillana González v directores Miguel Carrasco Olivaz y Sifivia de la Paz Tapia se hace la presente publicación segán el articulo N° 378 del codigo del trabajo La Secretaria CUARTO Juzgado concedió. Deneficio inventario, possesión efectiva Rosa Alicia Araya Garndo a Rosa Anella Garrido Varela 4.28-29-30-6 HABIENDOSE extreviado cheque N° 233796 -5 por E\*361.50-Banco del Estado a favor de Correos y Telégrafos Sucursal N° 21 oficina fiscal. Queda nulo. A-31-6 SEGUNDO Juzgado concedió

to 10 horas Secretario A. 30-6 UINTO Jurgado Civil concedió posesión efectiva herencia Olga Aida Garay Oyarrón a Sergio Gilverio, Salvador Alejandro y Rafael Francisco Donoso Garay sin perjuicio deiechos cónyuge Sergio Donoso Ugarte Inventario solemne practicaré 30 a ctual. 10 horas Secretario. A-30-6 rio solemne practicare tual 10 horas Posesión efectiva Luis Estanislao Ugarte Corvalán Secretario A-30-6 va Luis Estanistao Ogartie
Convalan Secretario A. 30-6
QUINTO Jurgado Civil concedió posesión efectiva herencia
Jorge Elias Dabed Majluf a José ¿Faraña Sergio. Nelly del
Carmen y Maria Olga Dabed
Sumar sin perjuicio
convuge Melanua Sumar
Ahiad Secretario. A. 30-6
TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva Teresa
del Carmen Vásquez Tuentealba, a hijos naturales Raquel
fel Carmen Lillo y don Juan
Antonio Lillo Vásquez. A. 30-6

HABIENDOSE extraviado los certificados de custodia emitidos por el Banco Israelita de Chile sobre acciones del mismo Banco. Nº 3830 - 4181 - 4413 - 4632 - 4895 - sobre 125.000 acciones a nombre de Federico Klaber Roer, quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente. A 29-6 - A-29-6

QUINTO Juzgado Civil concedido posesión efectivo nerencias Martide Oyareun Mondace y Juan Martinez Domingo a Ida Elsa del Carmen y Juan Eduardo Martinez Oyarzún Secretario. A 28-29-30-6

A-28-29-6
CUARTO Juzgado concedio
posesión ejectiva Daniel Hilario
Pineda Navarro a Antonieta
Cecilia. Liliana Cristina. Daniel
Antonio. Carmen Verónica.
Beatriz Loreto. Carlos Mauricio
Pineda Lara, sin perjuicio
derechos conyuge Varina Cecilia
Lara Ortega Practicaré inventario solemne cinco Marzo
próximo, diez horas. Secretaria.
SEGUNDO Juzgado. concedio

SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Maria Elgueta Rovira a Elias, Abdres y Maria El-Be Juri Elgueta, sin perjuicio dere-chos conyuge Elias Juri Antunez A-29-6

SEGUNDO Juzgado, concedio

posesión efectiva Olga Heine Himstedt a José Patricio Otero Zuñiga A-29-6 SEGUNDO Jurgado, concedió posesión efectiva Elisa Kehsler Dimter a Carlos Mesa Kehsler y Rauli, José y María Liliana Vidal Kehsler, sin perjucio derechos cónyuge Carlos Mesa Mesa. A.29-6.
SEGUNDO Jurgado, concedió

SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Miguel Saave-dra Pinto a Miguel, Juan y Maria Teresa Saavedra Saenz, sin perjuicio derechos conyuge Olga Saenz A-29-6

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Olga Fanta Tomaszewska a Federico (Fritz) Fanta Tomaszewska, Jorge y Mano Robertson Fanta, Federico Fanta Rojas, Carlos Fanta Torres. Maria Olivia, Carlos, Fanta Indique y Al-ma Fanta Nuñez. A -29-6 Por haberse extraviado los Iltulos N° 2393 81060 170890 275605 15720 92915 185470 - 291236 34880 185470 - 291236 34880 128453 - 202654 313666 59215 - 137977 - 221148 326901 - 67500 147687 237643 - 76826 161192 259908 - por un total de 2025 acciones del Banco de Chie a la orden de Blanca R de Gugganan quedan nulos en virud del presente aviso 29 30-31 

HABIENDOSE extraviado título Nº 170574-515 Accs CAP Se riie F. Orden Bernardo Randell queda nulo y sin valor.

HABIENDOSE extraviado los siguientes títulos de CAP a nombre de Lucila Moya Bus-tamante quedan nulos. Serie B 68337-150, 58940-6, 83548-8 86135-10, 96561-9, 106755 12.117365-12.130480-15. Se ne F. 173277-36.150948-17.

bondiente. Di avisio Cortes bondiente. A.1-5. EXTRACTO. Possión Electiva. Por resolución de fecha 7 de enero de 1971, el Primer Juzgado Civil de Mayor C. de 5tgo. se concedió la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Oscar Alvarez Donoso cuyo último domicilio fue la ciudad de 5tgo. a sus hijas legitimas Mercades Elvira y Autora Alvarez Cardenas. Sin perjuicio de los derechos de doña Maria Mercades Cardenas Cardena

Z-30-6
EXTRACTO Posesión Efectiva
Con fecha 24 de Diciembre de
1970, el Cuarto Juzgado de Mayor Cuantia de Santiago concedió la posesión efectiva de la
herencia intestada quedada al
fallecimiento de don Manuel
Ortiz, Valdivia, cuyo último
domicitio tue la ciudad de
Santiago, a su hija legitima dona Herma Ortiz Soza, sin perjuicio de los derechos de su conyuge sobreviviente doña Juana ge sobreviviente doña Juana Soza Astorga. El Secretario. Z-30-6

dan nulos A.30-8 HABIENJOSE extraviado 1169, 105, 160163x231 140369x169, 130587x207, 117452x170, 106838x163, 96633x120, 86177x134, 1, 3679x112, 59063x85, 67986x2000 CAP 8 de Ernestina Reusch quedan nulos.

NOTIFICACION. Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuartia presentese Adán Luis Yáñaz Maldonado, empleado. Galo González 4943. departamento Presidente Aguirre Cerda. exponiendo, lo principal consta en documentos que acompaña. dia que tuvo último domicilio Sar Ignacio 1018, casa 9, cuyo para-dero ignora, cuando se celebro dicho matrimonio ninguno de los contrayentes tenia domicilio ni residencia en territorio puristo. declare nulo matrimonio inscrito bajo nu mero 369 año 1964

tercero, designa abogado patro cinante y poder. Juzgado prove yo. 28 agosto 1970, lo principa traslado: primer otrosi, por acompañados, con citación, segundo, oficiese a Dirección General Correos y Telégrafos, Registro Civil e Identificación. Carabineros y Policia Internacional tercero téngase presente Papel Eº 2.47. Rol 2251-70 Ga briel Ogalde Márquez, Juez, Julia Mc. Hug. Paredes, secretaria. Devueltos sin resultados oficios despachados, fecha 19 presente. demandada mediante tres avisos en diarios La Nación. La Prensa ondiente Diario Ofi cial. El secretario

A-29-6 SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Emilio Ariz-mendi Espinoza a Esmeralda y Teresa Arizmendi Espinoza A-29-6

A-29-6
SEGUNDO Juzgado, concedió
posesión efectiva Juan Muñoz
Cofré a Juan Carmen, Margarita
y Ester Muñoz Correa, sim perjuicio derechos cónyuge Marina
Correa
A-29-6 SEGUNDO Juzgado, concedio posesión efectiva Edelmira Olea Elizondo a Congregación de Misioneros Hijos del Inmaculado Corazón de la Bienaventurada Virgen Maria Practicaré inven-tario solemne. Secretaria, veintinueve presente, doce hors.

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión, efectiva lisidro Puigpinos Segovia a Eva. María, Juan 
y Carmen Puigpinos Pavez, sin 
perjuicio derechos cónyuge Lidia 
Pavez. Practicaré inventario 
solemne, Secretaria. veintinueve 
presente, doce horas. Secretaria 
A.29-6.

SEGUNDO, Jurgado, concedió.

A-29-6

QUEDA nulo el título Nº 10420 por 40 acciones del Banco Indus trial a no ribre de Gladys Pizarro, Guzmán, por haberse extraviado. A-30-6

POR extravio Titulo Acc B Sud americano N° 25413 x 42 queda nulo por haberse dado el aiso correspondiente

PRIMER Jusgado concedio paesion efectiva Nifred Leigh Reyes, para Wilfred y Miriam Leigh Chester: sin perjurcio derechos conyuge Elena Chester Murasso (A-29-30-11-6 PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Sabina Ordstegui Morales, para Agustín Biggini Curotto, sin perjurcio sus derechos como cónyuge

Curotto, sin perponenti chos como cónyuge A-29-30 1 6

PRIMER Juzgado concedió pose-sión efectiva Abdón Silva Gonza lez, para Virginia Silva González A-29-30-1" 6

títulos del Banco Israelita de Chile Nº 26517 por 200 acciones a nombre de Greta Freiwirth Schak Nº 31051-31536-32764 por 2 000 acciones a nombre de Abraham Libedinsky R Nº 31936 por 1 666 acciones a nombre de Rubin Katz Hutmar 32135 por 3.333 acciones nonibre de Israel Pollak Ga haberse dado el aviso corres

POR haberse extraviado el mulo 5495 Serie B de la CAP queda nulo y sin valor por haberse dado A-30-1-6

posesión efectiva Ramón Nieto Ramírez, para Juan-Ramón y Dora Nieto Fernández, sin perjuicio derechos cónyuge Doraliza Fernández Gómez A:30::-1-6 A-30-1-6

PRIMER Juzgado concedio posesión efectiva Bernardo List Aude para Gunther List Beer, sin perjuicio derechos cónyuge Ella Beer Cohn. A-30-1-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Araldo Vogel Meyer, para Mónica. Margarita , María y Ema Vogel Garcés: sin perjucio derechos cónyuge María Garcés Muñoz Practicaré inventario solemne treinta del presente , once horas. Bandera 742.2 presente , once horas, Banc 342.

QUINTO JUZGADO Civil conce did posesion efectiva herencia Berta Garria Gutiérrez a Hun berto Patricio y Gabriola Barta Jesús Mujira Garcia Secretario A-29-6

Cuarto Juzgado concedio pose aión efectiva Marcos Olate a Jo sé Marcos: Permenia Rosa Olate Fernandez: Aldo Bernando. Ana Jeanette. Eduardo Antonio. Eu genia Alejandra Olate Araya, sin perjuicio derechos cónyuge Meria Raquel Fernández: Practicara inventano solemne tres Marzo próximo, diez horas Secretaria. 29 6. Cuarto Juzgado concedió pose

A 29.6
Cuarto Juzgado concedo pose
sión efectiva Exequiel Bravo Val
derrama a Felipa Benito Antonio.
Idilia Betsabe del Carmen Bravo
González sin perjuicio derechos
cónyuge Idilia González Fernán
dez

29.6

HABIENDOSE extravuado TT
12.45.76.x9. 13.83.81.x11
14.91.69.x9. 15.90.85.x13.
1705.42.x17. 1816.17.x27 Serie B
y F de CAP a nombre de Amelia
Malherbe quedan nulos
A.30.4

A 30-4
POR HABERSE extraviado título
N° 284380-359057 por 90 y 91
acciones del Banco de Chile, a la
orden de Elba de la Cuadra de
la Cuadra queda nulo en virtud
del presente aviso El interesado
deberá trea e esta sección
Acciones del Banco de Chile, las
tres hojas de los dierios en que
apprezca publicado el aviso
A-30-6
PRIMER Jurgado Civil, Sar

A-30-5a Miguel concedió posesión efectiva herencia intestada de don 
Defini Muñoz Flores, a Delfin Osvaldo y Emilia Eva MuñozValdes, sin perjucio derechos 
cónyuge sobreviviente doña Emilia Valdes Carrasco Tramitase 
conforme artículo 33 ley 16271 
Secretaria.

PRIMER Juzgado Civil San Miguel concedio posesión efec-tiva herencia intestada de Jose Tito Morales, a Monica Tita Morales Guezada y Elizabethi de Carmen Morales Escobar, sin perjuicio derechos conyuge so-breviviente doña Pabla Rosa Guezada Nuñez, Practicare in-ventario solemne 10 marzo

A-31-1-6

QUEDAN nulos los cheques N°s 5127823 al 5127825, del Bco Continental , por extravio A- 31-1-6

EN Santiago, a fecha 27 de Enero de 1971, en calle San Iganacio N° 2627 y ante la presencia del Inspector del Trabajo, señor Fredy Puch se llevó a efecto la Eleccción del Directorio Definitivo, por el periodo 1971/72 del Sindicato Profesional de Empleados Particulares y obreros de "Cooperativa Ağricola Ganadera Nacional Agropecoo Limitada", resultado elegidos os siguientes. Directores en los cargos que se indican Presidente. José González Acuña. Secretario Enrique Latin

Secretario Enrique Latin Herrera, Tesorero Marco Uberida U Mireta, Tesorero Marco Uberida U Mireta, Director Raul Muñoz Méndez y Director Juan Hermospilicación de acuerdo al Art. 378 del Codigo del Trabajo El Secretario

Secretario. A-31-6

Por haberse extraviado título Nº 563746 por 28 acciones Banco de Chile orden de Raul Pavez Gallegos queda nulo en virtud del

29 30-31

"Por haberse extraviado título N° 98006 por 50 acciones del Ban-co de Chile, a la orden de Laura Moel Briones queda nulo en virtud del presente aviso" 30-31

QUINTO Juzgado Civil concedio posesión efectiva herencia Glona Brunhilde Cerna Spichiger a Basilio Cerna Espinoza y Amalia Cristina Spichiger Reiser Secretario. 29 30-31

HABIENDOSE extraviado los Titulos del Banco Israelita de Chile N°s 2944 por 500 acciones a nombre de Marcos Pupkin Jodorkovsky, N° 23429-24444, 26470- por 600 acciones, a nombre de Adela Dulitrky vda de Goldstein N° 20480-20481-22422-23467-2480-2645-26507-27936 por 41 acciones de Sergio Fischman Z. N° 33312 por 1.000 acciones a nombre de David Pupkin Ratinoff N° 33313 por 1200 acciones a nombre de Monica Pupkin Ratinoff N° 33313 por 1000 acciones a nombre de Patricia Pupkin Ratinoff N° 3314 por 662 acciones a nombre de Patricia Pupkin Ratinoff N° 3314 por 662 acciones a nombre de Patricia Pupkin Ratinoff N° 3314 por 662 acciones a nombre de Patricia Pupkin Ratinoff N° 3314 1-32194-3254 por 800 acciones a nombre de Dias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24345-25330-26373 -28658-28757 por 4.380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24345-25300-26373 -28658-28757 por 4.380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24346-25300-26373 -28658-28757 por 4.380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24346-25300-26373 -28658-28757 por 4.380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24346-25300-26373 -28658-28757 por 4.380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24346-25300-26373 -28658-28757 por 4.380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24346-25300-26373 -28658-28757 por 1380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24346-25300-26373 -28658-28757 por 1380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24346-25300-26373 -28658-28757 por 1380 acciones a nombre de Osias Botrinik Rouellum Vainten N° 2314 1-3337° 24346-25300-26373 -28658

EXTRAVIADO cheque N° 1119649 Bco Estado Of principal

PRIMER Juzgado Civil San Mi-guel concedio posesión efectiva herencia intestada de Osvaldo Enque Ramírez Dominguez, a Osvaldo, Dolores, Padro Pablo, Francisco Javier y Dora Ramírez Boisset; sin perjuicio derechos convuge abbreviviente, dona Dora Boisset Sebastian. Tramitiase conforme articulo 33 ley 16221. Secretana

EL DIA 25 de enero de 19/1 en Santo Domingo 1457 ante la presencia del Inspector Sebastin Fonseca, se constituyo el Sindicato Profesional Mixto de

REMATES

EL Viernes 29: de Enero a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763: efectuaré Remate de Land Rover Carmión Carmioneta Maquinarias Industriales y Vacomerciales Mobiliario de Officina y Menaje Materiales y Varios. Orden de los señores Entel Chile. Juan Lladser, Fannyde Millas. Elias Namuch.
Fernando Piwonka. Rodolfo Galver. Samuel Salamovich.
Luis Oviedo. Rosa Berguecio.
Antonio de Gavardo. Halfrio.
Automotara San Cristobal. Colegio Patrocinio de San José.
Benito Humeres. Persi. y Juan
Matas. Agencias Varias S.A.
Juan Cerón. Maria Ester Ramirez. Embajada Británica. Juan
Neira. Daniel Aceituno. Arturo Martin. Alberto Cortés. Daniel Aceevedo. José Miranda.
León Martinez. Manuel Silva.
Santiago Bravo. G. H. Hauschild. Fernando. Silva. Maria
Barragán. Jorge. Arredondo.
Luis Oriz. Victor Rodriguez. Jose. 16. Ratnirez, Juan Cuadrado.
C-1y Bank. Banco Francès. c.
Italiano. Harbart Cravero Amplios detalles de las especiales de Remates. a la visdiano. El Mercuno en páginas
especiales de Remates. a la visla. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público.

4.29-6 Viernes 29 de Enero a las

8 CITACIONES

Citase a los interesados en la Sucesión de Héctor Salamanca Aguilera a la diligencia de práctica de inventano solemne para el 16 de febrero de 1971, a las 10 horas, en el oficio del Secretario del Juzgado de Puente Alto

del Jurgado de Puente Airo
LA directiva del Sindicato Pro
fesional de Choferes y Cobra
dores Condor Bus cita a todos
sus socios a elección de directorio para el Jueves 4 de Febrero
de 1971 de 10 a 18 hrs en
Mapocho N° 1518 El Secretario
A-29 8

CITASE A audiencia de jarien-tes de la menor Moncada Meneses el día 25 Febrero a las 9 30 hrs al Cuarto Juzgado de Menores.

Capitán cito a la compañía a ejercicio para el día viernes 29 del presente a las 22.00 horas. Uniformes de trabajo. Punto de reunión el cuartel Enrique Pérez Oreyse. Ayudante

COOPERATIVA de

CALIFIC

CITACION Organizacione del Composito del Com

10 VARIOS NO CLASIFICADOS

BOMBEROS

3\_ ACL

Guía Profesional

MEDICOS

Dr. JOSE FROMOVICH ESPECIALISTA EN VEJEZ

Avenida Bulnes 377 Departamento 605 Fono 67176 DR. HERNAN DEL PINO

Enfermedades de niños Rayos X Consultas de 14 a 16 hra. Mac-Iver 142: 2º Pigo Oficina 209 Fono 393601 Pedir hora Lunes- Miercoles y Viernes Domicilio Fono 496745

DR. NORBERTO SAINZ RECIO De vacaciones desde el 15 de Enero-71 hasta el 1 Febrero-71

DR. SERGIO PUENTE GARCIA Ciruila General. Vlas Biliares y PA Martes y Viernes de 5 a 7 P.M. Avda Bulnes 80 Depto. 108-10° piso Fono 7169/3

~OCULISTAS

DOCTORA TOBAN Con Itas 18 a 19 Sábado de 12 a 13

PEDICUROS

AVILES- AVILES

En Rancagua, Sabados, 21913

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE

Edificio Weldert Ahumada 131 Deptc 918 Fono 60828 Atiendo prescripciones médicas en vias umalis Atención domiciliaria

J-El que crea la Junta de parolo industrial de las pro-cets de Bio-Bio. Malleco y

- PERMISOS CONSTITU

ACUERDOS DE LOS

B sefor LEA-PLAZA (Secreta B-Reunidos los Comités Reunidos los Comités sametizios bajo la presiden-a del señor Ibáñez y con amerca de ellos excepto el onte independiente, adopta-ar por unanimidad los siguien-

e por unanimidad los siguients.

— Tratar y despachar, como ejumetrar mente procede, en oris lugar de la Tabla del Ormide Dia de la presente sesión, sopreto de ley, con urgencia alixada de "suma", que otorga a neco plazo para que los efisionales y técnicos chilenos as regresen al país puedan sepisa a los beneficios de la elvi 17.238.

— Crear una Comisión Espe—

ugura a los beneficios de la 
\*\*117.238
7- Crear una Comisión Esperdi hestigadora encargada de 
sizer los antecedentes de las 
inacciones de acciones banara y a adquisción por parte 
terpamos del Estado. 
Il mama proporción que la 
abbeno Interior y dispondrá 
kniptio de 30 dias para infortraces de su comerción. 
1- Suspender la sessión 
seria que debe celebrar la 
dyusción en el dia de mañana, 
serial da de mañana, 
serial de de

a sendi Ministro de Justicia Usandro Cruz Ponce Haror IBANEZ (Presiden-En virtud de lo dispuesto en Seue 43 del Reglamento, se Han aprobados estos acuer por haber sido adoptados por mandida de los señores

COMISION ENCARGADA
CONOCER LA ACUSACION
MITTUCIONAL DEDUCIDA
CONTRA DEL MINISTRO DE
SITICIA, SEÑOR LISANDRO
W PONCE

por las causales de on a la Constitución miento de las leyes y por dejado sin ejecución

tos.

Pero, aún conocemos un caso
más grave y reciente. Es el que
afecta a la Jefe Administrativa
del Ministerio, doña Adriana
Araneda, abogado y profesora,
con más de 24 años de servicio.
Presidenta de la Asociación Nocional de Funcionarios de la Plain
ta Directiva del Ministerio de
Educación, a quien el señor
Subsecretano dio 48 horas para
presentar su renuncia, proba-

bresentar so resurcia, probe-blemente, por ser democratacris-tiana, en abierta contraposicia-con las reiteradas declaraciones de que los representantes de los organismos gremales han llega-do al Gobierno con la Unidad Popular y ante el extraño silencio del Sindicato Unico de Trabaja dores de la Fluvación

del Sindicato Unico de Trabaja dores de la Educación Todas estas situaciones han creado en los funcionarios del Ministerio una actitud de desconcierto y desconfianza que no es la mas adecuada para que se prosiga con eficiencia la brillante labor educacional del gobierno anterior.

Account LA PLAZA (Secreta-De scuedo ou sa normas anticonaise y regia menta-tronsponde excluir del sor-tion significación de señores señores señores Alamos, aber suscrito el libeto haber suscrito e

Creemos que es indispensable que el señor Ministro tome conciencia de estos hechos y que adopte las medidas necesarias para que se cumplan las garan-tias constitucionales que asegu-

—Efectuado el sorteo en la forma prescrita por el Reglamento, resultaron designados para interpara la Comisión que deberá informar esta acusación, los señores Diputados que en la lista por orden affabético tienen los números 142, 11, 115, 8 y 61.

El señor IBAÑEZ (Presiden-te)— En consecuencia, la Comi-sión de cinco señores Diputados que conocerá de la acusación, estará integrada por los Diputa-dos señores Ureta, Andrade, Sabat, Alvarado y Jaque

5-- PERMISO CONSTITUCIO NAL PARA AUSENTARSE DEL PAIS AL MINISTRO DE EDUCA-CION PUBLICA DON MARIO ASTORGA GUTIERREZ.

El señor IBANEZ (Presidente)— En cumplimiento de un acuerdo adoptado por la Sala, corresponde discutir y votar, a continuación, el permiso constitucional solicitado por el señor Ministro de Educación Pública, don Mario Astorga Gutierrez, para ausentarse del territorio nacional por un lapso superior a diez días. De acuerdo con el iniciso segundo del artículo 15 del Reglamento, cada Comité dispone de hasta diez minutos para

palabra.

El señor IBANEZ (Presiden te)— Tiene la palabra Su Señoria El señor NOENIG Señor Presidente los Diputados demo cratacristianos deseamos tomar pie de la solicitud que ha presen tado el señor Ministro de Educación Pública para participar en dos reuniones internacionales en Lima, a fin de formular nuestras inquietudes sobre algunas medidas que se han adoptado en esa Secretaria de Estado desde comienzo del actual Gobiernio.

Curiosamente, las principales medidas no son de orden tecnico. Io que nos hace pensar que en sus principales aspectos sigue vi gente la sende que imprimo e la educación el Gobierno del Presidente Fres, por mucho que hoy algunos altos personeros atrimenton ligeraz que no ha existido Reforma Educacional.

La tónica de la nueva administración, en lo educación, din visido Suárez, desde el momento en que assumo el cargo, y aplicada contra funcionarios de gran versación y experiencia y de viriadas tendencias ideológicas. No tuvimos ininguna duda en la conveniencia de facilitar al nuevo Gobierno I a designación de ejecutivos en las tres Direcciones Generales de Educación Tampo co, desconocemos que, en no no pre del Presidente de la Republica, puede solicitarse la renuncia a los funcionarios que no tienen afribucio nes decisionas y que, por sus al tas y reconocidas condicionarios que no tienen afribucio nes decisionas y que, por sus al tas y reconocidas condicionarios que no tienen arribucio nes decisionas y que, por sus al tas y reconocidas condicionarios que no tienen afribucio nes decisionas y que, por sus al tas y reconocidas condicionarios que no tienen afribucio nes decisionas y que, por sus al tas y reconocidas condicionarios que no tienen afribucio nes decisionas y que, por sus al tas y reconocidas condicionarios de la del puede del Decisionarios de la del puede del pu

El señor FUENTEALBA (don Clemente)— Señor Presidente, el señor Ministro de Educación concurrio a la reunión de Comites de hoy a explicar los motivos de su permiso constitucional para alejarse del país por más de 10 días.

Dos son las reuniones a las que el Ministro concurrirá en la ciudad de Lima, Peru La primera es una Reunión de Ministros de Educación de los países que forman el grupo Andino del Convenio Andrées Bello, y la segunda una reunión del ClECC Consejo interamenciano para la Educación la Cencia y la Cultura.

Las dos reuniónes son de mucha importancia y han sido promovidas por estos organismos que ya han tenido otras reuniónes. En el acta final de la primera reunión del Ministros, celebrada en Bogotá entre el 27 de enero y el 1º de febrero de 1970, se acordó desionar a la ciudad de Lima como sede de la segunda reunión la Ministros de Educación del Grupo Andino y altos funcionarios de los respectivos Ministerios, especialmente inivitados por el señor Ministro de Educación del Grupo Andino y altos funcionarios de los respectivos Ministerios, especialmente inivitados por el señor Ministro de Educación de la Republica del Peru Los te nas que se trataran estan en estrecha conconordancia con lo estipulado en el convenio Andrées Bello, de Integración Educativa. Cientifica y Cultural de los países de la Reguio Andres Bello, de Integración Educativa. Cientifica y Cultival de los países de la Reguio Andres Bello, de Integración Educativa. na, suscrito en nombre de los respectivos gobiernos por los Ministros de Educación de Chile. Ecuador Peru, Bolivia. Venezuela y Colombia, el 31 de enero de 1970. El temario es muy importante y contiene. 7 puntos fundamen

Interamericano pare la Educación.
Ia Ciencia y la Cultura.

También en la primera reunión nel CIECC, realizada en Viña del Mar el 10 de septiembre de 1970, se acordó que la sede de la segunda reunión seria la ciudad de Lima.

Al efecto, dicha reunión se lle vará a cabo en lima del 8 al 13 de febrero de 1971, immedia tamente después de la Reunión de inistros de la Región Andióna.

na
El proyecto de temario que se
desarrollará es el siguiente
1°— Aprobación del Temario y
Calendario;
2°— Elección del Presidente y
tres Vicepresidentes;
3°— Informe de la CEPCIECC
4°— Consideración de los
recursos del Fondo Especial del
CIECC y del Fondo Especial de
Cultura Ofrecimientos voluntarios de los Estados miembros y

# Cámara de Diputados

Sesión 17a. Extraordinaria, en Martes 26 de Enero de 1971 **DE 16 A 17,52 HORAS** 

Presidencia de los señores Ibáñez y Acevedo Secretario, el Señor Lea-Plaza; Prosecretario, el Señor Guerrero, Don Raúl

[VERSION OFICIAL]

Educación se ausente de nuestro país nada más. Presidente El señor (BANEZ (Presidente) Puede continuar el señor Frias El señor FRIAS — He concedido una interrupción al señor Muñoz El señor (BANEZ (Presidente)— Puede hacer uso de la interrupción el señor Muñoz Barra. El señor MUNOZ BARRA—Simplemente para señalar, señor Presidente, que el viaje del Ministro de Educación es de extraordinaria importancia, por lo que indiudablemente, va a concili

universido chile, sino el mundo en general.

La Democracia Cristiana planteo en su Gobierno la reforma educacional. Realizo algunos sobre esta materia. Naturalmente, este estuezo que trato de realizar, tiene que vincularlo la Democracia Cristiana con la reunión que varia a efectuar los países del Area Andina.

En una de las reuniones especiales donde se trataron los delicados problemas educacionales, como bien recordaran los celegas. señalamos algunos parlamentarios maestros que en pocas oportundades el Ministerio de Educación había estado dirigido, como Ministro, por un maestro. En una de esas pocas, ocasiones añora hay us Ministro de o como de los mas destinguidos maestros, que tiene clara conciencia de lo que es la función profesional docente. Presidente de la Unión de Profesores de Chille y alto diriginato, como se como profesional docente. Presidente del la Unión de Profesores de Chille y alto diriginato como se como de Educación de Educación se en un sectarismo de persecución. Debo manifestar que los Directores. Provinciales de Educación de Servicio al termino del Gobierno pasado proceso de todas las reparticiones y de todos los niveles educaciónales, continuam en sus puestos Quiero recordar que, en este instante, decincho Director res Provinciales de Educación de este Ministro, estan regresan do a sus lugares de origen, a la gestión de este Ministro, estan regresan do a sus lugares de origen, a la gestión de este Ministro, estan regresan do a sus lugares de origen, a sus provinciales, para desempeñar el cargo que les corresponda.

Por eso no hay aqui, de naneras dique cada persona cumpla la función para la cual fre designado. Por eso no hay aqui, de designado. P

ran participación pluralista en la educación. Ja que es imposible con persecuciones de esta naturaleza.

Conflamos en que el señor Ministro informará oportunamente a la Cámara de las medidas que adopte para remediar esta situación, sobre todo cuando el puede compara lo expuesto con la política de respeto a todas las tendencias que el pudo apreciar durante la anterior administración como dirigente grema del profesiorado y como su representante ante varios organismos oficiales.

maestros de las diferentes ramas y de funcionarios administrativos del Ministerio de Educación, pero la brevedad del Jiempo no nos permite hacerlo en esta ocasión y, por lo demás, lo planteamos y a el 2 de diciembre pasado y la Cámara acordo, por unanimidad, dedir todos los antecedentes a la Contraloría General de la Republica, que hasta hoy no ha contestado el oficio enviado. La gravedad de lo expuesto no nos debilita en nuestras posiciones, ni nos debilitara Tampoco nos hace perder la serendad No actuamos, como otros, por revanismo, Por estas razones los Diputados democratacristianos nos ansendermos en la votación.

votacion.
Esperamos que la participacion del señor Ministro signifique una reafirmación de la voluntad de Chile de construir fraternal mente, con los demás países latinoamericanos, un sistema

He dicho.
El señor FUENTEALBA idon
Clemente) — Pido la palabra
El señor FRIAS — Pido la

tarios de los Estados miembros y Calendario de Pagos:

blema del reglamento que autorza a los diferentes parti dos políticos paira dar a conocer sus opiniones en la televisión nacional. El señor Ministro manifesto que el reglamento estaba en estudio y que algunas personas incluidas en ese orga mismo aún no se habian nomina do por las diferentes instituciones o agrupaciones que representan. Por tal motivo el Partido Nacio nal, por mi intermedio anuncia anuncia

5°— Consideración del proyec-to de Programa y Presupuesto 1971-1972. 6°— Lineamientos para la preparación del proyecto de Programa Presupuesto para el biemo 1972-1974.

7:— Reglamentos del CIECC, la CEPCIECO y los res Comités interamencanos, 8'— Fecha y Termano de la Tercera Reunión del CIECC, y 9"— Mesa redonda sobre Desarrollo Científico y Ternológico y Transferencia de Tecnológico y Tecnológic

nuestro colega y a migo el Diputado Koennia.

El Parrido Radical, al cual pertence el Ministro de Educación, teme por la educación un atro y respetuoso concepto, y masí aun lo tiene por los profesores de todas las ramas de la educación Es así como el señor Ministro, de acuerdo con la librea que sustenta la Unidad Popular, solamente ha estado efectuando cambios en el Ministerio entre los funcionanos de altó nivel. No así señor Presidente, en los cargos de los profesores co nunes, de los directores de escuela y de todos los que se relacionan con el profesorado directamente.

—Hablan varios señores Dipu-tados a la vez.

El señor CLAVEL Esa va a ser ta linea política que va a seguir el Ministeno de Educación

Hablan varios senores Dipu

El senor CLAVEL Senor Presidente, yo le agradezco a la Democracia Cristiana este gesto de absteneires en esta l'arde Risas. El senor CLAVEL Pero crivo que no es posible que en picos meses se olvide lo que el Partido Radicial sostiuvo durante los sesaños de Gobierno de la Democra cia Cristiana.

anos de Gobierno de la Democra cia Cristiana El señor SCARELLA Buerro pero ¿qué tiene que ver el Partido Radical? El señor CLAVEL Todos los parlamentarios del Partido Radi-cal hicieron presente la política-sectaria del Gobierno de la Democracia Cristiana en la Educación Pública

-Hablan varios señores Dipu-tados a la vez.

Nada mås y muchas gracias El señor IBANEZ (Presiden-e). Tiene la palabra el señor Frias

El señor FRIAS— Le doy una

interrupción al señor Ríos. El señor IBAÑEZ (Presiden-te)— Puede hacer uso de la interrupción el señor Ríos, don Mano. El señor RIOS (don Mano).

parlamentanos entreguen su aprobación al viere del Ministro de Educación en el preciso instante en que Chile y America. Latina estan haciendo esfueros desesperados para terminar con el analfabetismo que es puerta abberta para la miseria. Gracias, colega Frias.

El señor IBANEZ (Presidente)—Puede continuar el señor Frias.

El señor FRIAS — Señor Presidente sollo para agregar a lo ya dicho por nuestro colega señor Rios que los pariamentanos nacionales concurrimos con nuestros votos a la aprobación de este permiso porque encontra mos positivo que el Gobierno de la Unidad Popular hya revisado sus primeros planteamientos en cuanto anunciaba que tiba a marginar al país de algunos organis nos internacionales de los países americanos, que el Gobierno de Chile este presento en estas reuniones. Creemos que de ellas se pueden dervar en en estas reuniones. Creemos que de ellas se pueden dervar anseñanzas y conocimientos que van a tonificar y a mejorar nues fra situación.

Nada más. Presidente El señor IRANEZ (Presidentel Tiene la palabra el señor Carras co. Tiene la palabra el señor Carras co.

El señor CARRASCO Señor Presidente, la verdad es que el colega Koenijos erefino no tanto al Ministro, sino al Subsecretario de Educación, quien-nade pusde dudarto ha retirado una infinidad de decretos de la Contraloria General de la Republica.

El señor PARETO - Así es El señor CARRASCO Nosotros lo denunciamos en esta señor Presidente que solicite del señor Presidente que solicite del señor Protrator General una explicación al respecto En segunde lugar, señor Presidente, señor Presidente que solicite del contrator de peresa una explicación al respecto.

En segunde lugar, señor Presidente, tampoco se puede legar la persecución política que ha ha

bido en el Ministerio de Educa ción, que fue declarada por el propio Subsecretario. En tercer lugar, el señor Fuentealba habla de que, cuando

se cambia un Gobierno, deben cambiarse los altos ejecutivos. Quiero recordarle al señor Fuen-tealba que su correligionario el señor Luis Moll Briones estuvo tres años "apernado" en el Gobierno del Presidente Frei y no lo nodifamos sans.

Hablan varios señores Dipu-tados a la vez.

El señor CARRASCO — De tal manera que no nos venga aqui con nuevas estrategias ahora que está en el Gobierno.

—Hablan varios señores Dipu-tados a la vez.

El señor CARRASCO— En cuarto lugar, señor Presidente, para ser sintético, creo, que ni el señor Clavel, ni miguno de los colegas radicales, tiene derecho a criticar la política educacional del Gobierno del Presidente Fre

mos. El señor PARETO— ¡No han

cacional, mientras no construyam una escuela y media daira como lo hicimos nosotros, mientras no reformen los planes educaciona, les, mientras no eleven la matricula en el nivel en que nosotros lo hicimos, mientras no abran la universidad en un ocher la y tanto por cento, como nosotros lo hicimos, mientras no dejen, de hablar, en forma demagógica, co no lo hacian antes pidiendo universidad para todos, cosa que ahora esta ne gando el actual Ministro de Educación, no tienen derecho a venir a criticar la labor educación na del Presidente Frei. Por eso, señor Presidente nosotros nos vamos a abstener de votar la autorización para que el señor Ministro, viaje al extranjero. No se venga a decir aquí que el señor son sentente de como de Tesedección de Tesedección de Robierto del Presidente Frei, el señor Gómez Millas y el señor Máximo Panceco, fueron verdaderos Ministros y verdaderos maestros, que pueden dictar cáledra a cualquier otro maestro, con el respeto que a todos les tenemos.

—Hablan varios señores Dipu-tados a la vez.
El señor IBANEZ (Pre sidente) Ofrezco la palabra.
Ofrezco la palabra.
Cerrado el debate.
En votación el permiso solicitado.
—Efectuada la votación en

Solicitado

Efectuada la votación en forma económica, dio el siguiente resultado: por la afirmativa, 48

ORDEN DEL DIA

6-NUEVO PLAZO PARA QUE PROFESIONALES Y TECNICOS QUE REGRESEN AL PAIS SE ACOJAN A LA LEY Nº 17.238.

El señor IBANEZ (Presi-dentel—Entretanto en la Tabla del orden del Día corres-ponde ocuparse del proyecto de ley de origen en un mensaje, con urgencia calificada de sumaí que establece un plazo para que los profesionales y técnicos chie-nos que regresen al país, puedan acogerse a los beneficios de la Ley Nº 17.238

BOLETIN Nº 599-70-1

-El proyecto de ley, impreso en el boletín Nº 599-70-1, es el siguiente:

"Articulo único.—Autorizase a los profesionales y técnicos chile-nos que regresen definitiva mente al país, dentro del plazo de un año contado desde el 22 de Noviembre de 1970, y cumplan Novembre, de 1970, y cumpian con los demás requisitos que exige la Ley N° 17.238, para acogerse a los beneficios que otorgan los articulos 1º y 2º de dicha Ley El señor PALESTRO — ¡Vo-temos! Estamos todos

temos! Estamos todos de acuerdo: El señor IBANEZ (Presiden te)— Me per mio hacer presente a la Sala que, en virtud de lo dis puesto en el artículo 283 del Reglamento, este proyecto deberá ser despachado, en todo caso, en la presente session en descripción de la de

LA NACION Santiago, Viernes 29 de Enero de 1971 Pég. 5

Ofrezgo la palábra
Cerrado el debate
El señor SEPULVEDA (don
Eduardo)—Pedimos la palábra.

debatel
El señor IBAÑEZ (Presidente)—Se va a dar lectura a la indicación presentada
El señor LEA — PLAZA (Secre-

"Respecto de los vehículos que ya se encontraren deseduánados en puertos chienos. la Junta General de Aduanas calificará el valor, deduciendo del que se indica en el inciso segundo, del artículo 1º de la Ley Nº 17.238 el porcentaje que corresponda por su desgaste.

El señor KLEIN —Que la explicia.

expliquen
El señor RIOS (dan
Mario) — Hay que traducirla.
El señor IBAÑEZ (Presidentel—En votación general el

proyecto. Si le parece a la Sala y no se pi-de votación, se aprobará en general el proyecto

ndicación.
Si le parece a la Sala y no se ide votación se aprobara el inticulo con la indicación.
El señor NAUDON—¿Cuál es la

El señor KLEIN-La que se leyó denantes
El señor IBANEZ (Presidente) — Acordado
Despachado el proyecto

7—PRORROGA DEL PLAZO
REGLAMENTARIO PARA
TRATAR PROYECTO QUE ORDENA A LA EMPRESA
NACIONAL DEL PETROLEO
CREAR UN DEPARTAMENTO
DE DISTRIBUCION Y VENTA
DIRECTA DE GAS LIGUADO.

El señor IBANEZ (Pre-sidente).—Señores Diputados en segundo lugar de la Tabla figura el proyecto de ley que dispone que la Empresa Nacional de Petroleo organizara un Departa mento distribuidor para vender directamente a los consumidores del país su producción de gas licuado.

febrero. Si le parece a la Sala, asi se

8.— SITUACION DE LAS COMUNIDADES JUDIAS EN PAISES DEL MEDIO ORIENTE.— OFICIO.

El señor IBAÑEZ (Presidente).

El señor IBAÑEZ (Presidente)—
Tiene la palabra Su Señoria, a continuación, el señor Koenig.
El señor SIVORI— Señor Presidente, mañana 27 de enero se commemora el triste anvigrasión de los ahorcamientos de judios en Bagdad Igualmente, el primer aniversario de la realización en Paris de la Conferencia Internacional para la Liberación de los Judios en el Medio Oriente, conferencia que conto con la participación de 25 delegaciones venidas desde los maso puestos puntos del mundo-más operatos pontos del mundo-

Quisiera destacar lo importante y determinante que fue el eco logrado por la Conferencia Internacional a que me refiero La prensa mundial, la radio y la televisión de todos los países le consagrante empliar en esta el esta de la conferencia del conferencia de la conferencia de la conferencia de la conferencia del conferencia del conferencia del conferencia de la conferencia del conferencia d

tran estas minorias judias en los países árabes.

A lo largo de un año de trabajo, la Comisión investigadora de la Conferencia presento la sirtuación de las minorias judias en los países aludidos en la siguiente forma.

Situación de los judios en Egipto— La situación era sumamente inquietante En especial, hasta el momento de celebrarse la Conferencia era critica, ya que más de 80 detenidos se encontraban aún en prisiones egipcias en condiciones que eran dificiles de admitir. Gracias a los esfuerzos aunados de la Conferencia,

de sus diversas intervenciones ante el Secretario General de las Naciones Unidas y de las gestiones l'Unidas a cabo por ciguros países, el Gobierno egipcio aceptio estas intervenciones y fue poniendo en libertad, poco a poco, a los detenidos. En la actualidad, se puede afirmar que el problema que particularmente les afectaba esta virtualmente solucionado, ya que la mayor parte de los detenidos se halta en libertad, habiendo sida acogidos por diversos países de Europa.

Situación de los judios en Irak, país que por la gravedad con que se manifestaba dio lugar a la resoción del Comité de Amisi, gos Fanceses para la Liberación de los judios del Medio Oriente. ha pareción está bilizarse en la medida de que, se ella no ha mejorado, por lo menos no se ha agravado ni ha habido nuevos procesos, ejecular a ciones ni aborcamientos.

Además, el alcance de la Conferencia Internacional por su resonancia en la opinión publica.

contra los judios que viven en Irak.

"Las instrucciones comunicadas al Servicio Administrativo 
interesado autorizan que, en lo 
sucesivo, los judios que acrediten 
poseer diploma puedan abrir 
farmacias,

"Las lineas telefónicas de casas 
y almacenes pertenecientes a 
judios serán restablecidas, y 
aquellos que hubieren sido 
destituidos de las funciones que 
ocupaban en la administración 
son invitados a que formulen una 
demanta de reintegración."

pais
Situación de los judios en Siría.— La situación de los judios
en Siria sique siendo la más inquietante y de seguro la mas
grave. En primer lugar no solamente no ha mejorado en relación al último balance presentado en enero de 1970, sino que,
en cierta manera, la situación se
ha agravado a causa de que un
verdadero muro de silencio se ha
alzado ante la pequeña comunarzado ante la pequena comuni-dad judia, que se encuentra total-mente aislada, del mundo exte-nor. Todos los esfuerzos realiza-dos para tratar de comunicarse con dichas co nunidades o, por lo menos. de tener noticis en al guna forma tranquilizadora

de estas comunidades y con gran satisfacción el logro de ciertos progresos, pero, por desgracia no deja de comprobar que en al gunos de los países a razbes las citadas minorias continuan sendo objeto de disciminación de la gales, razón esta, por lo que ella espera con el mas vivo interes que la acción del Sr Secretario General, a la que rindo sincero homenaje, y a la que ella misma irá desarrollando con los nectos de que dispone acabarán por convencer a los países de que esto por convencer a los países de que se tra de que deben sujeranse a las regilas del Derecho Internacional y de la Carta de las Vacionales Unidas, ya sea devolviendo a las citadas minorias la plenitud de sus derechos de ciudadania ni bien permitiendolas salir libre e incondicionalimente de los países en cuestión.

NO ADO

BEROS

rarse satisfactorios. El primero, totalmente positivo, es el que concienne a los judios de Egipto, y el segundo se refiere a los judios de Egipto, y el segundo se refiere a los judios en Irak.

Estos resultados no pueden tener otro efecto que estimular a proseguir la acción sin descanso, utilizando todos los medios al alcance y con el apoyo de personalidades. Gobiernos, instituciones racionales e internacionales. Es por ello que spelo e la Honorable Camara de Diputados, que en imuchas oportunidades de mostró ser celosa guardiana de los Derechos Humanos, por encima de consideraciones políticas con el fin de hacer un llamedo a permitir la libertad y aseguarar el respeto de dichos Derechos para las minorias judias en los palses árabes.

las minores parabes
Para ello, solicito que se envie 
una comunicación a la Comisión de Derechos, Humanos de 
las Naciones Unidas solicitándo 
le que si o tiene a bien, se sirva 
adoptar todos los medios a su alse de porota y 
a de porota y 
se de po cance para que se dé pronta y susta solución a este grave pro-

Nada más, señor Presidente El señor IBAÑEZ (Presidente) e enviará la nota solicitada por u Señoria a través del Ministe-

#### 9- REPARACION DEL EDI-VALDIVIA, CON CARGO AL 2% CONSTITUCIONAL— OFICIO.

El señor IBANEZ (Presidente)— Teiene la palatra el señor Koenig. El señor KOENIG— Señor Pre-sidente, con fecha 4 del presente, el Liceo de Riñas de Valdiva fue destruido en gran parte: por un incendio y gracias a las gestio-nes del Intendente de la provin-cia, resipaldado por los parlamentanos de la misma, el Ministerio del Intenor otorgo tondos del 2% constitucional para ir a la inmediata reparación de este edificio. Sin embargo, debi-do a los trámites burocráticos que hay que realizar, aun no se han traspasado los fondos desde el Ministeno del Intenor a la Sociedad. Constructora de Establecimientos Educacioneles, que es la que va a realizae las

Diras de Tejenso.

Por tal razón, yo pediria que se oficiara al señor Ministro de Educación Pública, al señor Ministro del Interior, especial mente, para que de inmediato se haga el traspeso de los fondos del 2% constitucional a la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales para el fin indicado, y acompeñando al fonción un telegrama de la Directora del establecimiento, señoria a fina Messecke, que voy a entre Ema Meesecke, que voy a entre

gar a la Mesa. El señor ACEVEDO (Vicepres ente)— Se enviará el oficio olicitado por Su Señoria

# 10— INTRANQUILIDAD DE PROPIETARIOS DE FUNDOS DE LA COMUNA DE RIO BUENO VALDIVIA) ANTE OCUPACION ILEGAL DE PREDIOS. ACUER-DO VIUNICIPAL — OFICIOS.

El señor KOENIG- Además señor Presidente respecto al ofi-cio numero 4 de la Municipalidad de Río Bueno, que esta constitui-da por tres regidores democrata-cistanos, uno del Partido Socialista, dos del Partido Nacio-nal y uno del Partido Radical, que transmite, un acuerdo unanimo

de esa Corporación que dice lo siguiente.

"Rio Bueno, 15 de enero de 1971 Oficio N° 4.

"Ante la alarma que se ha dormado por las continuas to nas de fundos por parte de elementos extraños en la comuna, la llustre Municipalidad de Rio Bueno, en sesión tomado con fecha 30 de úciembre recien pasado, por la unanimidad de sus miembros acordó dirigirise al señor Parlamentario para exponerle la grave situación creada en esta comuna y departamento por estos atropellos.

"Elementos afuerinos de esta comuna, desde hace trempo, cestan agitando a los ca nopsinos estan agitando a los ca nopsinos estan agitando a los ca nopsinos

para que se tomen los fundos de sus patrones, basados en la Ley de Reforma Agrana, lo que no es legal, puesto que la Corporacción de la Reforma Agrana no ha puesto en ejecución su plan de expropiaciones de terrenos. Esta situación ha creado una intranquilidad dentro de los propietarios de fundos, los que por no saber si sus predios serán no expropiados, los lleva a no efectuar ninguna clase de traba jos. ya sea se entendo o cosechando sus productos para la economía nacional.

roductos de consumo, como ser igo, papas, leche, carnes

eblo consumidor que es el más afectado por este grave

problema.

"Por tal motivo, la llustre
Municipalidad acordó solicitar
del Honorable parlamentario,
para que por su intermedio se de
cuenta en el Parlamento y esfetras gubernativas, de la
gravisima situación creada en
esta zona con la toma ilegal de
fundos y propiedades particulares al margen de la Ley de Reforma Aoraria.

ma Agraria

Ma Agraria

Les perando ver acogida

Javosablemente esta justa petición de-la comuna de Río Bueno,
le salude muy atenta nente

Esta co municación está dirigida a los Diputados Pabla Toledo. Eduardo Koenig, Hernán Olavel. Jorge Sabat y Agustín Acuña.

Cámara de Diputados Santiago

Agradecería al señor Presidente dirigir oficio a los señores

Ministros del Interior y de

Agricultura, planteándoles lo que

acompañándoles este oficio, que pondrá a disposición de la Mesa. El señor ACEVEDO (Vicepresi-dente).— Se enviarán los oficios solicitados por Su Señotia, en la forma señalada.

El señor KOENIN— Concedo una interrupción al Diputado señor Sepúlveda, señor Presiden-El señor ACEVEDO (Vicepresiprovincia, se pueda efectuar una reunión general, con asistencia de parlamentarios y autoridades municipales, del Ministerio de Obras Públicas, de la Comissión de Saneamiento de Valparaiso y de todos los organismos e instituciones que, de una u otra manera, conocen el problema y han ofrecido posibles soluciones. En materia de vialidad, debemos recordar la aceleración tolos trabajos de mejora miento del camino de Viña del Var a Concón, de la vanante ENAP en el camino de Santa Inés a Concón, que pasarán por detrás de la Refineria de Petroleo, el termino del camino internacional, en el sector que va desde Las Cruzadas a San sidro La Calera Carretera Panamencians, materia.

Carretera Panamericana, materia que abordó en esta misma Cámara, en fecha reciente, el Diputado señor Gustavo Carde-nd

Diputado señor Gustavo Cardemai.

Ade nas, solicitamos una especial preocupación por el camino 
costero conocido como "Vía Elevada", y la iniciación del camino 
costero Papudo - Algarribo, para 
lo cual debemos recorde que los 
parlamentarios de Valparálso 
conseguimos parte del financiamiento con los recursos que 
proporciona la ley que autorizá el 
funcionamiento del Casiño de 
Viña del Mar en la temporada de 
sivierno en favor de CORVAS. 
Consejo Regional de Turismo) 
creado en esa misma ley. 
En el año pasado, se nos informo que el camino que va de 
Papudo a Zapallar y La Lagura. 
tenía ter nirado su estudio de 
pavimentación y su estudio de 
pavimentación y su estudio 
de 
factibilidad económica con tasa 
interna de retorno del 24%, sen-

El señor ACEVEDO (Vicepresidente)— Puede hacer uso de la interrupción el señor Sepúlveda. El señor SEPULVEDA (don Eduardo).— Señor Presidente, desde los primeros días del presente año, nuestra provincia ha tenido el alto honor de recibir como huésped al Presidente de la Republica, don Salvador Allentes se alemande es un morcades. la República, don Salvador Allende, y a siguinos de sus principales 
colaboradores. La experiencia, 
sunque no es nueva, resulta 
interesante, y todos los porteños 
hemos puesto nuestras esperancas en las manos de quien fuera 
Senador por la provincia de 
Valiparaiso e hijo genuino de esa 
generosa tierra. 
Muchos son los problemas de 
nuestra provincia, como los hay 
tambien, sin duda, en cada rincón del territorio naiconal Sin 
embargo, para las actuales 
autoridades nacionales. Ila solución de nuestros problemas 
resultan más al alicance en tiempo, va que la gran mayoria de

resultan más al alcance en tiempo, ya que la gran mayoria de
ellos han sido estudiados y reestudiados por numerosos gobiernos. Y sabido es que el proceso
que representa la preparación,
requiere de tiempo, de selección
de prioridades, de clasificación
de prioridades, de clasificación
de las necesidades y de sus posibles soluciones, y de la búsqueda
de los recursos necesarios para
afrontar la ejecución de las obras,
proyectos e iniciativas de obras
públicas, bien sea en obras santarias, de vialidad, de riego, de
arquitectura, de obras portuarias,
de defensas fluviales, de obras
comutatrais, etéctera. comultarias, etcêtera

pavimentación y su estudio de la catibilidad económica con tissa interna de retorno del 24%, siendo su presupuesto aproximado de 25 milliones de escudos, que serían debidamente considerados en el presente año. Sobre el camino La Laguna - Pucrfuncavi, se nos informó en esa nisma oportunidad, que habia financiamiento en el Banco Mundial. Sobre el camino de Valparaiso a Algarrobo, se nos informó que estaba en estudio por la Dirección de Vialidad. reclamando nosotros la necesidad de dar debida consideración en éstos estudios a los aspectos que incidan en un desarrollo turístico acelerado. Io que fue uno de nuestros principales objetivos al dictar la ley que creo el "CORVAS".

Respecto de la zona Puchuncacomultarias, etictera.

Hace pocos días, la representación parlamentaria de nuestra
provincia fue gentilmente invitade a una reunión en el Palacio de
la Intendencia, para tratar sobre
fos principales problemas de
Valparaiso. Quillota e Isla de Pascua. Lamentablemente, por tareas encomendadas por mi partido fuera de mi provincia, no pude
estar presente en la ocasión
señalada; y, por ello, me permito
con destacer el hecho, solicitar
que se oficie a los señores Ministros de Obras Públicas, de Vivienda, de Economía, de Hacienda y
otros, según corresponda, para
reiterarles peticiones que hemos
venido formulando durante nuestra labor parlamentaria de ya casi el "CORVAS".

Respecto de la zona Puchuncavi - Ventanas, se hace imprescindible que la Empresa Nacional de Mineria acelere la inversión que permita la instalación en
las altas chimeneas de la fundición de ENAWI de los filtros
necesarios para impedir los deteficiros que ha sufrido nuestra
agricultura y también la población de esa región por los gases
venenosos que se desprenden de
esos horinos. venido formulando durante nuestra labor parlamentaria de ya casi
seis años, con el objeto de solucionar problemas cuyos estudios
deben estar ya alfinados, como es
el caso, por ejemplo, de la dotación de agua, portable parar los barrios altos de Velparalso y Viña
del Mar I a ampliación de trabajos para la captación de aguas
para el acueducto de Las Vegas,
cuya urgencia es diramática si se
tiene en cuenta que la otra fuente
de abastecimiento de las comunas de Valparalso. el Lago
Peñuelas, esta prácticamente seco por la prolongada falta de liuvias en nuestra zona Segui los
tel cínicos nuestros es
impresionidos reforar, con la
construcción de nuevos pozos
producidos es as esta practicamento.

adquirendo bombas definitivas y una nueva planta elevadora para Concón, Según nuestras informaciones, el BID aceptó ya los estudios realizados, ofreciendo los créditos necesarios para tal operación. En relación con el abastecimiento de agua, podemos seña trambien la necesidad de obtener un mayor rendimiento y uso para las aguas del río Aconcajus, según el plan de riego, que lleva ya largo estudio y que contempla varias iniciativas interesantes.

ya largo estudio y que contempla varias iniciativas interesantes desde el punto de vista económi-co y de su rendimiento, como es el embales de Los Aromos en el estero. Limache, que permite asegurar en un ciento por ciento el abastecimiento de la planta elevadora de Concon y el regadio de la zona. Deben trabilen consultarse en el programa de inversiones del presente año se-gun expresiones de los técnicos, de la prensa y de los sectores beneficiados, el mejor encauza-miento y las defensas ribereñas necesarias, en varios sectores del fio Aconcagua, que beneficiarán a la zona de Quillota, La Cruz, Puchuncavi, Tabolango y Con-

cón En materia de saneamiento, repetirismos, una vez más, que es insostenible para los habitantes de Quipue. El Belloto Villa Alemana y Peña Blanca, su aflictiva situación, con la explo-

sión demográfica del sector, que dejó sin capacidad suficiente el

dejó sin capacidad suficiente el tratamiento de "abrómicos" con las plantas existentes, que datan desde hace 25 ó 30 años. En el año 1970, la comunidad organi-zada en clubes deportivos, cen-tros de martes sentes vecinales.

zada en clubes deportivos, centros de madres, juntas vecinales,
encaberados por los Clubes
Rotarios de Quipue y Villa
Alemana y sus respectivos funacipios, colocaren en primer lugar
de prioridad el abordar la solución de este problema. Los paríamentarios hemos estado presentes en algunas reuniones, en lascuales se ha informado de la
disposición de las autoridades
municipales, incluida la de Viña
del Mar, para buscar una solución comun y definitiva en
conjunto con las autoridades de
la Administración Pública y
organismos internacionales
dispuestos a facilitar los recursos. Nuestra petición concreta
sobre esta materia es que el
Ministerio respectivo centralice
todos los estudos,
pidiendo desde ya que durante la

pidiendo desde ya que durante la permanencia del senor Presidenpermanencia del senor Presiden-te de la República en nuestra

. Tabolango y Cor

menores, con la colaboración de la comunidad organizada, obliga a insistir y perfeccionar el sistema de la prosecución de obras menores con la colaboración de la Delegación Zonal del Ministerio de Obras Publicas y Transportes, tales como alcantarillas, imuros de contención, novimientos de tierra para "biertue" y mejoramiento de calles de acceso a poblaciones, etcétera, en coordinación con las Municipalidades de Valparaiso, y Viña del Mary las demas de la provincia y

otras. Por lo tanto, ruego al señor Presidente tenga a bien ordenar que se oficie, en la forma señala-da, a las autoridades ya men-

cionadas El señor ACEVEDO (Vicepresi-dente)— Se enviarán los oficios solicitados por Su Señoria

# 12- "ESTABLECIMIENTO DE CENTRO INDUSTRIAL MADERERO REGIONAL EN YUNGAY (NUBLE). - OFICIOS

El señor ACEVEDO (Vicepres dente)— En el tiempo del Comité Democrata Cristiano, tiene la

periodicas Cratiano, terre palabria el señor Jaramillo. El señor J

"Ranquillon", adquirido en el año 1943. Tiene una superficie de 1.671.8 hectáreas, de las cuales 1.262 se encuentran plantadas con pino insigne de 2 a 22 años. 60 hectáreas se encuentran empestadas; el resto, ocupado por caminos, goces, instalaciones, contafuegos y pedregales improductivos.

ciones, cortafuegos y pedregales improductivos.

"Eundo Cruz de Piedra", adquirido por la Caja en 1946. Su superficie es de 1,520 hectáreas, de las cuales 1,200 hectáreas se encuentran plantadas con pino insigne de 2 a 22 años. 50 hectáreas se encuentran empastadas; y el resto, ocupado por caminos, goces, etecétera Estos dos fundos están ubicados en Nuble.

Fundo "La Cruz del Ciprés" Este fundo está formado por tres porciones, adquindas en distin-tas fechas, dos de ellar. La Cruz del Ciprès y Huniganal y Campanario, en 1944, el fundo Cholguán, en el año 1945 En la actualidad constituyen un solo predio forestal, de una superficie de 3.502 hectarias, de las cuales se encuentran forestadas con se encuentran forestadas con pino insigne 3 000 hectareas, de 1 a 20 años, 120 hectareas empastadas, y el resto, ocupado por caminos, goces, efcétera Parte de este fundo está ubicado en Nuble, otra en Concepción En la promosa da Bin. Bit astro-

en Nuble, otra en Concepción
En la provincia de Bio-Bio está
el fundo "El Morro", adquindo
por la Caja en 1946. Tiene una
superficie de 10.097 hectáreas,
de las cuales 343 hectáreas son
vegas regadas: 2.362 hectáreas
son lomajes pendientes y 7.392
hectáreas aon cerros altos,
cupitertos de renovales y
plantaciones Posee, aproxima-

damente una superficie de 4 mil hectareas de renovales de rauli, de 25 a 30 años de edad.
Pues bien, doy esta información, porque estimo indispensable que esta riqueza forestal, de propiedad de los imponentes de la Caja Nacional de Empleados Publicos y Periodistas, pueda ser aprovechada mejor en beneficio directo de ellos, a traves de la venta de maderas listas y precorradas para la construcción de viviendas, procurando de este modo, no vender maderas a terceros Es necesario, entonces, poner en práctica el "Programa de Industrialización", aprobado por el Consejo de la Caja el año 1969, cuya finalidad es volcar toda la producción maderera a sus imponentes.

10 mil hectareas forestadas

10 mil hectaress forestadas.
Señor Presidente, creo que es converênete crear un complejo industrial maderero regional ubicado en las provincias de Concepcion. Nuble y Blo Blo, et cual podría estar integrado por una central maderera y los predios forestales de la zona, de propiedad de las instituciones que dependen del Ministerio del Trabajo y Previsión Social y de la Corporación de Fomento de la Producción incorporándose tambien los fundos de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, ya mencionados, y

también los fundos de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, ya mencionados, y Periodistas, ya mencionados, y Periodistas, ya mencionados, y los del Servicio de Seguro Social Esta iniciativa, reistero, debe corresponder al propósito de obtener un major aprovechamiento de los recursos existentes por parte de estos organismos y, al mismo tiempo, colaborar en los planes de desarrollo del "Gobierno Popular" especialmente en el plan habitacional La instalaciona La instalaciona de la construcción (casas paquete) el industria del mueble, ejapones agricolas, postes para transmisión y otros, envases de madera, etichiera Esta central maderera podicia ser complementada por medio de producina terciado estructural, competitivo en el mercado internacional; y otra, que produciria paneles del tipo "fiver-planik" cuyas características permiten el aprovechamiento del desecho de menor calidad y del

desecho de menor calidad y del ramaje.

Los predios forestales abastecerian de materia prima a la 
central, ya sea mediante su 
incorporación contractual en el 
complejo manteniendose como propiedad de las instituciones, o con orra modalidad, se 
gún se vea su conveniencia.

Hay otros aspectos, como son el 
capital y la operación del 
complejo industrial, que deberán estudiarse. Pero no cabe duda alguna de que una obra de estan aturaleza, aparte de contribuir al desarrollo nacional, significa una fuente de trabajo regional.

En mi provincia, señor Presidente, esto es básico.

Por tal razón, y porque se dan Por tal razón, y porque se dan las condiciones adecuadas creo que la instalación de la central debe quedar ubicada en la zona de Yungay, provincia de Nuble. Algunos estudios sal lo aconsejan, ademas de constituír un aspecto fundamental de descentralización industrial regional, pues Nuble estu na zona de escasas industrias, por lo que se hace necesario forta-lecer su desarrollo en base al complejo maderero y sus complementos.

complejo maderero y sus complejo maderero y sus complementos. Solicito que se envie oficios en mi nombre y en el del Comite Democrata Cristano, al Presidente de la Republica y al señor Ministro de Economia Fomento y Reconstrucción para que se hagan los estudios pertinentes y sea la zona de Yungay de Nuble, la Tavorecida con dicha obra cuando, ella sea una realidad. El señor ACEVEDO IVice presidente. Se envivarán los oficios solicitados por Su Senoria al Presidente de la República y al señor Ministro de Economia, Fomento y Reconstrucción.

#### 13.-NECESIDADES DE LA POBLACION "SANTA ELVIRA" DE CHILLAN (ÑU-BLE).— OFICIO.

El señor ACEVEDO (Vicepre-dente) — Puede continuar

El señor ACEVEDO (Vicepresidente) — Puede continuar
Su Señoria El señor JARAMILLO — Señor Presidente la población 
'Santa Elivia" es una de las 
más antiguas y populosas de 
Chillán La lucha de sus organizaciones y de los pobladores, en general, por conseguir 
un campo deportivo, un Reten 
de Carabineros y un consultoto o posta de primeros auxilios, data desde hace mucho 
tempo.

ejemplo, posible de construi en el sector norte de la pobla ción, en un terreno de propie dad del INDAP y hasta el modad del INDAP y hasta el momento sin ningún aprovechamiento de tipo agrario, se han
hecho gestiories directas ante
la gerencia de Construcciones
Deportivas de la Dirección de
Deportivas del Estado y ante
esta misma Institución Teago la segundad de que la petición hecha por los deportistas y
el parlamentario que habla sobre esta materia será satisfecha en razón de la buena
voluntad de la Dirección indicada para construir canchas a

voluntad de la Dirección indi-cada para construir canchas a través del país. Estimo que para hacer reali-dad este viejo anhelo de los deportistas y pobladores de Santa Ekira" es necesario primero, que el Ministerio de Defensa pida la transferencia respectiva al Ministerio de Agricultura.

Otro problema importante para la Población "Santa Elvira", de Chillán, se la instalación de un Consultorio Medico o Posta Para el lo, la Municipalidad donó un terreno al Servicio Nacional de Salud, pero esta institución, por falta de recursos económicos rechazó dicha donación, a través de un ofi-

14— ACTITUD DEL SEÑOR VICEPRESIDENTE DE LA CORPORACION DE SERVICIOS HABITACIONALES. EN RELA-CION CON UN PROBLEMA PLANTEADO POR EL DIPUTADO SEÑOR RICARDO TUDE-LA BARRAZA - OFICIO. cional de Salud

El señor ACEVEDO (Vicepresidente)

Resta medio minuto al Comité Democrata Cristiano.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

El señor TUDELA: Pido la

cursos económicos, rechazo di-cha donación, a través de un ofi-cio de la Sección Convencio-nes Patrimoniales. Es menes-ter que la Dirección de Planifica-ción y Equipamiento del Servi-cio Nacional de Salud reponga dichos fondos para satisfacer una necesidad básica de la Población "Santa Elvira", de Chillán.

Población "Santa Elvira" de Chrillan.
En mi nombre y en el del Comito de se envien oficios a los señores Ministros de Educación Poblica, de Agricultura y de Salud Pública.
El señor ACEVEDO (Vice-presidente).— Se enviarán los oficios en nombre de Su Señoria y del Comité Demócrata y del Comité Demócrata Cristano, a los señores Ministros mencionados.

El señor TUDELA. Pido la palabra. El señor ACEVEDO (Vicepresidente)— Tiene la palabra Su Senioria, en el tiempo del Comite Democrata Cristiano. El señor TUDELA. Señor Presidente, deseo referirme, en esta ocasión, a un hecho que, a imi jucico, altera las normas de respeto que deben existr entre los funcionarios públicos que dirigen instituciones importantes del pala y los parlamentanos. Recordamos aun lo mucho que celebramos en su oportunidad, la

Recordamos aun lo mucho que elebramos en su oportunidad, la resolución que el señor Ministro del Interior, y el señor Subsecretario nos hiceron llegar a todos los Diputados, en la que nos comunicaban la disposición del Gobierno de atender preferentemente las peticiones de los parlamentarios, pues la nota decia que en ellos se expresaban legitimamente las aspiraciones directas del pueblo". Sin embargo, esta buena disposición no la directas del pueblo". Sin embar-go, esta buena disposición no la comparten o no la comprenden algunos funcionarios que tratan con indiferencia las inquietudes planteadas y, aún más, hacen ca-so omiso a su obligación administrativa de cóntestar los ofi-cios que, a través de la Secretaria de la Cámara, solicitan sus miembros.

miembros
Al señor Vicepresidente de la
Corporación de Servicios membros.

Al señor Vicepresidente de la Corporación de Servicios Abbitacionales don Nicolás Pozo. le he solicitado reiteradamente, una decisión que beneficia más de 600 personas, las que están agrupadas en la Cooperativa de Vivienda de Autoconstrucción "Siempre Unidas", de Rancagua y a las cuales se les ha suspendido un crédito acordado en la Administración pasada. Esta Cooperativa, que, como he dicho, es de autoconstrucción, corre servio peligro de interrumpir sus trabajos, en circunstancias que estas personas habían con enerado ya a contruir sus viviendas con un esfuerzo extraordinario. He sostenido cuatro entrevistas con el señor Vicepresidente, en una de ellas fui acompañado por el colega señor Monares; y, en otra concurri con la directiva de la mencionada cooperativa. He

er collega serior monartes; y, en otra concurri con la directiva de la mencionada cooperativa. He solicitado, por oficio, una respuesta Auri mas, le envie una carta personal en la que le pido su particular preocupación, y este funcionario no responde, ni contesta ni se da por aludido. Deseo protestar por esta falta de respeto del Vicepresidente de la Corporación de Servicios Abúticacionales para con el Diputado que había. El y los que los secundan en este organismo han demostrado ser inoperante, inresolutos y ectarios. Por su culpa, se están perjudicando modestos pobliadores de Rancagua, quienes han puesto toda su esperanza en estas construcciones que, con sus propiess manos,

esperanza en estas construcciones que, con sus propias manos, 
están haciendo en horas que, para ellos, deberian estar reservadas al descarso.

Deseo solicitar que mi airadaprotesta sea elevada por un oficio 
al señor Ministro de la Vivienda y 
Urbanismo, a fin de que repare 
esta grave fatta del Vicepresidente señor Pozo. Duiero pedir, además, que la Contraloría General 
aplique las sanciones que 
contemplan las disposiciones 
funcionarios a los cuales se les 
noviar oficios por intermedio de 
la Secretaria de la Camara y no 
contestan en la fecha obligatoria menté señalada. na nente señalada.

Nada más.
El señor ACEVEDO (Vicepresidente).— Se enviará el señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo el oficio solicitado por Su Señoría.

15— PROCEDIMIENTO PARA EL TRABAJO DE LA COMISION ESPECIAL ESTABLECIDA EN EL ARTICULO 6º DE LA LEY Nº 17 238 EN RELACION CON LAS PERSONAS LISIADAS — OFICIO.

El señor ACEVEDO (Vice-presidente)— Restan dos minu-tos al Comité De nocrata Cristia-

El señor CARDEMIL— Pido la

El senor CARDEMIL— Pido la palabra. El señor ACEVEDO— (Vice-presidente).— Tiene la palabra Su Señora. El señor CARDEMIL— Señor Presidente, en su sesión de hoy la Camara despachó, sin mayor discusión, una ampliación de plazo para que los profesionales que se encuentran en el extranjero se acojan a los beneficios de la ley N° 17, 238.

Ahora bien, el artículo 5º de es-

Nº 17.238.

Ahora bien, el artículo 6º de esta ley beneficia a las personas lisadas, pues autoriza la importación de vehículos equipados con mecanismos especiales para su manejo. La Comisión especial

que señala dicha disposición ha estado trabajando en esta mate-ria, pero, por el crecido hú nero de solicitudes presentadas, ha tenido que suspender sus labo-

res.

Por lo tanto, solicito que se envie un oficio al señor Ministro de Salud Pública, en el sentido de que el nuevo Director General del Servicio Nacional de Salud estude la comeniencia de que esta comisión se divida en variancia subcomisiones y se pueda así, proceder rápidamente a los exámenes de las personas de las personas de las personas.

los estudiantes, o para desempe-harse en sus labores, como en lei caso de los profesionales. Eso es todo El señor ACEVEDO (Vicepresi-dentel)— Se enviará el oficio al señor Ministro de Salud Pública, a fin de que haga llegar las observaciones de Su Sañoria al Director General del Servicio Na-cional de Salud

16- ANALISIS DE LA POLI-TICA SOBRE ESTATIZACION APLICADA POR EL GOBIERNO DE LA UNIDAD POPULAR.

El señor ACEVEDO (Vicepresidente)— El turno siguiente corresponde al Comité Nacional El señor GODOY— Pido la palabra El señor CARMINE— Pido la

El señor CARMINE — Pido la palabra 
El señor ACEVEDO (Vicepresidente) — Tiene la palabra el señor Godoy y a continuación el señor Carmine El señor GODOY — Señor Presidente, transcurridos más de dos meses desde que la actual combinación de partidos, demonarás Unidad Populas, asumiera minada Unidad Populas, asumera el Gobierno, el país se encuentra en situación de efectuar un análisis acerca de la obra realitada hasta el momento y, sobre todo, acerca de las características que el Partido que aparece como principal inspirador y aostenedor de esta Unidad. Popular ha impreso a la conducción del Estado. Durante algún tiempo, el Partido Nacional observó con prudencia y ánimo constructivo el desarrollo de las medidas de orden político, económico y

el desarrollo de las medidas de orden político, económico y social, propuestas por el Gobierno. Nos pareció legítimo que las fuerzas triunfantes en septiembre pasado contraran con un clima de tranquilidad para llevar a cabo las realizaciones de su programa. El 10 o bedecía. Fundamentalmente, a la cabal comprensión de nuestras fradiciones democráticas, que nos imponia una conducta positiva hacia quiences habian obtenido un

una conducta positiva hacia quienes habian obtendo un respaldo electoral, que aunque estrecho, era legitimo.
Y sobre todo, hacia luerze en favor de nuestra actitud. la pala bra solemnemente e npeñada por el Presidente de la Republica, de cefirirse en cada una de sus actuaciones, a las nor nas legales y constitucionales que caracter yan nuestro Estado de Derecho. Sin embargo, transcurrido casi tres messas de Gobierno, hemus podido observar cimo se lia burlado habilidosamente la con lanza del pals, utilizando la

burlado habilidosamente la con fianza del país, utilizando la apariencia de la legalidad y del respeto a la Constitución Políti-ca para ir vulnerando sixtemáti-camente las bases sobre las cuales descansa. la libertad política de las personas, median-te métodos coercitivos y presio-nes de toda indole, que se ocul-fan—repito—bajo la formal apariencia de la mantención de la ley.

an reptio- bajo la format aparencia de la mantencion de la ley.

Iey.

Muchismos son los ejemplos que ilustran la conducta del principal Partido de Gobierno en cipal Partido de Gobierno en este sentido y que estimo indispensable dar a conocer con indispensable de la gravadad que ellos encierna y ouería precurerse, a tiempo, de las con secuencias que ae derivaran de una política de sectior a la libertation política de los ciudadamos.

El gran error del sector demo rático chieno ha consistido en su creencia de que el Partidio Comunista utilizaria metodos vin lentos para apoderarse del país su conocedores de nuestra diciosmi con carsais, han insistido en la inecesidad de hacer los cambios que ellos propugnan, guardanido propugnan, guardanido propugnan, guardanido propugnan, guardanido propugnan, guardanido propugnan se emplas de la Constitución el país aceptara sun reacciones cada una de las medidas programadas, incluso aquellas que lenden a reempla

das programadas, incluso quellas que tiendem a reempla zar las bases mismas de nuestro régimen jurídico y legal Por tal motivo la táctica del Partidio Comunista contempla incluso. Comunista contempla encluso declaraciones enfaticas de apego declaraciones enfaticas de apego a la Constitución Política, en la certeza de que nada les importa el quebrar la palabra empeñada y los juramentos solemnes, arrancados como una concesión necesaria a la tradicción burguesa de los chilenos, celosos defenan reside la juridicidad constitución nal.

res de la juridicidad constitució nal.

La libertad política de los individuos se destruye a traves de dos metodos perfecia neutre claros con la aplicación de la fuerza de un aparato policial encargado de atgerrorrar fisi camente a las personas, o a tra vés de sociaval la independencia económica de los ciudadarios, hasta dejarlos a merced del Estado, unico detentador del Poder.

Poder Debemos reconocer que la dialectica comunista ha desechado por el momento el

primer camino , para emplearse a fondo en la consecucioni del segundo.

sondo en la consecución del segundo.

El primer indicio de esta evidencia queda de nostra do por el hecho sugestivo de que todos los puestos claves para el manejo económico. y financierro del Estado han quedado, desde el Comienzo, en poder del Partido Comunista.

Los Ministerios de Hacienda, Económia. Trabajo y Obras Publicas fueron llenados con mil tantes comunistas. Lo mismo el Banco del Estado y el Banco, Central la Dirección de indiustria y Comercio y las principales. Subsecretarás de otros Ministerios importantes.

terios importantes Paralelamente, se consolida la Paralelamente, se consolida la influencia marxista en la Central Unica del Trabajadores, la CUT en las Federaciones agricolasbanicarias, de profesores y de otros sectores laborales.

El señor ROBLES SI Sus Señorales fueran Gobierno, habrian hecho lo mismo.

El señor GODOY - Si el colega desea una interrupción se la concedo con todo gusto, con cargo a su tiempo.

El señor ROBLES - Solo quiero manifestar que si ustedes hubieran triunflado habrian hecho lo mis no.

El señor ACEVEDO

El señor ACEVEDO (Vicepresidente) — Señor Robles, ruego a Su Señorla guardar silencio. Puede continuar el señor

Puede continuar el senor Godoy
El señor GODOY — Mientras el resto de los parridos de la Unidad Popular se encuentran entretandos en la ardua tarea de repartir todos los cárgos administrativos del país entre sus correligionarios, el Partido Comunista aflanta su posicion en el sector economico y financiero dejando alos demás la tarea de satisfacerse con los directionos de la Sociedades CORFO, embajedas y demás cargos bien remunerados, que ellos desprecian en beneficio de una causa mucho más trascendente y decisiva dominar trascendente y decisiva dominar el pals mediante el control férreo

el pais mediante el control ferreo de su econo mía y de los medios indispensables para hacer funcionar el aparato ad ninistrativo del Estado.

Desde el primer momento, comienza a aplicarse la táctica de someter económicamente a los ciudadanos, utilizando, en todo momento, la estricta apariencia de legalidad.

Haremos una relacción de apariencia de legalidad. Haremos una relación de ejemplos que ilustran y confirman

ejemplos que ilustran y contirman esta asevaración Situación en la agricultura— El Presidente de la República a los pocos dias de asumir sus funciones, declara publicamente y ratifica a las directivas gremales de los empresarios agricolas, su firme propósito de respetar en todo momento a los agricultores que posean predios de una extensión menor a las 80 háctareas de nego básicas. Como es necesario, en todo caso, mantener la apariencia de la legalidad, se anuncia la modificación de la Ley de Reforma Agrana, para hacerla operante a los lines anteriormentes enhalados.

Agraria, para hacerta operante a los lines anteriormente señalados. Sin embargo, en el internanto, comienza de inmediato la presión sobre los agricultores, a fin de hacertos entregar voluntariamente sus predios y saltarse de ese modo, el tiempo necesario para aplicaries, las supiestas modificaciones de la ley.

Todo el país está informado de lo sucedido en las provincias del sur, y en especial, en Cautin. A traves de la instigación de las tomas de fundos, se crea un conflicto artificial en los predios, lo que hace que el Goberno, de

mas de fundos, se crea un conflicto artificial en los predios, lo que hace que el Goberno, de irimediato, nombre interventoressi de acuerdo con sus atribuciones legales. Lo primero que hacen estos interventores es contratar por cuenta del dueño, en calidad de obereos agricolas, a los asaltantes, que son siempre alirededor de cincuenta. De esta forma. A acen que brar económicamente al propietano, quien ve elevada sus planillas de pagos en forma desproporcionada e imposible de cumpir. Ante la imminente quiebra que significa a un desembolso para el cual no existe forma alguna de financiamiento, el agricultor termina por entregar voluntanamente el predio a la CORA y ahís encuentra con una circular en que se presenta gigrana, en la que no existe derecho a reserva cuota al contado y hasta se expropia el iniventano y el giando, cancelandolos en un plazo de hasta quince años.

años

De esta manera, sin burlar la
letra de ninguna disposición
legal, el Gobierno cumpie con su
objetivo de despojar a los
propietarios de llevarios a la ruina
y a la deseperación y de
empobrecerlos económicamen
te, a fin de someterfos sin
resistencia alguna al control del
Estado.

Situación de los bancos pri-vados. Lo anterior lo hemos vis-to repetido en lo que se refiere a la estatización de los bancos. El Presidente de la Republica anun-cio, en visperas del nuevo año, su proposito de ir a la estatización de la banca privada, adelantando de la banca privada, adelantando cio, en visperas del nuevo ano, su propósito de ir a la estatración de la banca privada, adelantando el envio del proyecto de ley respectivo. Sin embargo, el Gobierno comenzó a adquirri las acciones que, voluntariamente, le fueron ofrecidas por los particulares, para a lo cual fijo arbitrariamente un precio a los títulos que se vendieran antes del 31 de enero, y para aquellas que no se traspasarán antes de esa fecha, estableció modalidades diferentes en cuanto a su precio y al plazo de su pago. De este manera, los particulares se vieron enfrentados al siguiente dilema, "o vendo ahora, a un precio relativamente conveniente, o después me las compran en condiciones desventajadas o me las expropian".

Lo antenor significa un chantaje y un atentado a la libertad de las personas, a las cuales, ase las ha amenazado

demas, debarán il dempuestos mucho. El Gobierno de expropiará la industri stimulara a las pequeñas. Sin embiestas deben absorbo das mediante una mición, debarán neción, debarán neción debarán se a crupilar sua activida ransformase en gran sas y cumplir precisam. necesaria para ser expro

Todo lo anterior rambién coure sin que se viole iniguna disposición legal salve las nomas soción legal salve las nomas morales que impedien que el Estado utilidad de la consultada de la servindade provadas de los ciudades en las industrias de aumente sa costos se lleva a la estado Mediante el expediente utilizado en las industrias de aumente sa costos se lleva a la estado condiciona de los emperacionas de la consultada de la filiada de la filiada de la filiada de la cabo en alguna editoriales, como 20,230 de la manera que dentro de pocifica de conflictos laborales, las impeccionas indicionas de conflictos laborales la empresas periodisticas y radias tendran también que seguir e tendran también que seguir estamino del offercimiento volusión de sus bienes al Estado, como una manera de salvarse en par de la quiebra económica y financiar que promueve y alienta servicidad de construcción, al comercio a la vez, ocupan parte conoriente de la fuerza del trabajo del pas de vez, ocupan parte conoriente de la fuerza del trabajo del pas fuerza del trabajo del pas fuersos de controlar, asimano, la fuerza de trabajo del pas fuersos de controlar, asimano, la fuerza de trabajo del pas fuersos de controlar, asimano, la fuerza de trabajo del pas fuersos que por la servición publica la banca la reducción provada estar en condiciones de controlar, asimano, la fuerza de trabajo del pas fuersos que por la servición publica la banca la reducción provada estar en condiciones de controlar, asimano, la fuerza de trabajo de pas fuersos que por la fuerza de trabajo de pas fuersos de controlar, asimano, la fuerza de trabajo de pas fuersos que por la fuerza de trabajo de pas fuersos que parte condiciones de controlar, asimano, la fuerza de trabajo de pas fuersos que parte condiciones de controlar, asimano, la fuerza de trabajo de pas f

MUS

LEWIN lunes a horas (

CLA

dias do público MUS

costum

de 15 a

MUS

a públi horas, c

MUS de 15

MUS

QUINT

dos de

de 15 a

MUS Abierto 15 a 1

cerrado

MUS

FORES y de 17

la exclusividad de las fuentes de trabajo, a las que tendrán que

dignidad y en su capacidad de resistencia política. En manos del Partido Comunista, la CUT y las más importado organizaciones laborales, pueb venir tranquilamente, el deimo be económico del pals, a que la arrastran las medidas estatesa de los conductores de las finanzas publicas.

La Oposición destruida o inelicaz por fatita de medio a comunicación con el electrono los sindicatos en manos del Pañ do Comunista y, por tanto, air poder de decisión para enfrentarise en la defensa de sub derechos, pueden asegurar la sumisión de todo el pueblo con succumbio, sin diarse centa a la presión de un grupo de indiredor presión de un grupo de indiredor presión de un grupo de indiredor.

El Partido Nacional advierte al

El Partido Nacional advarte il palis i lo que está sucedindo y alerta a cada sector cudadana de lo que les espera si se cumpla la dictica habilidicas que está ende del Gobierno.

A aquellos que pensaron de los comunistas desatralis violencia, que han utilizado su escrupulo en citos palises la decimos que están equivocados, a tactica del disti mulo del jumento falso y de la declaración territo. Del el declaración territo de la declaración territo. La tàctica en
tactica del dismulo del noto falso y de la declaración total
da ¿Qué les importa a los
comunistas jurar ispetar si
comunistas jurar si
comunistas si
comunis

Nuestro Parisido dari alea en las eleccionas cuando autre en las elecciones de abel pomo denunciando en cala igran en cada rincon de Chale al familiar en cada rincon de Chale al familiar de comunistas.

Confarmos en la diginad o los chienos y en au patrelario. Confarmos en el cuando conservación de un pals que en conservación de un pasito de perdes su liberta do para para en la disputación de perdes su liberta do para perpetuarse a raves de la intimidación, la ameriara y chantale.

TALL

ÂGUS:

17. MEDIDAS DE INTERVEN CION DISPUESTAS POR EL GOBIERNO

El señor ACEVEDO (Viceyes dentel— En el tiempó del Consi Nacional, tierre la palaba e se nor Carmine

Museon

MUSEO DE AUTOS ANTIGUOS DE JOAQUIN LEWIN AVDA DIEZ DE JULIO 641 Abierto al público lunes a viernes de 9 a 19 horas, sábados de 9 a 13

horas Cerrado los domingos (entrada gratuita).
CLAUSTRO DE SAN FRANCISCO (ALAMEDA). Los

dis domingos, miércoles y viernes estarán ablertos al publico los claustros del primer piso MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU: Histórico y ostumbrista. Ubicado en la planta baja del Templo

Votvo de Maipú. Abierto sábados, domingos y festivos de 15 a 19 horas.

MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICANO; TE-RAZA DE HIDALGO. CERRO SANTA LUCIA. Abierto al público martes a sábados de 10 a 12 y de 15 a 18-

MUSEO NACIONAL VICUÑA MACKENNA, VICUÑA MACKENNA 94 abierto martes a sábado de 10 a 13 y

de 15 a 18 domingos y festivos de 10 a 13 horas.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAI-QUINTA NORMAL Abierto al público martes, a sábados de 9 a 18 horas, domingos y festivos, de 10 a 13 y de 15 a 17.30 horas, cerrado los lunes.

MUSEO HISTORICO NACIONAL-MIRAFLORES 50 Abierto al público martes a sábado de 9 a 12 30 y de 15 a 18 horas domingos y festivos de 15 a 18 horas

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES PARQUE FORESTAL Abierto al público martes a sábado de 9 30 13 y de 17 a 20 horas domingos y festivos de 10 a 13 10 17 a 20 horas cerrado los lunes

nores, domingos y festivos de 15 a 18 horas.

agricola, los delitos de ocupación y de hurto de animales, delitos comunes que sanciona el Código. Penal, en problemas de tipo laboral. Y han sido designados interventores muchas personas que han estado precisamente instigando estas tomas, instigando estas tomas, instigando la comisión de delitos conunes. Y estos interventores de acuerdo con un siste na al parecer aplicado en forma general por instrucciones superiores, del señor Ministro de Agricultura y de suo organismos dependientes, están incurriendo en los más graves abusos y vo quiero señalar al conocimiento público dos hechos muy concretos y de reciente ocurrencia. El domingo recien pasado, en el fundo Rucalan de la provincia de Cautin, de propiedad de don Juan Bautista. Landarretche Mendoza, caso, conocido en todo Chile, el interventor designado procedido a contratar a los cuarenta y dos ocupantes legalinas, que habían sido desalojados hace un mes, como obreros de este fundo y todo esto con auxilio de la fuerza pública, con intervención de las camionestas y de los camionos realmente inualitado La verdad de las cosas, es que solo latío la bande del Regimen-

Muchas gracias
El señor ACEVEDO (Vicepresente)— Ha terminado el tiempo el Comite Nacional

18"-CREACION DE UN CURSO DE TRACTORISTAS AGRI-COLAS EN LA CIUDAD DE LOS ANGELES (BIO-BIO)-OFICIO

El señor ACEVEDO (Vicepres lente) — El turno siguient orresponde al Comité Comunis

Ofrezco la palabra Ofrezco la palabra El turno siguiente corresponde Comite Radical El señor SHARPE Pido la

El señor SHARPE Pido la palabra El señor ACEVEDO (Vicepresidente)—Tiene la palabra Su Señoria El señor SHARPE Señor Presidente, como representan

Regimiento de Infanteria de Montaña Nº 3. Reforzado, con asiento en esa ciudad.

Estos cursos, que periodicamente hace la Corporación de Fomento, han dado extraordinarios resultados, y así sucedio con uno que se impatrio hace algun tiempo en la misma provincia. Este éxito se debe al hacho de que en gran parte al hacho de que están a cargo de un ho nbre muy experimentado, el Terriente Coronel don Gabriel Molina, que ha dado garantías de conoci-Coronel don Gabriel Molina, que ha dado garantias de conocimientos, preparació y eficiencia. No cabe doda de que estos cui sos, fuera de aumentar la eficiencia del cultivo agricola permitran conservar en mejores condiciones la maquinaria agricola y ofre cer mayores perspectivas de trabajo a quienes realizan estos cursos. Por eso, pido que se oficie en ese sentido. El seño r RIOS (don Mano)—Que se oficie también en misombre, seño r Presidente. El seño r ACEVEO O (Vicepresidente)—Se enviará el oficio sobicitado en nombre de Su Señoria y del seño r Mano Rios.

OFICINA DE CORREOS EN LA COLONIA PARCELAS DE QUILAPAN (BIO-BIO)-OFICIO

El resto del tiempo lo va a usar el señor Salvo El señor RIOS (don Mario

El señor RIOS (don Mano)— Que se agregue mi nombre al ofi-cio, señor Presidente El señor CEVEDO (Vicepresidente)—Se enviara el oficio solicitado en nombre del señor Sharpe y del señor Mano

20.— "POSICION DE LA SALA DE DIPUTADOS RADICALES ANTE EL PRO-BLEMA AGRARIO"

El señor ACEVEDO (Vice

Radical
El señor SALVO — Señor Presidente, la Sala de Diputados radicales en su sesión de
hoy acordo solicitar de la directiva nacional del Partido Radical una deciración sobre el
problema agrario que inquieta al
nais

peis

He recibido el encargo de dar
a conocer ante la Camara de Di-putados la posición de nues-ra Sala y que va a ser también-con toda seguridad, la pos-ción del Párado Radicia Nues-tra declaración dice textual-mente la siquiente.

mente lo siguiente
"El Partido Radical y el
problema agrario". Ante el
problema agrario y la inquie
tud de muchos sectores por
conocer claramente el pensa
miento de las colectividades
políticas fiente al proceso de
Reforma Agraria el Partido Ra
dical declara.

mal explotados, sin distrincón 4". Dejar claramente esta blecido que a los propietanos que se exproje se les garantiza rá el derecho de reserva, por lo que en ningún caso quedarán sin bietra, sino con las cano bietra, sino con las cano dades que señala la ley y que corresponden al equivalente las 80 hectáreas de riego básicas.

cas.

5: Oue expresa su repu
dio al procedimiento de tomas
de tierras que no representa el
espíritu democrático del Parti
do Radical y que sirvé de pretex
to a la Derecha y partidos de
oposición para confundir a los
medianos y pequeños propie
tarios.

6: Expresar tambien a los
medianos

tarios.

6º — Expresar también a los medianos y pequeños propie tarios — los que no excidan las 80 hectáreas de nego básicas — que nada tienen que te mer, porque no serán expripoja dos ya que el Gobierno Popular así lo ha sostenido reitera damente.

lar así lo ha sostenido reitera damente.

7º El Parrido Radical les expresa a estos agricultores expresa a estos agricultores que será su más decidido defensor para que sin zorobras e intranquidades puedan continuar produciendo, ya que reconoce en ellos la base huma na necesaria para que con los sectores obieros puedan reali-zar los cambios en el país 8º — Que solicita de ellos el 8º — Que solicita de ellos el

bre socialista y democrático.

Me ha pedido la Sala de Diputados que sea yo, como Secretario General del Partido Radicial, quien esta tarde exprese en la Camara nuestro penamiento, que no es otro que el que la Unidad Popular vino sosteniendo resteradamente durante la campaña presidencial. Y con esta declaración rosotros queremos contribuir a que en Chile no se esté distorsionando la realidad, porque en esta misma sala, esta misma tarde, en la Hora de incidentes, hemos escuchado una serie de planteamientos que a nosotros, los radicales, nos recuerdan la campaña del terror recuerdan la campaña del ter

El señor RODRIGUEZ- IY por el terror!

El señor SALVO - El Presidente de la República ha sido muy franco al contestarle al Presidente de la República ha sido muy franco al contestarle al Presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura que serán respetados los medianos y pequeños propietarios y tambien escuchados. Pero es justo que la Derecha aqui en Chile entienda que quien está rigiendo los destinos del país es un Gobierno elegido popularmente. Nosotros tenemos el justo derecho, nos assiste el deber de pedirle al país que nos deje realizar el programa de gobierno. Y la Derecha sabe que tiene que dejar que el puebo realice su programa así como ellos gobernario durante ciento cincuenta años en Chile, nosotros tembris.

Un señor Directores de abril
Habian varíos señores
Diputados ala vez.
El señor SALVO No en las elecciones del mes de abril
próximo sino en el transcurso de

seis años el pueblo tendra que decidir.

todos los chilenos.

—Hablan varios señores
Diputados a la vez
El señor ACEVED O
(Vicepresidente). Resta medio
minuto al Comite Radical
Ofrezco la palabra
El turno siguiente seponde
al comité Socialista
Ofrezco la palabra
Ofrezco la palabra
El turno siguiente corresponde
al Comité Independiente
El como lindependiente

CORPORACION DE SERVICIOS HABITACIONALES MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

# "SECCION LOTEOS IRREGULARES"

REF: NOMINA DE PERSONAS CON DERECHO A OBTENER SUS TITULOS DE DOMINIO EN EL LOTEO DENOMINADO "BUENOS AIRES" (Calle Profesor Fuentes Maturana) DE LA COMUNA DE QUINTA NORMAL.

RESOLUCION No. 96

SANTIAGO, 21 ENERO 1971

VISTOS Y TENIENDO PRESENTE

Que, por Decreto Supremo Nº 84 del Ministe a) Que por Decreto Supremo Nº 84 del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, publicado en el Diario Oficial de fecha 12 de Febrero de 1969, se declaró en situación irregular el loteo ubicado en calle, Profesor Fuentes Maturana a la altura del 5400 entre calle Catamarra y Santiago del Estero, Población "BUENOS AIRES", de la Comuna de Quinta Normal, por la causal indicada en el Art 2 Nº 1 de la Ley 16.741, de fecha 8 de Abril de 1969.

b) Que, por Resolución Judicial ejecutoria-da dictada por el Segundo Juzgado Civil de Ma-yor Cuantía de Santiago, notificada legalmente a los interesados con fecha 16 y 17 de Mayo de 1969 en el Diario "LA NACION" de Santiago, se facultó a la Corporación de Servicios Habitaciona-les para asumir la administración y disposición del bien raiz en que se encuentra ubicado el lotec individualizado en la letra al. y se hizo saber a justificativos de sus derechos para que se les

NOMBRE

SAN MAF

los pobladores del loteo antes individualizado verifizaran sus créditos.

d) La facultad que me otorga la Lev 16.741 para intervenir en el procedimiento de verificación y para actuar como representante legal del propietario en el otorgamiento de las escrituras que se extiendan

el El mérito de los documentos justificativos de sus derechos a obtener sus títulos definitivos de dominio, presentados por los pobladores de es-

nha 4 de Diciembre de 1968, de la H. Junta Directiva de la Corporación de Servicios Habitacionales, que en su letra e) delega en el Fiscal de la Institución la facultad de pronunciarse, una vez vencido el pla-zo a que se refiere el Art. 29 de la Ley 16.741 so-bre las solicitudes que ha recibido, y con el ménto de los antecedentes a que se hace referencia en el Art. 30 del presente precepto legal antes citado.

Acójanse las siguientes solicitudes presentadas por los interesados del loteo denominado "BUENOS AIRES" (Calle Profesor Fuentes Maturana) de la Comuna de Quinta Normal las cuales corresponden a los pobladores que a conti-

	SITIO	PRECIO	SALDO
DE FLOR LILLO RETAMALES O NOLASCO SILVA RODRIGUEZ	1 2	5 000	E" 2 836 54
IA VEGA NAVARRO Y DORALISA VEGA RTIN	4	800	-
AR SAAVEDRA BRAVO	5	800	570
	7 - Fee	able see ave at se	0200 4- 4

2 - Utilizar para la singularización de los sitios el plano del loteo denominado "BUENOS AIRES" (calle Profesor Fuentes Maturana), aprobado con fecha 6 de Octubre de 1970, bajo el N° 64 por la Corporación de la Vivienda de conformidad a lo dispuesto en el Art. 30 de la Ley 16.741 y archivado en el Conservador de Bienes Raíces de Santiago, bajo el Nº 19.171 el 20 de Noviembre de 1970.

go bajo el Nº 19 171 el 20 de Noviembre de 1970 3 - Señalar que los solicitantes que tengan saldo de precio pendiente, deberán pagarlo de la siguiente manera: a) en chotas no inferiores a Eº 150 (ciento cincuenta escudos) mensuales durante el año 1971, debiendo pagarse la primera de ellas dentro de los diez últimos dias del mes siguiente a la fecha de publicación de la presente Resolución y las restantes dentro de los últimos diez dias de los meses venideros b) De quedar un saldo de precio al termino del año 1971 este se saldo de precio al término del año 1971, este se pagará durante el años 1972 en cuotas no inferiores a Eº 200 (doscientos escudos) mensuales, pagademes a mes y dentro de los últimos 10 días de

de precio se pagarán en la Caja Recaudadora de la Sección Loteos Irregulares de la Corporación de Servicios Habitacionales constituyendo el recibo que se otorque instrumento suficiente para acreditar el pago de la respectiva cuota de saldo

lacreditar el pago de la respactiva cuota de saldo de precio a que accede.

5. Declarar que la forma de pago del saldo de precio se establece en exclusivo beneficio de los pobladores solicitantes, quienes podrán pagar cantidades mavores a las estipuladas en la clausula "tercera" de la presente Resolución y/o enterar el total del saldo adeudado.

6. Constituir, a efecto de garantizar el fiel y oportuno pago de la obligación de pagar el saldo de precio, hipoteca en primer grado y prohibición de gravar y enajenar, en favor de la Corporación de Servicios Habitacionales, gravámenes que recaerán sobre el respectivo sitio, materia de la compraventa Sin embargo, la prohibición de gravar y enajenar que se establezca no será obstáculo para inscribir los contratos que el solicitante celebre con la Corporación de Servicios Habitacelebre con la Corporación de Servicios Habita-nionales. Institutos de Previsión. Banco del Esta-do de Chile. Asociaciones de Ahorro y Préstamo. Corporación de Obras Urbanas y Servicios afines.

7- Establecer que el no pago de dos o más cuotas de saldo de precio dará derecho a la Corporación de Servicios Habitacionales para considerar la obligación como de plazo vencido cualquiera que fuere el monto a que ella se encontrare reducida, pudiendo, en consecuencia exigir el cumplimiento total de la obligación y ejecutar las garantias constituidas. En este caso el no cumplimiento poror tipo del pago del caso.

ejecutar las garantias constituidas En este raso, el no cumplimiento oportuno del pago del precio devengará un interés penal del 18% anual.

8 - Notificar la presente Resolución a todos los interesados mediante un aviso en el Diario "La Nación", de Santiago, a objeto de que dentro del plazo fatal de 10 días contados desde su publicación, formulen sus reclamos relativos a la defensa de sus derechos. Facultar al Abogado Jefe de la Seccion

9 - Facultar al Abogado Jefe de la Secrition Loteos Irregulares de la Corporación de Servicipos Habitacionales para que comparezca en el otorgamiento de las respectivas escrituras que se extieman, alce el embargo inscrito a Fs. 1478 N° 2950 del Registro de Interdicciones y Prohibiciones de Enajenar del Conservador de Bienes Raíces de Santiago, correspondiente al año 1969, y constituya en favor de la citada Corporação que expresenva en favor de la citada Corporación que represen-ta la hipoteca y prohibición de gravar y enajenar a que se refiere la cláusula "sexta" de la presente Resolución.

10 - Informar a los interesados que deben

consignar en la Caja Recaudadora de la Sección Loteos Irregulares de la Corporación de Servicios Habitacionales los fondos necesarios para cubrir los gastos de escritura en Notaria y las inscripcio-nes en el Conservador de Bienes Raices respecti

11.- Apercibir a las personas que por cual-quier causa proporcionaren a sabiendas a la autori-dad administrativa pruebas documentos, informaciones, testimonios o cualquiera otro antecedente falso, que serán sancionadas como autores del delito que establece el Art 210 del Código. Penal provincia paración de las accessos. Código Penal, previo ejercicio de las acciones que procedan por parte de esta Corporación.

TRANSCRIBASE COMUNIQUESE Y PUBLI-

EN EL DIARIO "LA NACION" SANTIAGO

ROBERTO DONOSO SALINAS

### PAGO DE **PATENTES**

o inelicos de ctorado el Parti

El dia 31 de Enero vence el plazo para cancelar las patentes PROFESIONALES, COMERCIALES INDUSTRIALES, AVISOS DE PROPAGANDA Y LOS PER MISOS DE

AMBULANTES Y ESTACIONADOS

La tesoreria Municipal atenderà a los
contribuyentes los días que se indica con
los significacións.

los siguientes horarios
Jueves 28 de 9.15 a 13.30 horas
Viernes 29 de 9.15 a 13.30 horas
Sábado 30 de 9.15 a 13.30 horas
Domingo 31 de 9.15 a 13.30 horas y de
15 a 24 horas
LAS PATENTES DE ALCOHOLES que no se paguen dentro del presente mes de Enero, de acuerdo a la Ley SERAN ANULADAS

EVITE LAS SANCIONES QUE LA LEY IMPONE PAGANDO SUS PATENTES DENTRO DEL PLAZO QUE VENCE EL 31



MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO





En relación con el aumento extraordinario de matriculas para 1971, la Universidad Técnica del Estado invita a los Contratistas nscritos en el Roi de Contratistas de la Universidad, a optar a un Concurso-Oferta para 22 salas de clases con 1.860 m2.

Viernes 29 de Enero de 1971 a las 16,00 horas en la Oficina de Construcciones de la UTE. Avenida Sur Nº3602.

OFICINA DE CONSTRUCCIONES

# MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

### DIRECCION DE **PAVIMENTACION**

Llámase a Propuesta Privada para la adquisición del siguiente material pétreo

500 m3 de arena para concreto 500 m3 de arena para baldosas 500 m3 de arena gruesa para asfalto 500 m3 de arena fina para asfalto

Las propuestas se presentarán y abrirán el jueves 4 de febrero de 1971 a las 11 horas en Avda. Pdte. Errázuriz Nº 3150 esq. de Matucana.

Bases y antecedentes pueden retirarse de 8 a 13 oras hasta el 28 de enero en la Sección Materiales de la Dirección de Pavimentación de Santiago, Avda. Pdte. Errázuriz Nº 3150.

DIRECTOR DE PAVIMENTACION DE STGO

# Escalofriante... (De la la Pág.)

ASI FUE LA OPERACION

tes no quedaron claramente identificados; por un Dodge Dar en que lo hectan Carlos Silva Donoso; por un Borgward estacionado en ese punto y en el que aguardaba el momento portuno. Luis Hurtado y por un Taunus en que se encontraba, también a la espera, Julio Izquierdo Menêndez, su hermano, Diego, Juan Luis Bulbies Cerda y Silva Donoso.
Fue entonces cuando se produjo la acción en que Diego laquierdo, armado de un martillo tipo "combo", destrozo el vidrio trasero del automovil del General, mientras que su hermano hacia idéntica operación con la "ventanilla lateral derecha, pero disparando a matra mismo tiempo que hacian fue go Buínes. Widow Melgozza y Labarca Luego. emprendieron la "qua Melgozza".

MELGOZZA: EN LA ESQUINA

AJEDREZ MORTAL
A través de las cinco horas que
durd la reconstitución de escena,
los implicados continuaron

'moviendo las piezas aj aledera mortal, tan bien preparado y que costó la vida al 
Commandante en Jefe del Ejertino. 
La situación para los observadores se tomó confusa. 
El desconcierto au njentó con la 
declaración de una testigo, que 
se encontraba en el balcón de su 
departamento del tercer pias 
rente al sitto del suceso, cuando 
ocurrio el crimen. Esta hizo ascarde sa lugar a los dos Peugeot que 
obstaculizaban el movimiento del 
Mercedes, pero destacó haberse 
percatado de un vestón 
abandonado en la calle. Juego de 
la precipitada fuga de los autores 
del homicidio 
Cada vez que los implicados 
estarán llamados a terreno 
procedian cambiar la posición de 
los vehículos. Los periodistas 
tomaron diez planos diferentes 
de la posición de los coches. Sin 
embargo, el Fiscal Fernando Lyon 
no se daba aun por vencido. 
A las 10 de la mañana se 
continuaba llamando a los reos. 
Fernandez Stuardo hue el que 
mostró más acción, insistendo 
en su posición, el coche del 
General Cercado por siete 
automóviles y el jeep. 
Tambien el Chofer del General, 
Leopoldo Mauna, explicó la posición de los vehículos, pero sólo 
pudo hacerto con los que le 
precedian. No se filo en el jeep, el 
Tambien de Chofer del General, 
Leopoldo Mauna, explicó la posición de los vehículos, pero sólo 
pudo hacerto con los que le 
precedian. No se filo en el jeep 
lo de jes vehículos que la 
producta del arma, sin 
alcantarlo El conductor se larazó 
al piso del vehículo donde permaneció inmovi.

EL PUNTO FINAL.

Recien a las 11 horas, el titular, de la Segunda Fiscalla Militar, Fernando. Lyon, se mostró satisfecho con la posición de los vehiculos. Estos "cuadraban" con las declaraciones de los reos y de los testigos. El resultado fue el siguiente.

los teatquo siguiente El Mercedes Benz, obstaculiza-do bajo el sauce, entre el Ford Falcon, en la parte posterior, y los Peugeot por delante. El jeep en el

do trabajo.

UN FUTURO MUY NEGRO

La diligencia de reconstitución
demostró, una vez más y claramente, que los reos dieron rienda
suelta a su imaginación,
creyende engañar a la Justicia
con sus ardides. Sin embargo,
parecen ignorar el desenlace.
En los próximos díat. Lyon se
dará a la tarea de comparar las
declaraciones primitivas de los
ho nicidas con los resultados de
la reconstitución de escena. A
través de ellas puede ordenar
nuevas incomunicaciones de

traves de ellas puede ordenar nuevas incomunicaciones de estos. El futuro es negro para los asesinos del General Schneider, aunque ellos se muestren confiados y hayan tratado de nover las piezas del "ajedrez" a su antojo, sin percatarse de las valiosas pruebas que en su contra existen por parte del Laboratorio de Policia Técnica, cuyos plani tertistas, dibujantes, y fotografos, captaron cada detalla, cada palabra, cada silaba de la actuación en la reconstitución de escena.



PERITOS FOTOGRAFOS del Lapotec "fijan" la posición del coche marca Borgward en que se ocultaban

2 dos Peugeot que también participaton en el sa



CUSTODIADO por vigilantes y vestido de negro. Mario Berrios Berrios avanza hacia el Fiscal Lyon.



MARIO BERRIOS BERRIOS (al lado de un fotógrafo del Lapotec) observa las declaraciones de Melgozza, a su lado y de espaidas a la câmara.





EN LA ESQUINA de Vespucio con Martin de EN LA ESQUINA de vespucio cui infanti. mora. Melgozza explica su actitud de espera a la gada del coche del General, observado por Mário MELGOZZA es devuelto al lurgón celulat



LOS AUTOMOVILES de los homicidas comien-



LA ESCENA muestra el comienzo de la acción de cidas. Un vehículo se lanza sobre el au vil de Schneider, obligandolo a dirigirse hacia la



ASI QUEDARON: el Mercedes Bent, tol (14)

Ministro de justicia.

# La acusacion es una

# maniobra politica

Agrega Cruz Ponce que no le asisten dudas que la acti-llamada al fracaso. Catifica de perfectamente legitimo al insistencia enviado por el Presidente de la Republica a la General por el cual fueron induitados cuarenta y res in organizaciones de izquierda. Agrega que no se cometió in Constitución ni atropello a la ley al dictarse un decesto de para la gracia del induito sino que por el contrato se dioc la disposición del artículo diez de la Ley Orgánica de la Coli instituye la insistencia justamente para poinet termino a u surgido entre el Ejecutivo y la Contratoria.

Manifiesta el Secretario de Estado que que habrian participado "el juez militar el N personeros del Ejecutivo y los sbogados del C Juan Bustos" como se expresa en el libelo estilo que le es muy propio, los acusados información de prense, sin precisario, sin expl

# **ACCIONES BANCARIAS** POR BONOS 'CAR' **DEL BANCO CENTRAL**

Usted adquirió acciones bancarias creyendo proteger sus ahorros y obtener una renta que, acorde con ellos, le asegurara el futuro. Pero no logró tales objetivos: el precio de esos valores bajó y la rentabilidad nunca alcanzó a cubrir el deterioro que les causó la inflación. En suma, realizó una mala transacción y sólo posibilitó que hicieran pingües negocios los privilegiados que, desde siempre, vienen repartiéndose el crédito.

Sin embargo, como paso previo a la estatización de la banca, se le ofrece ahora la oportunidad de canjear sus acciones desvalorizadas por CERTIFICADOS DE AHO-RRO REAJUSTABLES, "CAR", del Banco Central de Chile que protegen eficazmente de la inflación y rentan el interés más alto que pueda obtenerse por su dinero.

SALVE SU INVERSION, ASEGURE SU FUTURO Y CONTRIBUYA PA-TRIOTICAMENTE A AMPLIAR Y POPULARIZAR EL CREDITO.

# BANCO CENTRAL DE CHILE







MINUTOS DESPUES. es llamado José MINUTOS DESPUES. Es han Melgozza Garay.con lentes oscuros





BERRIOS, encargado de conducir el vehículo del ción Mario Montes Tagle, el último de los del ción Mario Montes Tagle, el último de los del ción Mario Montes Tagle, el último de los del (con vestón blanco y ca nisa oscura).



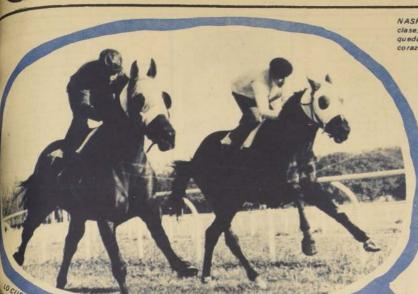


UN PERITO DEL Laboratorio de Pal Técnica mide la distancia existente entre los coches Peugeot que cortaron el paso al Mercel

60



cercado por los automóviles, y el jeep este inmediatamente detrás.



clase, cenizas quedan. Arriba los corazones, ex invicto

EL DERBY



# Con tres... y tranquilo

Oscar S'ilva juzga sin apasionamiento las chances

Oscar Silva presentará tres caballos en El Derby, lo que significa que quiere llevárse-lo....¿O no?

Muy contento Los tres ejemplares en gran condición y muy sorprendido porque ilomonte ha mejorado notablemente.

Hablemos de El Tirol.

Bueno, ya creia en su victoria en la Copa Jackson, pero no por tan amplio margen.

Ahora va en 2.400.

Mejor para él. No olvide que es ganador en la arena,en fondo

Alguna instrucción para Ulloa?

A un jinete de su calidad no se le dan instrucciones. Lo que más necesita El Tirol es alguien que lo domine. Pedrito lo puede hacer

¿Y Rey Colombo?

Mire, el dia en que le toque un tren de carrera favorable ya lo veran Me lo miran por

Si, todos hablan de El Tirol. Les advierto que Rey Colombo es muy bueno. ¿Vieron en El

Ensayo como respondió? Silva tiene mucho que hacer. Otros preparadores con solo un animal están nerviosos. Oscar con tres, permanece tranquilo. ¡Tiene una cancha!





# **Optimismo** con gusto a sal

El jinete chilenero es muy buscado por su energia y

¿No cree que Gran Minero se ahrirá por ese

No reo. También puedo huasquear con la otra

¿Alguna opcion?

Mire, voy en calidad de golpe, pero don Juan lo

Que va!

Os ar Gonzále, "transmitió" siempre con Marcus

#### ¿Será tanto como Ud. dice?

Y mucho más. Lo que pasa es que andamos con mala fortuna.

Tuvo tropiezos en la Copa Jackson

He buscado a un jinete enérgico como Gastón Saavedra y que conoce bien la cancha. Estoy seguro que

#### EN LA QUEMADA

Sergio Azocar pasa por un buen momento de su vida profesional. Tiene aptitudes, es un gran jinete y

La verdad es que nunca esperé una monta tan buena después que perdi la de El Tirol

#### ¿Gana o es punto bordeado?

Estaremos en la quemada Va a ver Ud. que es

Cita de auténtico Cita de autentica campeones clasique-ros. Estarán El Tirol (G.P.H. Chile y Copa (G.P.H. Naspur (Estreno, Cotejo, Tanteo, Polla Nacio-nal y Ensayo) y Sain Jackson). Cotejo. te Trop (Paddock Las Oaks)

> Se corre El Derby y to a la atención está concentrada en la mag na competencia viñama

la temporada del Valparaiso Sporting Club y una carrera que todos quieren ganar aunque muchos digan que van por lucir sus colores. Ade más de los 120 000 escu-dos al primero (una su-ma que no es nada de des-preciable) existe preciable) existe el antecedente de una total y completa consa-gración Todos los gana-dores de El Derby han si-

do luego excelentes reproductores o han deja-

do aŭn más acreditado el prestigio de elevage chileno en países extran-

Este año, hay varios motivos para que la prue-ba adquiera aún mayor

Para empezar la presencia de un ejemplar que pudo ser exportado y que ahora vuelve (aunque no en la plenitud de sus medios)Ese no es otro que NASPUR, el ex invirque NASPUR el ex inviito que sóle vino a ser
derrotado en la tumba
de los cracks como se le
ha denominado a La Palma a nanos de El Tirol.
Y hablamos de EL TiROL y recordamos de
inmediato esa victoria
por amplio margen en la
Cona Jarkson que lo depor amplio margen en la Copa Jackson que lo deja ahora en condiciones de ser el favorito. Muchos creen que nadie lo gana y que en Pedro Ulloa ha encontrado el jinete capaz de dominasus mañas. Naspur y El Tirot ¡Qué pareja! Como si fuese poco estarás Tirot ¡Qué pareja! Como si fuese ponco estará SAINTE TROP, ganadora del Paddock Stakes y las Las Oaks, una yegua que cumplió el mejor apronte para la carrera. Nadie podria ganarla si responde a ese cotejo. Como recibe kilos, va a ser difícil de doblegaría Bien sabemos los puntos que calza Sergio Azónar Hemos habiado de los consagrados. De los

Hemos habiado de los consagrados. De los macanudos. ¿Y qué nos diren de REY COLOM-BO. TILOMONTE. MEDIATORE y DILI-GENTE? Sus campañas hablan por si solos No hay necesidad de extenderse en consideracio-

nes excesivas Sobre todo el potrillo viñaniarino
(Diligente) es cosa muy
seria con Desiderio Muñoz
Ahora hablemos algo
más de este Derby
1971. Por ejemplo, digamos que hay esperanzas
muy firmes en GIBRALTAR y también en SILVER y TITULAR Esas
esperanzas se basan en
la calidad de sus cotejos,
de su preparación para esla calidad de sus cotejos, de su preparación para es-ta gran carrera. Han respondido maravillosa-mente al rigor de un tria ning enérgico y demues-tran una capacidad y un estado realmente sobresali-ente.

Otra vez estamos en esta grata tarea de orientarles y darles posibles ganadores. Para el sábado, la reunión promete ser de alto interés. Hay doce carreras, un clásico bastante pasable y la posibilidad cierta de los buenos dividendos Vamos viendo.

PRIMERA CARRERA. Para canodromo está "cara" esta competencia. Puros "perros". De lo que se ve. Serpiente de Oro debia ser la ganadora, pero esa Jelatina, de repente sale corriendo mucho. ¿Se han fijado lo que ha venido mejorando. Puntito?

SEGUNDA CARRERA. Debutantes y "debutados" de dos años. La linea indica entre Ponche Crema y Middid, pero hay varios que aun no muestran su valor. Uno que me "soplaron". Girón.

TERCERA CARRERA. Biología debe sacar los boletos. Enemigos nos parecen. Lolera y Solerita. El buen dividendo, se llama Mascaret.

CUARTA CARRERA: Las opciones son Saturnina y Ramillero. El dato que circula con insistencia es Metinca. Yo les recomiendo no olvidar a Fenicio, de repente va a hacers su gracia.

QUINTA CARRERA. Los boletos para Adaptado Jaquelada puede hacer aqui su gracia. La carrera de Torpedo de dias pasados, no convenció. Aqui puede salir.

SEXTA CARRERA Cruceña debia obtener un nuevo triunfo, pero el co-

obtener un nuevo triunfo, pero el co-rral de Emilio Cáceres es muy peli-groso. Si Husillo toma punta, a lo me-jor se juntan con él de vuelta al pesaje. SEPTIMA CARRERA. Rafucho y Pou-

cette serán los que acaparen boletos. Celo tiene mucho color Uno que va fuerte de lote es Hexójeno. OCTAVA CARRERA. Si busca la li-

nea, tiene que irse con Verina, pero es dificil. Pink's Love tiene color, lo mis-mo que Sorrelito Segundo. El golpe es

Puyumen.

NOVENA CARRERA: Tres Fort saldrà tapado de boletos Kepler ha mejorado mucho y hay que tenerlo en cuenta al apostar Si le gustan los grandes dividendos, no se olvide que Acacio, uno que no ha respondido a la confianza que inspira a sus responsables.

DECIMA CARRERA: Presiento que

DECIMA CARRENA Presiento que Chanel va a tener boletos de todos colores. Su enemigo y más que posible ganador es Estático que está corriendo mucho. Aqui el hijo de "Pitin" Gutiérrez, puede salir de perdedores con Rey

rrez, puede salir de perdedores con Rey de Chile, el potrillo es superior a estos.

UNDECIMA CARRERA. Entre Gitanesca y Mirmi, veo esta final Por ahi me "soplaron" que ahora era la cosa con Tanilvoro. Es un buen dividendo y cayó bien en kilos y partida.

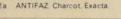
DUODECIMA CARRERA Dificilona se ve la del desquite. Costero. Charcot. Tilopozo. Futuro. Exacta y otros tienen su poción más que contundente.

nen su opción más que contundente. Un dividendo "bonito" Antifaz.

#### RESUMEN DE PRONOSTICOS

- SERPIENTE DE ORO. Jalatina, Puntito PONCHE CREMA, Mididi, Girón BIOLOGIA, Lolera, Solerita Saturnina, Ramillero, Fenicio Adaptado, Jaquelada, Torpedo CRUCEÑA, Husillo, Eolo RAFUCHO, Poucette, Hexójeno PUYUMEN, Verina, Sorrelito S. KEPLER, Tres Forto, Acacio ESTATICO, Rey de Chile, Chanel MIMI, Gitanesca, Tanilyoro

- MIMI, Gitanesca, Tanilvoro





GABRIEL MENESES busca otro Derby puede brindarselo nada menos que

Rey Colombo, que fue segundo en El Ensayo.



Se nos acerco un nipico de esos tradi-cionales, y nos alargó una carta

diciendo.

—Por favor, no la echen en saco roto.

La carta era muy breve y sólo pide una cosa, que en las programaciones palmeñas, se vuelva a colocar en cada carrera el número de serie en que participan los competidores, Actualmente, sólo se diferencia cada carrera, por el número de indice, pero los hipicos de viejo cuño poco entienden de este asunto y desean que cada programa traiga, el número de la sene que corresponderia.

deria.

¿Mucho pedir? Creemos que no En realidad hace falta. y ayuda a buscar "lineas" de carreras. Total. con un poco de buena voluntad, todo se puede

#### CAMBIOS DE MONTA.

Una vez más hay que volver sobre el tema No es lo mismo un jinete de primera" que UN JINETE DE PRIMERA. No se puede cambiar a Desiderio Muñoz por otro deigual categoria, que no tenga campaña similar o parecida ganador de la estadistica 1970 Mucho peor, es hacer estos cambios cuando gran parte del público ha hecho

cuando gran parte del público ha hecho su juego especialmente cuando se han confeccionado triples, encargos y cartillas con el prefendo de la afición El caso del ejemplar Chantaita, no debe volver a repetirse Estimamos mucho a Hernán Olguin, pero entre su campaña y la de Desiderio Muñoz. hay diferencias. El público lo estima igual Fueron muchos los reclamos recibidos y muchas gente nos pidió escribir unas

lineas al respecto. La culpa, no es de Olgun, el es un profesional serio, responsable y dispuesto, pero no hay duda, por campaña que está lejos de Desiderio o de Gabriel Meneses. No vamos a atribuir la colocación final de Chantiaita a su gestión en el asunto pero el publico — que es el que manda y tiene derecho a hacer oir su voz — cree que el cambio no debió producirse. En el peor de los casos un retiro ordenado por la Junta de Comisarios. Ojála la experiencia sirva de algo. Actualmente hay dos montas que el público estima como gran garantia para sus apuestas. Meneses y Muñoz Entre ambos puede haber cambios, pero ahí a nivel inferior, es dificil y el sufrido hipice, padece las consecuencias de lo que estima una injusticia con sus platas.

#### DUQUE DE CAXIAS.

Todo un record lo constituyen la bole teada de este animal en la última carrera del sábado. El público creyó que la cosa era muy fácil y se dejó caer con todo. Resultado. casi 120.000 boletos a ganador

boletos a ganador

El final de película de suspenso porque a Buen Trago le faltó "El del estribo" para hacer la gracia y dejar a medio mundo en la calle.

Mucha nejoria para el de Yañez que estaba corriendo mal, pero justo premio para un ejemplar que a nuestro juicio, ganó angustiosamente pudiendo hacerlo en forma cómoda.

Moraleja inetes hav que cuidar "las

Moraleja, jinetes hay que cuidar "las papas". A veces en la puerta del horno, y por confiados, hasta un Duque, puede por confiados, hast perder una carrera

### Hipódromo Chile

PRIMERA CARRERA 1 400 Mts.- A las 18 Hrs. Indice: 5 al 0 PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1

6c	1 Las Lagunas	54	13	A Poblete	S. Fuentes
7-4	2 Miss Cargosa	54	6	P. Herrera	C Zúniga
5-2	3 Sans Soucci	54	1	L Murillo	R. Bernal G.
13-10	4 Bonn	53	7	N.N.	O. González
7-6	5 Cándice	53	14	R. Romero	P. Molina I.
Reaparece	6 Chez Bon Bon	53	4	R López	J. Muñoz R.
9	7 Texas Girl	49	8	J. Carrasco	J. Muñoz R.
9-5	8 Puntito	53	3	P Castillo	A Lab
9-5	9 Tusrelda	53	5	C Diaz	O Jara
10c-10c	10 Zorrero	53	11	N.N.	S. González
2-7-11	11 Jaletina	52	9	G. Fernández	L Rojas
6-10	12 Rovigo	52	15	J. Eguren	L Rojas
4-2	13 Serpiente de Oro	52	12	J. Maira	J Bernal G
Reaparece	14 Sous Le Vent	52	2	C Hernandez	H. González.
7-4	15 Checambinha	49	10	L Rivera	A. Amaro

Corrales 6 con 7 y 11 con 12

SEGUNDA CARRERA - 950 Metros A las 16.30 hrs, Condicional 2 años SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº

	Debuta	.1	Argizon	56	6	H. Pilar	S. Gajardo
	Debuta	2	Atajo	56	1	-L Murillo	S. Gajardo
	Debuta	3	Dactari	56	7	G. Saavedra	A. Quiroz
	Debuta	4	Girón	56	4	N.N	H. Galaz
	2-3	5	Mididi	56	8	D. Muñoz	V. Contreras
	Debuta	6	Salador	56	3	N.N.	V. Contreras
	Debuta	7	Narcisin	56	5	E. Guajardo	O Jara
	Debuta	8	Par Inglés	56	11	J. Castillo	P. Molina I
	2	9	Ponche Crema	56	9	C Diaz	D. Torres
	Debuta	10	Salto del Laja	56	12	E Eguren	D. Miranda
	8-5	11	Sauzalito	56	2	O. López	A Lab
1	Debuta	12	Segalés	56	10	N.N.	A Petit

Corrales: 1 con 2 y 5 con 6

TERCERA CARRERA 1 200 metros Condicional 3 años no ganadores TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 1.17

6c	1	Cabrochico	56	6	C Pezoa	T. Jacial
14-14	2	Beduino	56	1	P. Herrera	V. Escobillana
6c-2	3	Biologia	53	7	D. Muñoz	A. Muscat
3-5	4	Lolero	53	4	J. M. Aravena	C. Muñoz
10	5	Lost Love	53	8	A Parra	L Rodriguez R
4-6	6	Mascaret	53	3	E. Soto	N. Peralta
Reaparece	7	Miss Colonia	53	5	J. Carrasco	A. Ramirez
Debuta	8	Rodela	53	9	M. Grasso	J. Posadas
4-10-8	9	Solerita	53	2	P. Castillo	A. Petit
7	10	Zinny	53	10	O. Inzunza	R. Pardo

CUARTA CARRERA 1 200 metros Handicap Indice 10 al 15, 17 30 hrs. PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº 2

2-12c-9	1	Marcelo	54	6	L. Yanez	O Orellana
10	2	Primordial	52	1	O. López	O. Orellana
1-10-13c	3	Aspen	53	7	J. Salinas	A Donati
Reaparece	4	Balita	52	4	D. Cerda	E Beuzenberg
12c	5	Fenicio	52	8	H. Olguin	E. Cáceres
1-11-7c	6	Malvazul	52	3	G. Fernández	E Bécar
4-6	7	Metinca	52	.5	D. Muñoz	J.B. Castro
Reaparece	8	Taviana	52	11	L Munillo	A. Quiroz
4	9	Teórico	52	9	S. Väsquez	L Toledo
5-9	10	Ramillero	51	2	D. Sagardia	C Miranda
1-3-1	11	Saturnina	51	10	P. Herrera	L.H. Sorrel

QUINTA CARRERA- 1 200 Me tros— A las 18 horas CON-DICIONAL— SEGUNDA VA-LIDA PARA LA TRIPLE N° 2-

3-3-c-2	1 Adaptado	56 0	N.N.	A. Guiroz
11-3	2 Dunkerk	56 1	L. Yáñez	M. Muscatt
1-3	3 Norman	56 7	* V. Ubilla	A. Valdés
-6-3	4 Sardónico	56 4	G Meneses	Fdo Castro
20-5	5 Torpedo	54 8	D. Muñoz	D. Torres
Reaparece	6 Arnoya	53 3	N N	O. Lizama
Oc-10c	7 Cana Fuerte	53 5	J Mendoza	S. González
4	8 Eloisa V.	53 11	D. Cerda	G. Pérez
-2	9 Jaquelada	53 9	L. Murillo	A Ramirez
0-13	10 La Eto	53 12	P. Ceron	R. Rabello
c-3	11 Marilante	53 2	J. Carrasco	Y Contreras
11-6	12 Samanda	53 10	R. González	H. Galaz

SEXTA CARRERA— Z.000 Me-tros— A LAS 18.30 HORAS— CLASICO— TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2—

1-3	1 Husillo	60 6	P	Ulloa	C. Lapia
3v	2 Pimentero	60 1	G	Meneses	Jn. Melero
2	3 Morro de Ari	ca 59 7	D	Muñoz	E Cáceres
1	4 Eolo	47 4	L	Toro	E. Vidal
3-1	5 Cruceña	51 8	S	Vásquez	E. Vidal
3	6 Perincho	49 3	C	Leighton	E Bécar
Reaparece	7 Magistrado	48 5	D	Sagardia	C Tapia
3v-3	8 Goldap	47 2	H	Olguin	R Saaved

Corral 3 con 4

SEPTIMA CARRERA— 1.400 Metros.— A LAS 19 HORAS— INDIGE 14 al 10 PRIMERA VA-LIDA PARA LA TRIPLE N° 3—

1	Buhardilla	54	13	C. Jorquera	C. Covarrubias
2	Esrica	53	6	V. Ubilla	D. Torres
3	Mascarilla	53	1	D. Muñoz	V. Contreras
4	Dickens	51	7	J. Carrasco	V. Contreras
5	Monte Viano	53	14	P Bustos	H. Yáñez
6	Verrocchio	53	4	G. Femandez	C Santos
7	El Mario	52	8	L Caroca	H. Galaz
8	Hexojeno	52	3	J. Castillo	H. Miranda
9	Poucette	52	5	L. Camus	L Guerrero
10	Rafucho	52	11		L. H. Sorrel
11	Tehuantepec	52	9		R Lopez
12	Aristóteles	51	15		Fco. Castro
13	Celo	50	12		S. Fuentes
14	Curipeumo				E Pinochet
		50	10	C Leighton	C. Bagu
	2 3 4 6 6 7 8 9 10 11 12 13 14	2 Esrica 3 Mascarilla 4 Dickens 6 Monte Vario 6 Verrocchio 7 El Mario 9 Poucette 10 Rafucho 11 Tehuantepec 12 Aristóreles	2 Esrica 53 3 Mascarilla 53 4 Dickens 51 6 Monte Vlano 53 7 El Mario 52 9 Poucette 52 10 Rafucho 53 11 Tehuantepec 52 12 Aristoteles 51 3 Celo 50 14 Curipeumo 50	2 Esrica 53 6 3 Mascarilla 53 1 4 Dickens 51 7 6 Monte Vlano 53 14 7 El Mario 52 8 8 Hexojeno 52 3 9 Poucette 52 5 10 Rafucho 52 11 1 Tehuantepec 52 9 12 Aristoteles 51 55 3 Celo 50 12 14 Curipeumo 50 2	2 Esrica 53 6 V. Ubilla 3. Mascarilla 53 1 D. Munoz 4. Dickens 51 7 J. Carrasco 6 Monte Vano 53 14 P. Bustos 6 Verrocchio 53 4 G. Fernández 7 El Mario 52 8 L. Caroca 8. Hexojeno 52 8 L. Caroca 9. Poucette 52 5 L. Camus 10 Rafucho 52 11 G. Farfán 11 Tehuantepec 52 9 R. Claveria 12 Aristóteles 51 15 L. Munilio 3 Celo 7 Celo

OCTAVA CARRERA— 1.400
Metros— A LAS 19.30 HORAS— INDICE 10 al 6—
SEGUNDA VALIDA PARA LA

1 Chatanay	54	13	H Piles	L Guerrero
2 Pillete	52			
3 Pink's Love				L Guerrero
4 Puyumén				R. Bernal
				I Duque
		1		L H Sorre
		100		R Cruz
		1		J. B. Castro
				J. Posadas
	19992	7.00		L Yanez
				M. Muscan
			G Fernándes	R. Carvajal
			C Leighton	E Pinocher
13 Marinero	50	10	O. Inzunza	G Avila
	2 Pillete 3 Pink's Love 4 Puyumén	2 Pillete 52 3 Pink's Love 54 4 Puyumén 54 5 Sorreito Segundo 54 6 Banduc 53 7 Moratin 53 8 Verma 53 9 Natai 52 10 Apogeo 50 11 Campacana 50 12 Lem 50	2 Pillete 52 6 3 Pink's Love 54 7 4 Puyumén 54 7 5 Sorreito Segundo 54 4 6 Banduc 53 8 7 Moratin 53 3 8 Verina 52 11 10 Apogeo 50 9 11 Campacana 50 12 12 Lem 50 2	2 Pillete 52 6 L Camus 3 Pinks Love 54 1 D. Muñoz 4 Puyumén 54 7 G. Sasvedra 5 Sorreito Segundo 54 4 P. Herrera 5 Sorreito Segundo 53 3 H. Olguin 8 Vernna 53 5 D. Sagardia 10 Apogeo 50 9 R. Claveria 11 Campacana 50 12 C. Leighton 50 2 C. Leighton

















EL FAVORITO SERPIENTE DE ORO
EL INDICADO, MISS CARGOSA
GOLPE JALETINA

GOLPE JALETINA

6a. de B. Spring en 1.200 con 56 k en 112.255
da de Albara en 1.200 con 51 k en 114 ke
2º de Arrotado en 1.200 con 51 k en 114 ke
10º de Aguanahl en 1.200 con 51 k en 1.14 v
16a. de Ventovan en 1.400 con 53 k en 1.27 v
12º de Economist en 1.200 con 53 k en 1.27 v
12º de Aguanahl en 1.200 con 53 k en 1.27 v
12º de Aguanahl en 1.200 con 53 k en 1.27 v
12º de Aguanahl en 1.200 con 53 k en 1.27 v
13º de Aguanahl en 1.200 con 53 k en 1.27 v
15º de Aguanahl en 1.200 con 53 k en 1.27 v
15º de T. Joyas en 1.200 con 53 k en 1.24 ke
11a. de Stramuglia en 1.500 con 50 k en 1.37 v
11a de Ventovan en 1.400 m con 54 ken 1.37 v
12 a v
12 a v
13° de Gitanesca en 1.400 m con 51 ken 1.27 v
13° de Gitanesca en 1.400 m con 52 en 1.27 v
13° de Gitanesca en 1.400 m con 52 en 1.27 v
13° de Gitanesca en 1.400 m con 52 en 1.27 v
13° de Gitanesca en 1.400 m con 52 en 1.27 v
13° de Gitanesca en 1.400 m con 52 en 1.28 v

EL FAVORITO PONCHE CREMA EL INDICADO MIDIDI GOLPE GIRON

(1) Debuta, hijo de Penny Post y Kolea por Flausa
2) Debuta, hijo de Penny Post y Ibea por Mutodii
3) Debuta, hijo de Copernic y Avanzada por Boabdi
4) Debuta, hijo de Copernic y Avanzada por Boabdi
5) 3' de Raful en 950 m. con 56 k. en 58 Condicional
6) Debuta, hijo de G. Strategy y Samuere por B. For 1
7) Debuta, hijo de Burlanoff y Namuere por B. For 1
7) Debuta, hijo de Burlanoff y Post Pundadora por R. de 3
9) 2' de Raful en 950 m. con 55 k. en 58 Condicional
10) Debuta, hijo de Parky, Lord y Soleria por Gallope de 1
11) 5' de Raful en 950 m. con 56 k. en 58 Condicional
11) 5' de Raful en 950 m. con 56 k. en 58 Condicional
12) Debuta, hijo de S. Moon 111 y Reina de Trebel por

EL FAVORITO BIOLOGIA EL INDICADO LOLERA DATO: SOLERITA

6" de Imprevisto en 1.000 m. con 55 k. en 59, 410 k. de Dintel en 1.400 con 56 en 1.23 4/5 Corde.
2a. de Mimi en 1.200 m. con 53 k. en 1.13, 1/5 Corde.
5a. de Cuacilla en 1.200 m. con 54 k. en 1.13, 1/5 Corde.
10a. de Trevisana en 1.200 m. con 54 k. en 1.13, 1/5 Cord.
10a. de Trevisana en 1.200 m. con 53 k. en 1.13, 1/5 Cord.
11a. de Matrioshka en 1.400 con 50 k. en 1.13, 1/5 Cord.
11a. de Matrioshka en 1.400 con 50 k. en 1.13, 1/5 Cord.
2a. de Mimi en 1.200 m. con 49 k. en 1.13, 1/5 Cord.
2a. de Mimi en 1.200 m. con 53 k. en 1.13, 1/5 Cord.
2a. de Mimi en 1.200 m. con 53 k. en 1.13, 1/5 Cord.

EL FAVORITO: SATURNINA EL INDICADO: RAMILLERO GOLPE: MARCELO

9° de Angulo en 1.200 m. con 53 k. en 1.12. ½5 10° de U. Larga en 1.200 m. con 54 k. en 1.12. ½ 13° de B. de Jour en 1.0000 m. con 52 k. en 53 c. 13a. de Kliimanjaro en 1.200 m. con 53 k. en 1.12. ½ 12° de B. de Jour en 1.0000 m. con 51 k. en 55 c. 12° de B. de Jour en 1.0000 m. con 51 k. en 59 c. 13° de G. de U. Larga en 1.200 m. con 54 k. en 1.12. ½ 4° de U. Larga en 1.200 m. con 53 k. en 1.12. ½5° de G. de U. Larga en 1.200 m. con 54 en 1.12. ½5° de G. de U. Larga en 1.200 m. con 54 en 1.12. ½5° de Estático en 1.200 m. con 54 en 1.12. ½5° de G. de Companya en 1.200 m. con 54 en 1.13. ½5° de Companya en 1.200 m. con 54 en 1.13. ½5° de Companya en 1.200 m. con 54 en 1.13. ½5° de Companya en 1.200 m. con 54 en 1.13° de Companya en 1.200 m. con 54 en 1.13° de Companya en 1.200° de Companya en 1.20

EL FAVORITO ADAPTADO EL INDICADO JAQUELADA GOLPE SAMANDA

2º de Estàtico en 1.200 con 52 k. en 1.12. 2/5 Haid 3º de Quel Chic en 1.200 con 55 k. en 1.13. 2/5 Cork 8º de Trevisana en 1.200 m. con 56 k. en 1.14. Cork 3º de Kalisay en 1.200 m. con 56 k. en 1.14. Cork 5º de Trevisana en 1.200 m. con 56 k. en 1.14. Cork 14a. de Huidiad en 1.200 m. con 53 k. en 1.14. Cork 14a. de Trevisana en 1.200 m. con 53 k. en 1.14. Cork 2a de Trevisana en 1.200 m. con 53 k. en 1.14. Cork 13a. de Trevisana en 1.200 m. con 53 k. en 1.14. Cork 3a. de Trevisana en 1.200 m. con 58 k. en 1.14. Cork 6a. de Cuadrilla en 1.200 m. con 58 k. en 1.14. Cork 6a. de Cuadrilla en 1.200 m. con 58 k. en 1.14. Cork

EL FAVORITO: CHUCEÑA EL INDICADO morro de arica

3° de Mariscal en 2.0000 m. con 60 k. en 2.5 1'S Cils.
3° de Notable en 1.600 m. con 62 k. en 1.37 Clavvis
2° de Mariscal en 2.00000 m. con 57 k. en 2.5 1'501
Gand a Tinterilla en .0000 m. con 56 k. en 2.5 Hedrus
Gand a Libelo en 1.500 m. con 53 k. en 1.30 2'S Cils.
3° de Libelo en 1.400 m. con 55 k. en 1.33 5 Clais.
8° de Belcebú en 1.400 m. con 55 k. en 1.34 Claiso.
3° de Cruceña en 1.500 m. con 52 k. en 1.34 Claiso.

EL FAVORITO RAFUCHO EL INDICADO CELO GOLPE ARISTOTELES

GOLPE ARISTOTELES

(1) 6a de Chopendox en 1.400 m. con 51 en 125.35 hard.
(2) 5a. de Kalisay en 1.200 con 51 k. en 1.12.35 Hardiss.
(3) 10a. de Estátrico en 1.200 con 51 k. en 1.12.35 Hardiss.
(4) 10° de Estátrico en 1.200 con 52 k. en 1.13.15 Hardiss.
(5) 2° de Matecita en 1.400 m. con 52 k. en 1.2 Hardise.
(6) 7° de Haak en 1.500 m. con 51 k. en 1.32.15 Hardiss.
(7) 12° de Matecita en 1.400 m. con 53 k. en 1.32.15 Hardiss.
(8) 6° de Respingo en 1.400 m. con 53 k. en 1.32.35 Hardiss.
(9) 2a. de M. Rouge en 1.500 m. con 53 k. en 1.32.35 Hardiss.
(10) 2° de La Mejor en 1.200 m. con 53 k. en 1.23.35 Hardiss.
(11) 3° de Respingo en 1.400 m. con 52 k. en 1.23.58 Hardiss.
(13) 2° de Alsáado en 1.400 m. con 52 k. en 1.23.58 Hardiss.
(13) 2° de Alsáado en 1.400 m. con 52 k. en 1.25.26 Martiss.
(14) 10° désaturnina en 1.200 m. con 54 k. en 1.3 Hardiss.
(15) 3° de Dintel en 1.400 m. con 54 k. en 1.3 Hardiss.

(1) 7e. de Respingo en 1.400 m. con 51 k. en 12, 35 Media (2) 5" de M. Rouge en 1.500 m. con 55 k. en 1.32 35 Media (3) 8" de Trevisana en 1.200 m. con 52 k. en 1.14 Cand. (4) 6" de Saturrina en 1.200 m. con 54 k. en 1.13 kinde (5) 6" de Saturrina en 1.200 m. con 54 k. en 1.13 kinde (5) 6" de Saturrina en 1.200 m. con 54 k. en 1.13 kinde (7) 6" de Teórico cen 1.200 m. con 54 k. en 1.34 kinde (7) 6" de Teórico cen 1.200 m. con 54 k. en 1.13 kinde (7) 6" de Teórico cen 1.200 m. con 54 k. en 1.13 kinde (9) 8a de Lynn-R. Mis en 1.200 m. con 51 en 1.13 £56 (1) 12" de Bramiglia en 1.500 con 53 k. en 1.33 £6 (1) 12" de Calabres en 1.300 m. con 49 en 1.18 £6 (1) 13

	000			
Tucu mano	57	6	V Ubilia	H. Cisternas
Abbey	53	1	G Meneses	H. Cisternas
Absuelto	57	7	L L Yañez	Fco Castro
Esteral	56	4	G Saavedra	J. B. Castro
Penny Lane	55	8	C Leighton	J. Castro R.
Kepler	53	3	J Castillo	E. Caceres
Inés Yomar	51	5	S Vásquez	D. Miranda
Monarch	50	11	J. M. Aravena	R. López
Acació	48		H. Pilar	L. Duque
Gran Tupé	48	10	A Parra	G. Sarmiento
Tres Fort	48		H Olguin	A. Quiroz

DECIMA CARRERA 1 400 me-tros. A las 20,55 horas (20 al 17). PRIMERA VALIDA PARA LATRIPLE Nº 4

Pinatra	54	13	E. Vásquez	A Castro
Rey de Chile	54	6	D. Muñoz	Antonio Gutiérre
Estático	53	1	O. López	E Beuzenberg
Jack	52	7	D. Cerda	L. H. Sorrel
Maria Soledad	.53	4	P. Herrera	O. Silva
Picarón	63	8	G. Meneses	J. B. Castro
Serruco	55	3	L. Murillo	J. B. Castro
Agua Duice	52	5	D Sagardia	R. López
Aistado	52	11	R. Claveria	L. Rodriguez
Altiro	52	9	A. Parra	C Bagu
Inesita	52	12	G. Farfán	R. Cruz B.
Chanel	51	2	S Vásquez	P. Polanco
Kokero	51	10		- Serenco

DECIMOPRIMERA CARRERA

1	Dintel	54	13	S. Vásquez	R Cruz B
2	Matecita	54	6	G. Fernández	J. B. Castro
3	Quel Chic	54	1	G. Vieneses	R. Pardo
4	Temuquità	54	7	D. Muñoz	P. Inda
5	Hello Liddy	53	14	J. Eguren	H. Miranda
6	Mister Ed	53	4	L Hevia	R. Salas
7	Tip	53	8	E Guajardo	P. Polanco
8	Respingo	52	3	A Parra	E. Inda G.
9	Tanilvoro	52	5	H. Pilar	L Guerrero
0	Vilana	52	11	C. Ocampo	C Tapia
1	Don Luis Oscar	51	9	H Olguin	L H Sorrel
2	Mesenas	51	12	C Leighton	O González
3	Mimi	51		J. Aracena	
4	Gitanesca	50	10	L Yanez	H Martinez O Orellana

DECIMOSEGUNDA CARRERA 1 400 metros A las 21.45 horas

FICIAL			LUZ ARTI-	
1 Antifaz	54	4	V Ubilia	H Cisternas
2 Futuro	54	- 1	C. Leighton	J. Castro R.
3 Challinco	52	7	G Meneses	C Bagu
4 Tilopozo	52	4	P. Herrera	A Lopez
5 Costero	51	8	L. Yáñez	P. Molina I.
6 Charcot	51	3	L. Caroca	H. Galaz
7 Changaral	50	5	H. Olguin	Antonio Gutiérrez
8 Fatadico	49	11	S Vásquez	H Miranda
9 Exacta	49	9	A Parra	M. Maira
10 Huicano	49	12	J. Carrasco	V. Contreras
11 Amarina	48	2	J. Castillo	H. Parra
12 Marabutto	48	10	L. Toro	Jn Melero







(1) 9° de Perincho en 1.500 m. con 49 en 1.30.2/5 Hand.
(2) Gand a Candongo en 1.500 m. con 58 k. en 1.31 Handiczp.
(3) 6° de Presuntiva en 1.400 con 58 k. en 1.23.1/5 Hand.
(4) 10° de Perincho en 1.500 con 48 k. en 1.23.1/5 Hand.
(5) 6a. de Migratore en 1.500 m. cn 56 k. en 1.31. Handiczp.
(6) 3° de Presuntiva en 1.400 con 51 k. en 1.23.1/5 Hand.
(7) 8a. de Presuntiva en 1.400 m. con 52 k. en 1.23.1/5 Handicap.
(8) 9° de Presuntiva en 1.400 m. con 50 k. en 1.23.1/5 Handicap.
(9) 7° de Marmota en 1.200 m. con 52 k. en 1.11.2/5 Handicap.
(10) 7° de Presuntiva en 1.400 m. con 52 k. en 1.11.1/5 Handicap.

EL FAVORITO CHANEL EL INDICADO ESTATICO GOLPE REY DE CHILE

(1) 3a. de Kao Ky en 1.480 m. con 54 k. en 1.25 Handicap.
(2) 7° de Trupán en 1.400 m. con 52 k. en 1.25 Handicap.
(3) Ganó a Adaptado en 1.200 con 52 k. en 1.12.2/5 Hand.
(4) 10° de Angulo en 1.200 con 52 k. en 1.12.2/5 Hand.
(5) Sa de Chillinco en 1.400 m. con 52 k. en 1.24.3/5 Hand.
(6) 6° de Tacuil en 1.300 m. con 58 k. en 1.18.4/5 Viña.
(7) 5° de Nagano en 1.600 m. con 58 k. en 1.18.4/5 Viña.
(8) 2a. de Kao Ky en 1.400 m. con 50 k. en 1.25 Handicap.
(9) Ganó a Celo en 1.400 n. con 53 k. en 1.22/5 Handicap.
(10) 10° de Asueto en 1.280 m. con 53 k. en 1.12.2/5 Handicap.
(11) 5a de Kao Ky en 1.400 m. con 53 k. en 1.25 Handicap.
(12) 4° de R. Colorado en 1.500 m. con 52 k. en 1.25 Handicap.
(13) 6° de Uroz en 1.200 m. con 52 k. en 1.32 Handicap.

(1) 11° de Collinco en 1.400 m. con 51 en 1.24.3/5 Han.
(2) 5a. de R. Colorado en 1.500 m. con 53 k. en 1.32 Handicap.
(3) Gano a Tronante en 1.200 m. cn 52 k. en 1.32 Ly5 Han.
(4) 4a. de Kao Ky en 1.400 m. cn 52 k. en 1.25 Handicap.
(5) 15a. de Kao Ky en 1.400 m. cn 52 k. en 1.25 Handicap.
(6) 18° de Migratoreen 1.500 m. con 50 k. en 1.31. Handicap.
(7) 3° de Escuadrón en 1.600 con 53 k. en 1.38. 1% Club.
(8) Gano a Gitanesca en 1.400 m. con 51 k. en 1.32 Handicap.
(10) Gano a Miti Mitten 1.500 con 52 k. en 1.32 Club.
(8) 7° de Kao Ky en 1.400 n. con 50 k. en 1.32 Handicap.
(11) Gano a Miti Mitten 1.500 con 52 k. en 1.32 Club.
(8) 7° de Kao Ky en 1.400 n. con 50 k. en 1.25 Handicap.
(12) 7° de Estárico en 1.200 m. cn 52 en 1.12.2/5 Handi

EL FAVORITO COSTERO EL INDICADO TILOPOZO GOLPE CHARCOT

(1) 5° de Desván en 1.400 m. coon 53 k. en 1.24.2/5 Hand.
(2) 3° de Desvan en 1.400 m. con 51 k. en 1.24.2/5 Hand.
(3) 6° de Abbey en 1.500 n. con 54 k. en 1.31 Handicap.
(4) 10° de LoriSoto en 1.280 m. con 52 k. en 1.12 Hand.
(5) 2° de Chollinco en 1.400 con 54 k. en 1.24 3/5 Hn.
(6) 11° de Desván en 1.400 n. con 50 k. en 1.24.2/5 Hdn.
(7) 5° de Duque de Caxias en 1.200 con 50 en 1.12.1/5 H.
(8) 9° de Viterbo en 1.400 m. con 52 k. en 1.12.2/5 Handicap.
(9) 3a de Angulo en 1.200 m. con 54 k. en 1.12.2/5 Handicap.
(10) 9° de D. de Caxias en 1.208 m. con 49 en 1.12.1/5 Hand.
(11) 4a. de Chollinco en 1.400 m. con 55 en 1.24.3/5 Hand.
(12) Rodó donde ganó Nagano en 5a. serie con 50 k. C. Hipico.

Y asi lo conoce todo el mundo, más que uoi su segundo nombre. De las Mercedes, por el de Huser.

En La Palma:

# SI CORRE NASPUR, GANA

• Y si no, El Tirol, Rey Colombo o Saint Trop

El Derby provoca inquietud en todos los ánimos hipicos. Es lógico, es la fiesta máxima del Turf Viñamarino y este año presenta caracteristicas muy peculiares, va que un ejemplar. El Tirol, se presenta como seguro ganador y sólo se veia en lontananza a la yegua Saint Trop como posible enemiga. De Naspur, poco se habiaba Muchos decian que estaba de forma y que debia bajar muchos kidos en su físico. LA NACION hizo una breve encuesta en La Palma, donde se alberga gran cantidad de profesionales ligados al movimiento hipico viñamarino. Al iniciar la encuesta, se daba como un hecho que Naspur no corria pero momentos más tardes, un nervioso (lamado de nuestro corresponsal en Viña nos informaba que Naspur corria El Derby Resultado, hubo que hacer todo de nuevo.

Veamos las opiniones.

Juan Bernal, que regularmente via-El Derby provoca inquietud en to-

Veamos las opiniones.

Juan Bernal, que regularmente viaja a Viña todas las semanas, nos dijo.

— Yo vi a Naspur en Viña. A ese ejemplar no le falta nada, es un "toruno" y
està en forma. No creo que lo ganan si
se deciden a correrto. Si sucediera algo imprevisto, creo que la refriega final està en manos de Saint Trop y El Ti
rol.

la que cree puede dirigir en pocas sema nas más. Para Desiderio no hay dos opi

— Yo corro a Diligente. Si nublera podido escoger otra monta salvo Naspur, no habria hechos otra elección. En la carrera anterior tuve todo tipo de tropiezos ahora, será diferente. Vendre más colocado y a lo mejor me río dal "Curo".

Segundo González que estaba oca-sionalmente en La Palma, también aporta su impresión a este Derby.

—Naspur debia ganar si es que real-mente el dia de la carrera llega en bue-nas condiciones. No puede haber dos opiniones. Pero si eso no sucede, la lu-

cha va a estar entre Saint Trop v El Ti

Ignacio Duque, hombre de dilatada y vasta trayectoria en la hipica chile-na acota

—Si corre Naspur y está bien, debe ganar de lo contrario me quedo con El Tirol. Ese dia viajaré especialmente a ver la prueba y a ver a mi pupila Casita que participa en otra competencia

—Sólo al buen dividendo. La yegua está bien pero esta temporada no ha respondido.

respondido.
El inefable Artagnan Ramirez.
"Enfar' terrible" de La Palma, tiene
una impresión muy peculiar.
— No opino. No acertamos ganadores entre los caballos que vemos todos los días y vamos a acertar el ganador de El Derby entre caballos que se
entrenan tan lejos. No. yo no puedo opinar.

mos. Enrique Beuzenberg que se prepa-ra a presentar varios pupilos en el dia de la entrevista, agrega.

Dicen que Naspur no está bien.
Regular, debia ser robo. Si algo sucede me quedo con El Tirol, su triunfo aqui y luego en Viña, son cartas credenciales más que suficientes.
Finalmente Daniel Miranda, que este año quiere entreverarse con los capos de la estadística nos dice.

—Si corre Naspur, debe ganar, porque es de suponer que llegará bien a la carrera. Ahora si algo pasa, me gusta Rey Colombo. Ese animal corre más de lo que aparenta.

Así a dos días de El Derby, podemos ver que las opiniones están levemen-

Así a dos días de El Derby, podemos ver que las opiniones están levemente divididas ¿Saint Trop? ¿El Tirol? ¿Naspur? La prueba ¿ . . . es una incógnita. Hasta hace unos días se daba por descontado que el crack absoluto de nuestro medio, no correria Hoy circular tu nores de que no está en la plenitud de sus formas.

No hay dudas, hay muchos incentivos para que este Derby, sea alto prediocede.

vos para que este Derby sea algo real





2000



DANIEL MIRANDA SI



# ¿QUE PASA, ORLANDO?

• "El Huaso" López, cree que le falta suerte. Tiene méritos como

para ser astro, todo es cuestión de tiempo

lesca de este jinete?

va que este

-Yo no se que le pasa a este cabro , norria bien, gana carreras imposibles y hace regalos como

Unos días después Entramos al recinto de jinetes y está alli nuestro amigo Orlando Lopez, acicalándose" para su próximo compromiso La pregunta, es de rigor — ¿Qué pasa Orlando?

pregunta, es de rigor

— ¿Qué pasa. Orlando?
¿Por qué está norriendo
asi? Que pasó con
Paiquino?

— Mire la verdad es
que ese dia largué mal. El
caballo, de puro bueño
que está se metió en la

es mi culpa. la partida vino en mal momento y no tuve nada que hacer -Gran parte del público

cran parte del publico cree que Ud no es el mismo de antes. ¿qué piensa al respecto? —Cuando tengo caballo, soy el mismo de siempre. Pernances le ocurren à cualquiera y eso me ha pasado a mi. No he tendo suerte esta año. he tenido suerte este año

-{Carreras ganadas? Este años, apenas una ¿Y en total? 118 Eso demuestra que no soy malo y que gano sie npre que puedo

-¿Desde que año está en la hipica?

preferencia?

A Enrique
Beuzenuerg, es' un
preparador joven v muy
responsables Además,
no se equivoca con sus
animales, cuando puede
ganar, gana. En el fondo,
soy jinete libre, corro
donde me echen y donde
me asignen opción

- Casado o soltero?

— Sumamente rasado.

Alrededor de los 1 500 a \*\*Net de los 1 500 a \*\*1800 escudos \*\*2Vive con eso? — Me las arreglo somos muy ordenados y

Empere en 1962 Hernando Gonzales me sacó patente Pero tarde

un poco en "acomodar-me" Recién en 1969 me

senti bien. Ese año gané 36 carreras. Del 70 no puedo quejarme obtuve 25 triunfos. Y de este ano

todo depende de suerte

gracias a Dios no nos falta nada. Tenemos de todo en nuestra casa -¿Algún bien raiz o auto

Nada de eso Falta
para que pueda llegar a
eso, pero le estamos ha

ciendo empeño

En La Palma En el club he dado doblona, pero es curioso, no me pero no me gusta, no me siento cómodo

- Que no me "Pelen"

" y que me dejen

correr No estoy en racha
pero creo que pronto
llegara Todo es cuestion

# JUAN BERNAL Naspur iDiligente a los palos!

Tilomonte saldrá por el lado exterior

2	1.	Diligente	58	10	D Muñoz	D. Alvarez
Desc	2	El Tirol	58	3	P. Ulloa	O Silva
1-2	3	Gibraltar	58	4	O Escobar	L Alvarez
9	4	Gran Minero	58	2	J. Pacheco	J. Melero
11	5	Lo Curro	58	10	O. Saavedra	A Bullezu
7	6	Marcus	58	7	G. Saavedra	O. González
6	7	Mediatore	58	12	C González	J Inda
1.4	8	Naspur	58	8	C Sepúlveda	C Covarrubia
3	9	Rey Colombo	58	5	G. Meneses	O. Silva
4	10	Silver	58	6	S Väsquez	G. Julia
3	11	Tilomonte	58	14	V. Ubilla	O Silva
2.5	12	Titular	58	11	E Romera	G Urquidi
10	13	Golden Bay	5.5	9	L Yanez	A Carreno
1-1	14	Sainte Tron	55	13	S. Aznear	A Below

Recado para P. Valdés, que está en EE.UU.

Carlos Pacífico Valdés Valdés se fue en 1963 a Estados Unidos cuidando a Yumbel. Y se quedó por esos lados.

Lo malo es que Pacifico se olvidó de sus padres y eso no está bien estimado Calula.

Por eso, "LA NACION" le pide que le mande unas lineas a sus padres que residen en Antofagasta y que nos han pedido este pequeño favor.



8	t	Algarroba	53	N.N.	7	G Melei
Reaparece	2	Astracanada	53	E.Vásquez	3	A Castro
2-2	3	Expropiación	53	C.Pezoa	13	Pinda
4	4	Improvisada	53	J.Carrasco	4	G. Urquidi
4	5	Par de Reinas	53	E.Guajardo	8	A Quiroz
3-6	6	P. Negra	53	M.Ramirez	4	E Pinochet
3-5	7	Rada	53	G.Jorquera	2	J.Bargagnon

SEGUNDA CARRERA A les J 5 05 horas. 1.000 metros. Condicional. Premio GAUCHO SEXTO SSEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº

6	-	Aidsuerte	53	C.Ocampo B	A. Breque V. M. BaezaG.
Resparece	2	Amita	53	LToro 7	A Valdés
7.3.9	3	Bandurria	53	C.Pezoa 3	
15-4-12	4	Borla Roja	53	J.Mendoza 5	G.Melej
3	5	Extra	53	J.Carrasco 5	G.Julia
8-7	6	Kenita	53	R.Sagardia 6	G Julia
7-2	7	Ginette	53	O.Osorio 4	E Pinochet
R	8	La Leia	53	J.Sepülveda 2	P.Valderrama

Corral: con 5 con 6

TERCERA CARRERA A las 15.30 horas 1.000 metros Condicional Premio GAULOIS TERCERA VALIDA APUESTA TRIPLE Nº 1 y PRIMERA Nº 2.

6	1 Enrique	55	A.Poblete 8	2 Lnautes
_	2 Karim	55	M.Ramirez 7	M.Velarde
5-4	3 Llamekan	55	E.Naranjo 10	M.Velarde
4.5	4 Mano Fuerte	55	C.Leighton 3	O.Silva
	5 Mister Rex	55	C.Garcia 11	R.Cruz
	6 Ponderado	55	M.Ruiz 5	Gonzalo Juli
1000	7 Salteador	55	E.Suárez 1	G Julia
9-6-8	8 Silbato	55	C.Ocampo 6	L. Gajardo
2-2	9 Ultimo Lance	55	J.M. Aravena 4	A.Vergara
3	10 Virbante	55	LToro 2	J.M.Baeza
3-2	11 Zarevich	55	J.Sepulveda 9	LHerrera
A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH				

CUARTA CARRERA A las 16:00 horas 1:100 metros 9a serie, Indice 0 al 9 Handicap Premio GOLD FINGER SEGUNDA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 2

Reaparece	1 Bigama	56	N.N. B	E Zijil
2-6	2 My Fox	50	E.Suárez 2	E Zijil
13-10	3 Corola	47	RGatica 9	E.Zijil
12-5-8	4 Benceno	55	G.Fernández 7	L.E.Toledo
13-2-2	5 Beith Sahur	54	J.Toro 10	L.Herrera
7-8	6 Modernita	54	N.N. 13	LSantos
12-8-13	7 Catta	53	J. Miño 3	J.Melero
5-5	8 De Boquete	53	E.Guajardo 11	J.Zuniga
5-3	9 Tafia	53	C.Pezoa 5	P.Medina
12	10 Gitanada	52	N.N. 1	E.Bécar
10-12	11 Yauca	52	O.Inzunza 6	E.Barticevic
12	12 Correo Real	51	C.Ocampo 4	A Breque V.
8-10	13 Dos Estrellas	48	J.Duarte 12	S.Fuentes

QUINTA	CARRERA	A las
16.30	horas.	2.400
metros Clás	ico Premio	Domingo
de Toro	Herrera.	TERCERA
VALIDA AP		PLE Nº 2
V PRIMERA	N+3	

3 Ambiente 5 1 4 Miguel Angel 4	3 G.Jorquera 5 A.Castro 2 L.Toro 1 M.Baeza G 8 E.Suárez 4 V.Ramírez 7 N.N. 2 E.Vidal
------------------------------------	--

En las APUESTAS TRIPLES

SEXTA CARRERA A las 17.00 2.400 mts CLASICO TRA YSMISION TELEFONICA DESDE EL VALPARAISO SPOR-TING CLLUB EL DERBY (2a. Vali-da para Apuesta Triple N° 3).

2	1	Diligente	58	D. Muñoz	1	D. Alvarez
1	2	El Tirol	58	P. Ulloa	3	O Silva
1-2	3	Gibraltar	58	O Escobar	4	L. Alvarez B.
9	4	Gran Minero	58	J. Pacheco	2	Juan Melero
11	5	Lo Curro	58		10	A. Bullezú
7	6	Marcus	58	G Saavedra	7	O. González
6	7	Mediatore	58		12	J. Inda
1-4	8	Naspur	58	The second second	8	C. Covarrubias
3	9	Rey Colombo	58	o osporreda	5	O. Silva
A	10	Silver	58	The second second	200	G. Julia
3	11	Tilomonte	58	o teadner	6	O Silva
2-5	12	Titular	58	T. Gronne	4	G. Urquidi
10	13	Golden Ray		A CONTRACTOR OF	1	A Carreño
1-1	1.4	Sainte Trop.	55	In 1 miles	9	Alv. Breque
12.0			55	S Andrew 1	3	Mis. Diedae

SEPTIMA CARRERA A las 17,35 1,500 Mtb. HANDICAP 6a Serie, Ind. 13 al 21 PR. GREENHILL (3a Válida para la Apuesta Triple № 3).

ı	8	1	Francesito	55	C. Ocampo	8	A. Breque
ı	3-7	2	Frison	53	A. Poblete	7	E. Inda
ı	3-3-1	3	Lynn	52	C. Pezoa	10	E. Inda
ı	13	4	Fantasioso	51	A. Trujillo	3	E. Inda
۱	10	5	Mariachi	51	C. Leighton	5	O Gonzále
ı	4-2-2	6	Senecio	51	N.N.	1	F. Castro
8	1	7	La Cachaña	49	J. M. Aravena	6	J. Cavieres
1	resparece	8	Falluto	48	E. Suårez	4	P. Polanco
١	5-4	9	Taled	48	L Toro	2	J M. Baez
1	reaparece	10	Lasalle	47	R Sagardia.	9	

CORRAL 2 con 3 y 4

П	UCTAVA CARRERA A LAS
	18,10, 1.100 Mts.HANDICAP 7a
	Serie 11 al 15. PR. GALLARDO
	(1a Valida para la Apuesta Triple Nº 4).

12-11-8 7 P 15 8 A 6-6 9 R 13 10 J	Pétalo Rojo Proscrita Aspe Rasgo Juncal Ras Club	52 51 51 50 50	J. Mendoza G. Fernández P. Cerón L. Rivera O. Osono N. N. E. Vásquez	5 1 6 4 2 12	C. Tapia S. González L. Contreras A L. E. Toledo R. Quiroz V José Melero
---	---	----------------------------	--	--------------	---







Manuel Velarde



Raul Gatica



Eduardo Suárez



Pedro Ulloa





EL FAVORITO: Expropiación EL INDICADO: P. de Reina. GOLPE: Nada.

(1) 8° de La Cachaña en 1,000 con 49 k en 1,31,4/5 (2) 11° de Tiranuela en 1,000 con 49 k en 58,4/5 (3) 2° de La Cachaña en 1,500 con 51 k en 1,31,4/5 (4) 4° de La Cachaña en 1,500 con 54 k en 1,31,4/5 (5) 4° de Alsiado en 1,400 con 54 k en 1,25,2/5 (6) 6° de La Cachaña en 1,500 con 53 k en 1,31,4/5 (7) 5° de La Cachaña en 1,500 con 52 k en 1,31,4/5

EL FAVORITO: Extra. EL INDICADO: Alasuerte GOLPE: Ginette

(1) 6° de Barbulla en 1.000 con 53 en 59.3/5 (2) 8° de Tolpanera en 1.100 con 52 k. en 1.5 (3) 9° de Banduria en 1.000 con 52 k. en 59.3/5 (4) 12° de Barbulla en 1.000 con 54 k. en 59.3/5 (5) 3° de Barbulla en 1.000 con 49 k. en 59.3/5 (6) 7° de Temperada en 1.000 con 53 k. en 1.0o.3/5 (7) 2° de Barbulla en 1.000 con 51 k. en 5.3/5 (8) 8° de Barbulla en 1.000 con 53 k. en 59.3/5

EL FAVORITO: Zarevich EL INDICADO: Virbante GOLPE: Llamekan

(1) 8° de Galante en 1.000 con 55 k. en 1.00.1/5
(2) Debutante , hijo de Ghirlando y Kabala del señor L. Valenzueli
(3) 14° de Bonachón en 1.000 con 55 k. en 1.00.1/5
(4) 5° de Bonachón en 1.000 con 53 k. en 1.00.1/5
(5) Debutante, hijo de Señor y Rasoluta del Stud Don Theo
(6) Debutante, hijo de Señor y Pamplemous del Stud Mariella
(7) Debutante, hijo de Señorius y Naciera del señor Gonzalo Julia
(8) 8° de Preferido en 1.000 con 55 k. en 1.00
(9) 2° de Preferido en 1.000 con 55 k. en 1.00.1/5
(11) 2° de Bonachón en 1.000 con 55 k. en 1.00.1/5

EL FAVORITO: Tafia EL INDICADO: My Fox

( 1) 10" de Cuchara en 1.000 con 53 k en 1.6.2/5 ( 2) 6" de Estada en 1.000 con 51k. en 59.3/5 ( 3) 10" de Estada en 1.000 con 51k. en 59.3/5 ( 3) 10" de Estada en 1.000 con 56 k. en 59.3/5 ( 5) 2" de Estada en 1.000 con 56 k. en 59.3/5 ( 5) 2" de Estada en 1.000 con 51 k. en 59.3/5 ( 6) 8" de Felizcote en 1.200 con 53 k. en 1.13 ( 7) 13" de Estada en 1.000 con 59 k. en 59.3/5 ( 8) 5" de Estada en 1.000 con 59.3/5 con 56 k. en 59.3/5 ( 8) 5" de Estada en 1.000 con 53 k. en 59.3/5 ( 10) 12" de Estada en 1.000 con 53 k. en 59.3/5 ( 10) 12" de Estada en 1.000 con 53 k. en 59.3/5 ( 11) 12" de Estada en 1.000 con 54 k. en 1.13.2/5 ( 12) 12" de Tres Joyas en 1.200 con 51 k. en 1.14 ( 12) 12" de Tres Joyas en 1.200 con 54 k. en 1.13.2/5 ( 13) 8" de Tres Joyas en 1.200 con 48 k. en 1.13.2/5

EL FAVORITO : Ambiente EL INDICADO: Miguel Angel GOLPE: Caferata

(1) 3° de Ambiente en 2.000 con 54 k. en 2.3 (2) 4° de Ambiente en 2.000 con 54 k. en 2.3 (3) Ganó a Simbal en 2.000 con 50k. en 2.3 (4) 5° de Ambiente en 2.000 con 49k. en 2.3

EL FAVORITO: El Tirol EL INDICADO: Naspur GOLPE: Tilomonte

(Relación telefónica del Valparaiso Sporting Club)
(1) 2° de. El Tirol con 1.900 con 51 k. en 1.55.2/5
(2) Ganó a Diligente en 1.900 con 56 k. en 1.55.2/5
(3) 2° de Lanark en 1.500 con 54 k. en 1.55.2/5
(4) 9° de El Tirol en 1.900 con 51 k. en 1.55.2/5
(5) 11° de El Tirol en 1.900 con 51 k. en 1.55.2/5
(7) 6° de El Tirol en 1.900 con 51 k. en 1.55.2/5
(8) 7° de El Tirol en 1.900 con 51 k. en 1.55.2/5
(9) 3° de El Tirol en 1.900 con 52 k. en 1.55.2/5
(9) 3° de El Tirol en 1.900 con 52 k. en 1.55.2/5
(11) 3° de Honra en 1.900 con 54 k. en 1.55.2/5
(11) 3° de Honra en 1.600 con 53 k. en 1.38.2/5
(12) 5° de El Tirol en 1.900 con 54 k. en 1.55.2/5
(13) 10° de El Tirol en 1.900 con 54 k. en 1.55.2/5
(14) Ganó a Golden Ray en 2.400 con 53 k. en 2.30.2/5

EL FAVORITO: Lynn EL INDICADO: Frison GOLPE: Taled

(1) 8° de Tenquehuén en 1.500 con 51 k. en 1.31.1/5
(2) 7° de Nagano en 1.600 con 48k. en 1.38.
(3) Empato con Reina Mía en 1.200 con 55 k. en 1.13.2/5
(4) 13° de Extravagancia en 1.200 con 55 k. en 1.12.4/5
(5) 10° de Las Calles en 1.200 con 55 k. en 1.12.4/5
(6) 2° de Senecio en 1.800 con 55 k. en 1.12.4/5
(7) Ganó a Expropiación en 1.500 con 53 k. en 1.31.4/5
(8) 6° de Lucero en 1.300 con 51 k. en 1.19
(9) 4° de Pallador en 2.000 con 50 k. en 2.8
(10) 5° de Pau Rosa en 1.800 con 48 k. en 1.48.2/5

EL FAVORITO: Petalo Rojo EL INDICADO: Rasgo GOLPE: Ras Club

(1) 3° de Freion en 1 000 con 50 k en 59 2/5 Sand a Beith Sahur en 1.000 con 54 k. en 59 3/5 12" de Belle de Jour en 1.000 con 54 k. en 59 3/5 12" de Belle de Jour en 1.000 con 53 k. en 59 4/5 6and a Llallagua en 1.000 con 53 k. en 13/5 5" de Friel en 1.000 con 50 k. en 59 2/5 3" de Yin Li en 1.000 con 52 k. en 59 4/5 8" de Kalisay en 1.200 con 53 k. en 59 4/5 15" de Ramonacho en 1.200 con 54 k. en 1.13 5" de Yin Lien 1.000 con 52 k. en 59 4/5 13" de Partende en 1.000 con 52 k. en 1.5 13" de Enroque en 1.000 con 52 k. en 13 1/5 13" de Enroque en 1.000 con 52 k. en 13 1/5

CAMBIOS



Creiamos que El Derby de 1971 no tendría más atractivo que la presencia de El Tirol y Sainte Trop, cuando apareció Naspur. Y el panorama cambió entonces porque al margen de su calidad, que nadie discute, empezaron los comentarios. 'Naspur está fuera de formas". "Naspur está como tuna". "Naspur no corre". Naspur corre". . . Sin quererlo ni pensarlo, el ex invicto pasó a ser tam-bién la principal figura. Los técnicos y quienes no lo son, han comentado el estado físico del hijo de Bristol. Unos afirman que está como siempre. Otros, en-tre los que se encuentra su propio preparador, repiten que le falta una carrera para estar a punto de caramelo.

Sin embargo, el favoritismo ha recaido en El Tirol y no puede ser de otra manera, porque esa demostración que hizo en la Copa Jackson, fue, realmente, impresionante. Dando kilos, ganó en cómodo galope. ¿A quienes? A varios que lo enfrentan el domingo. Entonces, la oposición habrá que buscarla entre aquellos que no se atrevieron en la Copa Jackson. Por eso, pensa mos que es Sainte Trop la lla-mada a exigirlo, a ponerlo en jaque. Habrá tres kilos reglamentarios en favor de la potranca y un estado físico excepcional. El Tirol, en compañía de Rey Colombo y Tilomonte, pueden brindar a su preparador Oscar Silva el primer Derby de su brillante trayectoria profesional.

En un Derby se pueden esperar sorpresas, no por esa simple rutina que es hablar de la incer tidumbre hipica, sino que porque hay ejemplares que en el Val. paraiso Sporting Club han encon trado la pista, las condicione de clima, el ambiente propici para demostrar potencial dades ocultas. Recordamos que desde hace años, se dice que "la yeguas mejoran 50 metros en Viña " y el acierto popular tiene razón y fundamentos.

Por eso, no habrá que desca tar más que una media docena quedarse con ocho que tiener realmente, opción. Por cien que en menor grado que El T rol, Sainte Trop o Naspur.

Asi llegaremos a la magn competencia viñamarina. Con e mismo entusiasmo de siempre con el mismo ambiente neta mente hipico que hace las del cias de los profanos a esta act vidad y que encuentra su más al to nivel en la convivencia multicode jóvenes que vi lor rán su primer Derby, de cuaren tones que ya entran a la etapa de los recuerdos y de "señores de edad", que una vez usaron pola nas y bastón para ir al Valpara so Sporting Club y que hoy levan camisas sport, sin corbata hablan el lenguaje joven de lo 'choris", las "cabezas de pesca dos" y los "in" y ven cómo alegramente se han ido los años y han le las canas. . y los nie gado tos. ¡Hasta el viernes!.

Don Samue



D Cerda

Indulto general en el Sporting

### Sporting Club pomingo 31 de En ero de 1971

	Claudia Lorent	58 1	P. Hernández	L. Romero
4	Hajiri	58 3	G. Saavedra	L Vásquez
2 3	Miti Miti	58 4	J. Barraza	Aug Breque F
3	Destiny	57 2	J. Manriquez	H Medina Ch.
5	Prefectura	5710	P Leiva	J. Castro R.
0.10	Green Water	56 7	S. Leal	F. Núñez
7	Maolma	55 12	LYanez	A Martinez
8	Campada	54 8	L Carvajal	O. Martinez
9	Gheziret	54 15	E. Romera	H. Vera
10	La Fierita	53 5	M. Matta	E Bravo
11	Aubum .	52 16	G. Pinto	U Bravo
12	Rubrica	52 6	L Vásquez	F. Olave
13	Petite	50 14	C. González	H. Alcantara
14	Amakila	48 11	C Hernandez	O Leiva
15	Carabaya	48 9	A Pereira	R. Bernal
72	Maicolpue	40 13	C Jorquera	R Saavedfa

PRIMERA CARRERA 1.400 metros A las 10.05 horas 5º serie Ind. 1.13 (Primera Triple Nº 1)

2	Feudal	56	3	S. Pradenas	D. López
3	Narro	56	4	L. Yanez	S Alamos
A	Tabolango	56	2	S. Väsquez	R. Pérez
8	Yantar	55	10	L. Vásquez	A Araya
5	Petit Amiral	54	7	N Bravo	U. Bravo
2	Pinjarra	54	12	C. Sepúlveda	H. Navarro P
8	Poca Pena	54	8	G Meneses	C. Urbina
9	Gin Solo	52	15	L. Mejias	M. Quezada
10	Ladkin	51	5	C González	H. Alcantara
11	Staffish	51	16	J. Bórquez	L Wisquez
12	Yangui	51	6	J. Barraza	G Mancilla
13	Capriccio.	50	14	G. Pinto	F. 2º Guajardo
4	Palela	47	11	C. Hernandez	O Leiva
15	Sweet Solera	47	9	C Jorquera	F Bravo
9	Enturista	47	13	A Pereira	L Bernal

SEGUNDA CARRERA 1.400 metros A las 10.40 horas Serie 8" No Ganadores (Segunda Triple N° 1)

lelero
cântara
amos
lià
rnal
Breque V
varez
rnal
iaga
Medina
ra
/a
mero
avo
squez

TERCERA CARRERA 1 400 me tros - A las 11,15 horas 5\* serie Ind 11-17

simple

incer

encon. propicio

os que que "las tros en lar tie

tienen

magna Con el

e neta-as deli-

sta acti-

más al-multico-jue ve-

etapa de ores de n pola-/alpara-

hoy le de los

los nie

Samu

		(Tercera Tri	ple.N	ume	ro Uno).	
	1 2 3	Zuluaga El Pipo Doriza	55 53 51	1 3 4	G. Meneses D. Muñoz J. Barraza	A. Martinez D. Alvarez D. Alvarez
H	4 5 5	Molinete Pirata Negro Protesta	52 53 53	10 7	L. Vásquez C. González S. Vásquez	E. 2° Guajardo O. Aliaga E Vidal
10	7 8 9	Ardilla Hernoscar Tamarinda	52 52 52	12 8 15	C. Sepúlveda J. Bórquez S. Pradenas	C. Urbina O. Castillo H. Vera
	10	La Mia Lloraré	51	5 6	N. N. L. Carvajal	L. Alvarez G. Juliá
	12 13 14	Temarusa Alarde Miss Mariella	51 50 50	14	C. Jorquera N. N. N. N.	J. Abarzua R. Carvajai G. Mancilla
ið.	15	Zurzulita	49	13	A. Pereira	D. Remai

CUARTA CARRERA 1.400 metros. A las 12,00 horas 2° serie - Ind. 27-34 (Primera Triple Numero dos.-)

	10	Don Din	56	1	D. Muñoz	D. Alvarez
	2	Volada	55	3	G Saavedra	R. Saavedra
1908	3	Espadachin	49	4	C. Hernández	H. Navarro P.
	.4	Asinio	53	2	S. Vásquez	G. Pombo
несе	5	Parsmaribo	53	10	C. González	J. Inda
	6	Beltrán	51	7	S Pradenas	H. Vera
2:	7	Facisnero	51	12	L. Väsguez	C Tapia
	8	Faraola	51	8	J. Monardes	L Alvarez
	9	Reclamación	51	15	J. Barraza	E. Vidal
	10	Armisticio	50	5	H Bassay	O Orellana
	11	Azulado	50	16	L Carvajal	H. Jara
	12	Puerto Varas	50	6	A Pereira	D Lopez
2	13	Tacuil	50	14	C Sepulveda	C Covarrubias
\$	14	Textual	50	11	J. Borquez	R. Pérez
	15	Ritual	49	9	N. N.	O. Silva
	16	Volátil	49	13	S. Azocar	Alv. Breque V.

QUINTA CARRERA 1 400 me tros- A las 12,45 horas Handi-cap

REQUIECE	1	Loncopán	60	01	r Vlloa	O Silva
saparace	2	Auditorio	56	3	G. Saavedra	L Alvarez
極	3	Zambia	53	4	L. Yañez	H Jara
4.2	4	Apacible	51	2	S Vásquez	H. Medina Ch
1	5	Cautivador	51	10	C. González	O Aliaga
8.5	6	Gold Fox	51	7	L. Väsquez	E Bravo
	7	Khartum	51	12	S Azocar	Alv. Breque V
3	8	Alencar	50	8	C Sepulveda	C Sepulveda
можнесе	9	Periodn	50	5	A Pereira	H Alcantara
1	10	Ejecutivo	49	6	J. Barraza	H. Navarro P
	11	Navazzo	49	11	J. Monardes	
	12	Estoc	48	9	C. Jorquera	
	13	Vittorio	47	13	L. Carvajal	G. Julia
14	11	Navazzo Estoc	49 48	11	J. Monardes C. Jorquera	H. Vera E. Vidal

Pedro Ulloa

SEXTA	CARRERA 1.00
	las 13,30 horas 2
Serie. Ind.	25-37. Tercera Tr
ple	Número Dos

1-2-1	1	Tour	59	1	E Homero	L Romero
5-3-2	2	Don Rodolfo	57	3	C. Sepúlveda	E. Vidal
1-4	3	Bisnaga	55	4	C. González	R. Salas
Resparece	4	Flameo	54	2	Ahumada	R Saavedra
3-3	5	Waleska	49	10	S. Våsquez	R. Saavedra
3-7-2	6	Narisān	53	7	D. Muñoz	J Abarzúa
7-10-6	7	Arbolada	51	12	C. Jorquera	J Abarzúa
6-1-1	8	Californiano	51	8	J. Borquez	L. Väsquez
6-7	9	Lover	49	5	L. Väsquez	E Núñez
1-1-1	10	Elke Sommer	48	6	J. Monardes	L Alvarez
6-9-6	11	Oso Blanco	48	11	A Pereira	J. Castro R.
4-7	12	Pitágoras	47	9	N.N.	L Toledo
4.44	1.5	Ballman	100	12	A March and	I Nicoli

SEPTIMA CARRERA 1 400 metros. A las 14,20 horas 3\* serie. Ind. 19-26. Primera Tri-ple Número Tres.

1-1-1	1	Calabres	55	1	J. Barraza	D. Alvarez
5-8	2	Loncoche	55	3	S. Väsquez	A Breque E
1-9-13	3	Quirinal	54	4	S Pradenas	D. López
7-5	-4	Bagual	53	2	C Sepulveda	E Vidal
9-3	5	Gloria	53	10	S. Azócar	Alv. Breque V
9	6	Manzanero	53	7	L Yanez	G. Pombo
6-10	7	Marisole	53	12	C González	O. Aliaga
2	8	Mezanotte	53	8	G. Meneses	A Martinez
5.5	9	Tia Tali	53	15	L. Väsquez	E Guajardo
2	10	Westlandia	53	5	N.N.	O. Martinez
Reaparece	11	Taquillero	52	16	J. Börguez	JH Medina
Reaparece	12	Retour	51	6	P Hernandez	L Romero
12-10	13	Impacto	48	14	L Carvajal	L Romero
1	14	Importante	49	11	N.N.	A. Padovani
13-8	15	Naisa	49	9	A. Marchant	G. Mancilla
Reaparece	16	Secular	48	13	N.N.	O. Leiva

OCTAVA CARRERA,Premio "AN-DRES G. SCOTT" 1.600 metros A las 15.05 Especial (Segunda Triple Número Tres)

2		Samaniego	5/	1	5 Vasquez	A Breque E
2	3	Pepsamar	55	3	G Meneses	D. López
2-4	3	Armonioso	53	4	N.N.	J Castro R
70	4	Multiplicado	52	3	L Yanez	C. Tapia
2	5	Danzante	51	10	S. Azócar	P. Medina Ch
4	6	Aroma	50	7	C Sepúlveda	G Sarmiento
1-5	7	Honra	50	12	J. Barraza	
Resparece	8	Golden Finger	49	8	N N	A Breque E
6	9	Positipo	49	5	O Escobar	G Sarmiento
Reaparece	10	Concierto	48	6		R Saavedra
5	11	Canonazo	47	11	C. Jorquera	E Vidal
T	12	Selecto	47		J. Villalon	O. Aliaga
	110.00	Selecto	128 X	9	J. Monardes	Alv. Breque \

9 6 Reaparece 12-12

DECIMA CARRERA Premio
"EL JERBY" 2.400 metros. A
las 17.00 horas. Clásico. Para
productos de tres años. Peso
58 kilos. Premio Eº 120.000 al
primero.

2 1 1-2 9 11 7 6 reaparece 3 4 5 5	2 El 3 Git 4 Gri 5 Lo 6 Ma 7 Me 8 Na 9 Ret 10 Si 11 Ti 12 Ti 13 Gi	igente Tirol oraltar an Minero Curro ricus diatore spur y Colombo liver lomonte tular	58-1 58-3 58-4 58-2 58-10 58-7 58-12 58-8 58-5 58-6 58-14 58-9	G Saavedra C González C Sepúlveda G Meneses S Vásquez V Ubilla E Romero L Yáñez	D. Alvarez O. Silva L. Alvarez Jo. Melero A. Bullezó O. González J. Inda C. Covarrubia O. Silva G. Juliá O. Silva G. Urquidi A. Carreño
reaparece		unte Trop	55-13	S Azócar	Alv. Breque

DECIMA PRIMERA CARRERA 1 000 metros. A las 18 00 ho-ras. 5a serie Ind. O al 11 PRIMERA TRIPLE Nº 4.

5-11-1	1.6	Roulette	58	1)	J. Barraca	D. Alvarez
14-8	2	Patronal	56	3	N.N.	A. Padovani
reap	3	Edilio	55	4	E Leiva	O Leiva
5-1-6	4	Veloxy Queer.	52	5	G. Meneses	A Martinez
9-2	5	Picada	54	10	S. Väsquez	L Bernal
4-4-5	6	Tolerancia	54	7	D. Muñoz	G Sarmiento
11	7	Telescópica	53	12	P. Hemandez	L. Alvarez
8ch-13ch	8	Chanquito	52	8	A. Marchant	E Segundo
5	9	Disparata	52	15	J Borquez	L Vásquez
8-12	10	Fábrica	52	5	L. Vásquez	O. Martinez
9-8	11	Morochuca	52	16	A. Pereira	J Castro R
11-13	12	Peruanita	52	6	NN	L. Herrera
9-13	13	Ventisquero	52	14	J. Parra	M. Quezada
6	14	Tranquilino	51	1.1	H Barraza	V. Bravo
8-2	15	Diana Rigg	48	9	G. Pinto	H Vera
16	16	Felicita	47	13	J Beiza	F Bravo

DECIMA SEGUNDA CARRERA 1,000 metros. A las 18,50 horas 1\* serie Handicap. Segunda Triple N° 4

	10	Espartacus	56	1	G Saavedra	R. Saavedra
	2	Testaruda	56	3	F. Romero	L. Romero
	3	Stablen	54	4	C. González	J. Inda
	4	El Viajadino	52	2	P. Hernández	L Alvarez
	5	Farza	52	7	N.N.	G Pombo
1	6	Berretin	50	8	C. Jorquera	J. Abarzua
-4	7	Mataguito	49	5	S. Väsquez	R. Saavedra
	8	Royal Mani	48	6	A Pereira	H. Navarro P
4c	9	Archibaldo	47	9	J. Villalón	O Aliaga

### Club Hipico

NOVENA CARRERA A LAS 18.40 1.100 Mts. HAND. 3a Ser Ind. 28.41, PR. GHIRLANDAIO (2a Vélida para la Apuesta Triple

reaparece reaparece reaparece 6-3 2 3-8	1 2 3 4 5 6 7	Carmen Maria Artista Estancilla Braden Oh Si Juan Pueblo Giro	61 56 56 55 54 52 47	J Toro G Jorquera N N E Guajardo L Toro C Pezoa E Suårez	7 3 5 1 6 4 2	M Muscat O Gonzále P Polanco A Valdés J Salas J Inda V Ramirez
--	---------------	---	--	--	---------------	--

DECIMA CARRERA. A las 19,10 1 100 Vits. HAND. 8a Ser. Ind 7-12 (3a Válida para la Triple Nº 4)

11	1	Bramido	54	E Naranjo	8	A Castro
14	2	Early Mist	54	N. N.	7	L Roias
14	3	Lord Conrad	54	E. Guajardo	10	J Maldon
11-9-10	4	Mision Insolita	54	R Sagardia	13	A Proschi
131	5	Miss Greenhill	54	J. Castillo	3	F. Castro
reaparece	6	Po nodoro	54	A Poblete	11	P Bagu
resparece	7	Fruta Verde	53	N N	5	L E Toled
reaparece	8	Unionista	52	R. Gatica	71	José Mele
5	9	Jaqueca	51	C Leighton	6	M. Velarde
9	10	Marbensha	51	J. M. Aravena	4	S. Viceli
3-5	11	Parsifal	50	E Suårez	2	L Herrera
8-6-11	12	Vispera	50	J. Truillo	12	L Santos
6-10	13	Pilila	49	J Duarte	9	S. Fuenter

UNDECIMA CARRERA A las 19.40 . 1 100 mts Ind. 17 al 25 Pr GREY SOVEREIGN

	6	38	Mars	55	C Ocampo	8	A Breque V
-8	10-11	2	Quimbo	55	G. Fernández	7	C. Santos
	4-1-7	3	Canción Sureña	54	E Guajardo	10	A Proschie
-	2-1	4	Freion	54	C. Pezoa	13	M. Rodrigue
	4	5	Ospeca	54	J. M. Aravena	3	P. Bagu
- 1	4-1-1	6	Belle de Jour	53	C. Leighton	11	D. Torres
- 3	5-5-5	7	Nudista	53	G Jorquera	14	O González
	Reaparece	8	Chochamu	52	M. Ramirez	5	M. Velarde
	4-2	9	Dialoguista	52	E Suárez	1	R Cruz
	2-8	10	Burlador	50	G Garcia	6	L. A. Garcia
	2-13-11	11	Javelle	50	D. Sagardia	4	A. Sepulved
П	2-3-2	12	Mamby	50	N.N.	2	O Lizama
	5-7	13	lluminado	49	A. Poblete	12	A. Valdes
- 1	12-4-6	14	Masquee	48	L Toro	9	J. Melero
1	6	15	Cantilién	47	NN	15	A. Abarca
	the second						

DUODECIMA CARRERA A las

6-6-14 7-10-14 6 3-8 5-9 5 Reaparece 7-1-1	1 2 3 4 5 6 7 8	Lumumbazo Queilen Coperado Emilio Lucero Pifano Principe Glorioso Yin Li	54 54 53 53 53 53 53	A Poblete N N N N E Guajardo G Jorquera N N J Castillo J M Aravena	8 7 10 13 3 11 14 5	Pr. GOYA II H. Godoy R. Quiroz A. López P. Polanco O. González C. Bagu H. Miranda
11 Reaparece	10	Grifo Masacrón	52 52	R. López	1	J. B. Argagnor
Reaparece	11	Alcara	51	N.N.	6 2	C. Miranda
5-7	12	Miss Pazuko	52	N. N. R. Sagardía	4	A Abarca A Abarca
10-6	13	Colcu na	51		- 00	
3-1	14	Trevisana		G. Fernández	12	A. Proschle
13-12	15	Mallada	50	C. Leighton	9	C Santos
	100000	Translation .	49	E Suárez	15	A. Quiroz
						P Bagu

Domingo 31 de Enero

GOLPE: Carmen Maria. 5" de Tabal en 1.100 con 48 k. en 1.4.1/5 6" de Testimonio en 1.000 con 48 k. en 57.1/5 2" de Palazz en 1.300 con 56 k. en 1.23.3/5 Gand a Tetracke en 1.300 con 51 k. en 1.18.4/5 3" de Tiramuela en 1.000 con 49 k. en N.S.T 2" de Director en 1.000 con 51 k. en 58.1/5 8" de Rio Piadras en 1.200 con 51 k. en 1.11.2/5

EL FAVORITO : Jaqueca EL INDICADO: Parsifal GOLPE: Marbensha

11" de Imprevisto en 1.000 con 51 k. en 59.4/5
14" de Ramonacho en 1.200 con 54 k. en 1.13
14" de Altivo en 1.200 con 52 k. en 1.12/4/5
10" de Vin Li en 1.000 con 53 k. en 59.4/5
13" de Belle de Jour en 1.000 con 51 k. en 59.4/5
12" de Mariachi en 1.100 con 51 k. en 59.4/5
12" de Mariachi en 1.100 con 51 k. en 1.34-5,
9" de Enroque en 1.200 con 52 k. en 1.13.4/5,
5" de Mascarilla en 1.200 con 52 k. en 1.13.4/5,
5" de Vin Li en 1.000 con 52 k. en 1.13.4/5,
5" de Vin Li en 1.000 con 52 k. en 1.13/5
11" de Saturma en 1.200 con 52 k. en 1.13/5

EL FAVORITO: Mars

6" de Braham Hill en 1,000 con 50 k, en 58 11" de Braham Hill en 1,000 con 50 k, en 58 7" de Braham Hill en 1,000 con 49 k, en 58 Gand o Manby en 1,000 con 53 k, en 59 2/5 4" de Beile de Jour en 1,000 con 57 k, en 59 5" de Braham Hill en 1,000 con 48 k, en 58 11" de Tello en 1,400 con 50 k, en 1,24 2" de Beile de Jour en 1,000 con 53 k, en 59 8" de Extravagancia en 1,200 con 52 k, en 1,12 12" de Faloin en 1,000 con 53 k, en 59 2/5 7" de Priable en 1,000 con 53 k, en 59 2/5 7" de Priable en 1,000 con 53 k, en 59 1/5 6" de Beile de Jour en 1,000 con 52 k, en 59 4/5 6" de Beile de Jour en 1,000 con 52 k, en 59 4/5

EL FAVORITO: Yin Li EL INDICADO: Trevisana GOLPE: Colcuma

GOLPE: Colcuma

14\* de Belle de Jour en 1.000 con 53 k. en 59
14\* de Angulo en 1.200 con 53 k. en 1.12 2/5
14\* de Angulo en 1.200 con 53 k. en 1.12 2/5
8\* de Belle de Jour en 1.000 con 52 k. en 59
8\* de Belle de Jour en 1.000 con 52 k. en 59
5\* de Pilano en 1.200 con 50 k. en 1.12
17\* de Pilano en 1.200 con 50 k. en 59
5\* de Pilano en 1.200 con 50 k. en 59
5\* de Selle de Jour en 1.000 con 53 k. en 58
1.15
Ganó a Naggy en 1.000 con 52 k. en 59
4.45
11\* de Belle de Jour en 1.000 con 53 k. en 1.12
11\* de Belle de Jour en 1.000 con 55 k. en 58
9.5
7\* de Extravagancia en 1.200 con 54 k. en 1.18
9.5
16\* de Freion en 1.000 con 55 k. en 59
9.5
16\* de Freion en 1.000 con 55 k. en 59
16\* de Freion en 1.000 con 55 k. en 59
16\* de Freion en 1.000 con 54 k. en 1.12
16\* de Freion en 1.000 con 54 k. en 1.12
16\* de Freion en 1.000 con 54 k. en 1.12
16\* de Freion en 1.000 con 54 k. en 1.12
18\* de Kalisay en 1.200 con 54 k. en 1.12

# Morro de Arica: listo para mañana

DECIMA TERCERA CARRERA 1,000 metros A las 19,40 horas, 5° serie Ind. 12al 16 Tercera Triple N° 4

Debutante	0	Lin Tin Rin	57	1 J. Manriquez	C. Urbina
8-3-11	2	Armeliano	50	3 L Vásquez	I Silva
7-5-3	3	Inolvidable	54	4 S. Vásquez	F. Vidal
5-11-5	4	Lamparazo	53	2 N.N.	F. Guajardo
13	5	Lucilo	53	10 N N	L Herrera
8-3	6	Kurihuilgue	52	7 G Meneses	D. Lopez
3-2	7	Taconeo	52	12 S Pradenas	L. Vasquez
7ch	8	White Prince	52	8 C González	J. Inda
4-4-1	9	Corredor	51	15 J Barraza	D Alvarez
6-6-7	10	La Serenense	51	5 J Borquez	R. Pérez
12-11	11	Pio Baroja	56	1 A Pereira	J. Castro R.
13	12	Serpentin	51	14 C. Hernández	H. Jara
5-6-10	13	Z. del Mar	51	11 C Jorquera	R Sagvedra
3-4	14	Renuevo	50	9 N N	H. Vera
14	15	Sandro	50	13 S Leal	R Carvajal

		CARRERA 1	00 m	etro	s. A las	
		20.30 horas	4º se	ne.li	nd 16 al 25	
4-8-5		Mileturi	51	1	N. Bravo	J. Castro R
11-10-10	2	Adorado	55	3	D Muñoz	J. Abarzua
7-1	3	Incendiario	55	4	G Meneses	A. Martinez
Reaparece	4	Clepia	51	2	C. Sepúlveda	A. Martines
7	5	Jazz Band	55	10	A. Pereira	L Toledo
8-4-9	6	Corza	53	7	C Jorquera	R Saavedr
4-13	7	Ghinaloa	53	12	F. Romero	H Vera
CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	8	Laureana	53	8	V. Ubilla	D. Bernal
Reaparece	9	Anatomico	50	15	L Väsguez	A Araya
3-4	10	El Torero	50	5	S. Leal	R Carvajal
11-8	11	Furor	56	16	S. Vásquez	F Oliva
12-2-1	12	Jadisha	50	6	L Carvaial	H Jara
7			50	14	N. N.	C Urbina
1-2	13	Linda Reina				
14-6-11	14	Litorio	50	11	J Monardes	L Romero
9	15	Vista Hermosa	50	9	J. Barraza	F. Vidal
7-6	16	Casita	48	13	N.N.	I. Duque

Morro de Arica que corre la carrera central de maana, fus el mejor apronte de la mañana palmeña. Montado por Desiderio Muñoz cubno 1.000 metros en 1.1. Todos los aprontes fueron controlados en forma exclusiva para LA NACI

TIRITERO U Castillo! en 37 2/5 ultimos 200 en 12 2/5 DESVAN (0. López) en 36.2/5 últimos 200 en 12 2/5 CATETE (A. Parral en 37 1/5 últimos 200 en 12 3/5 TEXAS GIRL (J. Carrasco) y CHEZ BON BON (R. López en 35.3/5 últimos 200 en 12 de bajada llegaron igualles.

MARCIAL (P. Ceron), en 33.3/5 reprito en 32 montado por L. Camus a la mano del club. MIDIDI (J. Carrasi y DICKENS (H. Pitar) en 31 igual. TRITON (P. Herrera) en 31 VECKEMIANA (D. Muñoz) en 30 PELIRROJO (V. Ubilla) en 30.2/5 PRESION IC. Ojeda) en 31 1/5 CUBBY H. Olguin) en 31 JAMET (J. Curasco) en 31 1/5 siaños HICOTA (M. Quintero) en 700 METROS 30 2/5 CHOLLINCO G. Farfán) en CRUCEÑA (A. Parra) en 41.3/5 ORCHPORRA (D. Muñoz) en 29 GACHPORRA (D. Muñoz) en 29 600 METROS de bajada OTARIO (L. Murillo) en 28.3/5

400 METROS

GEMINI (P Cerón) en 25 a PRIVILEGIO (U Giete) di 24 3/5 PENNY LANE (C Diaz) en 24 2/5 AVERIA (C Ojeda) en 25. SCOTTISH (G Fernández) en 25. PREPARANTE (D Cerda) en PREPARANTE (D. Cerda) en 25 1/5 REY DE CHILE (D. Muñoz) 24 3/5 PASIONAL (E Soto) en 24 3/5 ASTURIANO (C. Ojeda) en 25 2/5 ABSUELTO (J. Castillo), 24 2/5

400 DEL PARTIDOR

EL MARIO (L. Caroca) en 23.
BESSIE (J. Pacheco) en 22.2/5
INESTIA (G. Farfan) 22.3/5
CANDICE (L. Yañez) en 22.4/5
CHICO LIBRE (D. Muñoz) en 22.3/5
SLASIFI (J. Salinas) en 23.

1.000 METROS

MORRO DE ARICA (D. Muñoz) en 1.1. últimos 500 en 31 PRESUNTIVA (V. Ubilla) y RIO COLORADO (J. Eguren) en 1.33/5 últimos 500 32. FACIL PRESUNTIVA

MIGRATORE (D. Muñoz) er 49.3/5 últimos 400 en 25.

86° DERBY



DOMINGO 31 ENERO 1971

# COLO COLO.... SU ESTRELLA UN NEGRO FABULOSO



en el Estadio. Pacheco sirve un tiro libre y el silencio hace presa de todo el mundo. Araya sigue la trayec toria del balón que sale.

y todo Chile a través de la TV celebro y todo crime organista de la décima es del cuadro albo. Una final que tuvo clima, incertidu vivencias que quedarán como u

Los 30 minutos de suplemento fun dos con cuenta regresiva. El brasilen dos con cuentió la mejor actuación carrera deportiva. Unión no tuvo los tos indispensables para ser

Fotos: Rojas, Contreras y Arraya



BEIRUT choca con Avendaño Pero muy pocas veces

# Beirut: Rey de la final

do HERRERA. El joven zaguero central resultó la pieza más importante en la defensa alba Tuvo en su retaguardia un papel casi tan prepoderante como el de Berut en el ataque Sólo que la diferencia estriba en el mayor complemento con sus compaña-ros de zaga (Valentini, González y Castañeda), al reves del brasi-leño que debio luchar prácticamente solo contra el mundo. Pero

en el complementario comeitó errores de imprecision en la entre ga y por momentos Pacheco impuso superioridad física, pero en el balance está el primer tiempo, cuando sató el gol de la espe-ranza de Beirut y Keko Ramínez no tillo un segundo de descanso

Por ADAMOL



CASTANEDA es llevado sobre los hombros por la Sanchez El Sánchez El zaguero brillo más que el legenden le legenden legenden le legenden le legenden legenden le legenden le legenden le legenden legenden le legenden legenden legenden le legenden legen sias de una décima estrella

40.00





LEONARDO VELIZ. Bus el porque de la derrota.

"El Campeonato lo

# perdimos el sábado"

Exampeonato lo perdimos el abato cuando miramos en acos Eventon; esto tenemos se aprenderlo pera mas abate. Nos generon bien, no umos clase. CARLOS PACHECO haciendo fecleraciones a una ademinora.

par campeonato! Colo Colo in hara nade durante todo el livi es campeón, es el colmo, nade ser que esto se corrise en el del el faco que hable estedo gando todos los cabezacos nateo mai y se la dejo a ligido que sucrete!"

WAN RODRIGUEZ

ELADIO ZARATE saliendo de

Arbitro Pedro Reyes:

# "Colo Colo: más tranquilidad y enorme corazón"

LA NACION (Problemas para dingri el ancuentro? REYES En un comienzo true algunos problemas y se me hizo dificil el partido. Después tode a normalizó y llegamos a un final feliz como en las peliculas!"

LA NACION (Cooperaron los jugadores?

REYES "En un comienzo se resistieron, pero una vez que vieron que no aceptabamos un clima extra deportivo, entreron a acatar nuestros fallos".

LA NACION ¿Que le pareció el partido como futbol?

PEBRO AREZO respondiendo e reportero radial.

Qué le puede decir, no resulte fácil argumentar algo despues de esta derrota: sólo felicitar a Colo Colo por el título. Tuvieron nas suente: que nosotros y se quedaron con la corona "Pudo haber ganado cualquiera". ¿

JUAN OLIVARES Con La Nación camino el los vestuarios "Perdonen no puedo hablar, estoy muy emocionado, se echo por la borda todros los sacrificios del año ; perdonen pero no puedo seguir, voy al baho.

Pedro Garcia salta entre Gonzalez y Cruz. Mucho desorden en el medio-campo rojo. Mucho esfuerzo mal gastado e inutil. Y al final la falla fue del sector medio hacia

LA NACION ¿El público?

REYES "Creo que no in-fluyó en nuestro rendimien-to. Pero es impresionante como se sienten los gritos dentro del campo".

LA NACION ¿Algún jugador que destacar?



PEDRO REYES El juez

A UNION"

HUMBERTO CRUZ al salir de

verdad mostramis que con ces Chile:

MANUEL ARAYA, improvisen do una declaración bajo la ducha Estoy emocionado, este titulo tiene gran importança en importança en macarrera. Aqui no hay cabeza todos tenemos parte de esta victoria. Tenpo que agradecer la confiarza de los dirigentes que me contrataron. Este título se lo dedico a toda esa barra que nos birindo su apoyo. He cumpitido uno dellos sueños de nindo.

que lo amagó a la izquierda y le dejó el pie a la dere-cha, donde rebotó el balón. Gran jugada de ambos, arquero y atacante.



EDSON BEIRUT fue la figura rutilante del match. Las y lo consiguió. El grabado muestra el instante en Cuando no pudo entrar por el centro buscó las punque anota el primer gol

# CASTAÑEDA: "LOS **NERVIOS MATARON**

LEONEL SANCHEZ, em

n discusion. Unión se vio muy erviosa. Creo que justificamos el

os. Lo nostro el gol que perdia éliz Ganamos bien LEONEL HERRERA Conversando con Gangas en las

que me contrataron
GERARDO CASTAÑEDA AL

# Campeonato Sudamericano 70-71



MANANA en el ring del TEATRO CAUPOLICAN.

Formidable choque de DUENDE DE MEXICO PANTERA AMAZONA

en lucha a finish tres puestas de espalda.

JIMMY GARRIDS contra TAURO MARTINEZ, campeón de VENEZUELA

Toro (Peru) y Angel Rojo (Chile)
3º Leo Farias y Chileno Incógnito,
fornido enmascarado. 4º Tauró
Martinez (Venezuela) y Jimmy
Garrido, atleta chileno de las patadas voladoras. 5º Alko Yohshara
Imestizo brasileño- japonéel y
Pepe Santos, chileno. 6º El Gran
Jacobo. brutal argentino-israelirá
y Tarzán Chileno. 7º Lucha à
finish a tres caidas, al estilo de
Estados Unidos y México.
'Pantera Amazona', mentionio
atleta peruano y Duende de
México, brutal azteca de la larga
cabellera y fuerzas de Sanson.

Acception of the control of the cont



HECTOR GALVEZ, Presidente de Colo Colo, entona el himno del club, confundido en un abrazo con Santia-

go Martinez y Francisco Fluxà que llegarqu al ves-tuario albo para felicitar al ganador.



El ranking de competencias internacionales es brillante. Rivalizan los catcheres de mejor colocación en la tabla de puntajes Cada cual defendera al máximo su posición. Nadie podrá echar pie atrás so pena de quedar fuera "out" del Campeonato.

He aqui el orden de los continicantes

1º Rómulo Jerez (Colombia v. Pequeño Coloso (Chile); 2º Inca

# PIEDRABUENA, ULTIMO RAMITE PARA ASTORGA

Sería el último compromiso del chileno antes de ira Asunción a enfrentar o Pascualito por el título sudamericano

Intenso fue el último día de trenamiento de Osvaldo drabuena y el campeón de ille Raul Astorga El chileno está bien y cree que ta noche sólo será un trémite

esta noche solo será un trámita su presentación con el argentino. Astorga prénsa en el fitulo sudamercano y para esto se ha entrenado sin perder un solo día Piedraturena, un rosanno que tiene, a pesar de seu juventud, muchos combates en el cuerpo, cree que con Raul Astorga puede consagrarse. Sov amiso de tinde.

Seis rounds, mediomediano Miguel Guerra (debutante) con

Migure Michael Anel Navarrete con Luis Miranda Match de Tondo Internacional Osvaldo Piedrabueria, campeon de Rosario con Caul Astorga



Astorga, de nuevo en el Estadio Chile

so en Chile
PARRA
Bastafite bien le fue economica
mente a Pedro Parra en
Mendoza A pesar de que el
resultado con Pedro Aguero fue
logro conquistas

alemán de fútbol. La delegación teutona de la República Democrática Alemana que llegó anteno-che a Santiago viajaba anoche a Concepción para jugar nañana ante el seleccionado de la Zona Sur que está entrenando bajo las órdenes de Fernando Riera. te jóvenes quedaron hospedados en el Hotel Gran Palace. Muy de mañana fueron a los comedores a to-

son ARQUEROS Juergen Croy del Club Sachsering Zwickau (24 años y 18 competencias interna-cionales). Wolfgang Blenterna-

FUTBOL CHILENO ESTA

EN MUY BUEN PIE

En nuestra capital los alemanes, todos bastan

A diferencia de otras delegaciones, llamó la aten-ción la simpatía de los viajeros que no sólo jugarán en nuestro pais, sino que en Perú y Uruguay Después de jugar en Concepción se despedirán en terreroles en Santiago. el 5 de febrero se presenta-riar en Lima ante la Selección de Perú y el 8 en Montevideo ante el seleccionado uruguayo.

El entrenador de la selección alemana Georg Buschener tuvo expresiones elogiosas para referir-se a la calidad del futbol chileno, peruano y urugua-

BARRANCAS.

VISTOS Y TENIENDO PRESENTE

Comuna de Las Barrancas,

SANTIAGO, 21 ENERO 1971

Fiscal de la Institución con fecha 13 de Agosto de 1968, por la cual se acogen 20 solicitudes de interesa-dos en obtener titulos de dominio de los sitios que ocupan en la Población LOS PARRONES de la

b) El mérito de los documentos justificativos de derechos a obtener títulos definitivos de dominio presentado por otros pobladores de esta población.

13 competencias internacio-nalesi. Rainer Schlutter, tambien, del mismo Club (24 años y 3 competencias internacionales). Hans-Juergen Kreische, del Club Dynamo Dresder (23 años y 14 competencias internacionales.)

Club FC Carl Zeiss Jena (29 años y 31 competencias internacionales). Eberhard Vogel, del mismo Club ( 27 años y 35

CORPORACION DE SERVICIOS HABITACIONALES MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

SECCION LOTEOS IRREGULARES

REF: AMPLIA NOMINA DE POBLADORES CON DERECHO A OBTENER TITULO DE DOMINIO EN LA POBLACION

CON ESTA FECHA SE HA DICTADO LA SIGUIENTE RESOLUCION No. 97

"LOS PARRONES", DE LA COMUNA DE LAS

CHENTA

G

SORMAND 1977491 D

ACOMED

HCARESO TEATRO M

Para el S.A. de Cali

## PENULTIMO EXAMEN PARA NADADORES SELECCIONADOS

Sepulveda, Martin Guerra y Juan

INTERASOCIACIONES.

Fútbol: 6a. versión:

## PERUANOS SIGUEN CON SU TORNEO DESCENTRALIZADO

# CHILE TENDRA SALTADORES ORNAMENTALES PARA 1975

PEÑAROL, UNICO INVICTO

ores brasileños su no comiento vacilante zeiro — que obtuvo su pri-victoria — fue comendo sus combinandor muy bien periores por la comienta de las mejores figuras spectáculo que sios 25 os de juego abrio la cuen-furbundo remaite desde atos que dejó sin chance rdameta chece.

Proxima Fecha Viernes 29—San Lorenzo vs. Velez Sarsfield y Nacional vs. Cruzeiro

EQUIPOS

defensa brasileña.

MONTEVIDEO (ANSA) El vice campeón uruguayo; Peñarol, derroto esta noche a San Lorenzo de Almagro, de Argentina, por dos goles a uno en un partido jugado en el Estadio Centenario por la Copa Montevideo y quedo como únicio lídeo de la Torreo con tres victorias en otras tantas presentaciones.

Si ben el encuentro tuvo en general un tràmite discreto, alcanzando sdio en esporadicos passes un nivel tecnico acorde con la jerarquila de sus protagonistas igualmente no defraudo la expectativa de los cuarenta mil espectadores que lo presenciaron.

Su única exigencia, y que es fundamental para iniciar el proceso formador de clavadistas, es material ad hoc

DESDE 1956



Juan Carlos Sepúlveda, bus-

### DEPORTISTAS PROFE SIONALES SE ACOGERAN A LA PREVISION

 Acojanse las siguientes solicitudes presenta das por los interesados de la Población "LOS PARRO NES" de la Comuna de Las Barrancas y que norresponden a los siguientes pobladores. c) Lo dispuesto en el Acuerdo Nº 2:67 de 4 de Diciembre de 1968, de la H Junta Directiva de la Corporación de Servicios Habitacionales, el cual en NOMBRE. SITIO MANZANA PRECIO SALDO 1 500 5 400 00

NOMBRE.
Maria Araya Concha
José Albiña Escobar
Laura Canales Reyes
Enrique Sepúlveda Gutiérrez y
Augusto Quezada Muñoz
Pedro Aracena Torres
José Abarca Espinoza
Roberto Disterna Alfaro
Celinda Lazo Sanchez
Bentra Rogue Canartillo Radi Valenzuela Hernández Hipólito y José Sandoval González Carlos Vásquez Lillo Felicita Torres Ro Felicita Torres Ro Sergio Tolosa Tolosa Evaristo Monterinos Aravena Margarita Soto Soto Ontavio Bustos Castro Gladys Rodriguez Yovich Luis Villanueva Villanueva Teofilo Ithal Wiss 3 260 00 2 596 30 1 346 56 2 000 2 500 1 200 500 Ana Contreras Bustamante 680 00 198 00 3 562 00 4 913 00 Javier Perez Morales José Olivares Palacios Juan González Bustos Oscar Padilla Padilla y Blanca Pardo Mella José Jara Guzmán Manuel Encina Cáceres Adolfo Marin Figueroa Rene Larrain Pulgar Mario Zapata Poblete Juan Manquelipe Espinoza Hernán Bustamante Correa Francisco Solano Vicencia 5 500 00 3.500 7 336 00 3 935 00 4 174 00 3 498 00

2" — Utilizar para la singularización de los sitios el plano de la población "LOS PARRANES", que fue aprobado por la 1 Municipalidad de Las Barrancas, con fecha 28 de Julio de 1953, y que se encuentra archivado bajo el N° 9 989 en el Conservador de Bienes Raices de Santrago, con fecha 8 de Agosto de 1967.

Notificar la presente Resolución a todos Notificar la presente resolución a todos los interesados, mediante la publicación de un aviso en el diario "LA NACION" de Santiago, a objeto de que dentro del plazo fatal de 10 dias, contados desde la fecha de esta publicación formulen los reclamos. relativos a sus derechos

refativos a sus defendos

4 — Informar a los interesados que deben
consignar en la Caja Recaudadora de la Sección
Loteos Irrigulares los fondos necesarios para cubrir
los gastos de escritura en Notaria y Conservador de

Bienes Raices
5 — Dejese constancia que el saldo de la deuda de cada sito será pagado por el poblador en la Caja Recaudadora de la Sección toteos tirregulares, con E-600 / seiscientos escudos al momento de firmar la escritura de compraventa y con cuotas de E-200 (doscientos escudos) mensuales, hasta ferminar de

pagar la totalidad de la deuda, quedando hipolerani el terreno en l'avor de la Corporación de Servicio Habitacionales, hasta que se terminen de pagar esta

su letra el pronunciarse una vez vencido el piazo a que se refiere el Añ 29 de la Ley N°16 741 sobre la solicitudes de títulos de dominio en la Población "LOS PARRONES" de la Comuna de Las Barrancis

d) Lo prescrito en los artículos 8, 10, 11 y en el parrafo IV de la Ley Nº 16 741 de 8 de Abril de 1968

RESOLUCION

administrativa, pruebas, documentos, informaciones de distribución de la salaridad se está con autores del dello su establece el artículo 210 del Código Penal prese ejercicio de las acciones que procedan por parte de esta Comprasse esta Comprasse

ejercicio de las acciones que procedal per esta Corporación 7" — Autorizase al Abogado Jefe de la Sect. Loteos Irregulares, para que en nombre de Corporación de Servicios Habitacionales y cumplimiento de la Resolución N 1 499 de 11 Diciembre de 1970 de esta Fiscalia compariera relebración de las escrituras que se extendidad por la constituyendo hipotecas y prohibiciones u ordenal sus alzamientos.

TRANSCRIBASE COMUNIQUESEY
PUBLIQUESE EN EL DIARIO "LA NACION"

ROBERTO DONOSO SALINA

on: Estado 237 ( 392100). Desde las 10.30 hrs. - Sin un adios

ORIUM. - Bandera 236 ( 84688) Desde las 13.30 hrs.- Los poERA. Bandera 76 ( 714403). Desde las 10 hrs. Sab acoon may de 18).

eti. Monitas 285 ( 392414). Desde las 10 hrs. El oro de Sta Igrado y los 10 gladiadores.

arrial: Huerlanos 930 ( 33555). Desde las 11 hrs. Ese loca

FUNTES: Matlas Cousiño 134 ( 381824), Desde las 11 hrs

SEANDIA - Puente 540 ( 65732). Desde las 13 hrs. Rosas Blan am hermana negra, Samba.

or Agricina's 1022 (66687). Desde las 10.40 hrs - El Gitano col may de 14).

LIDO Huértanos 680 (34366). Desde las 11 hrs. Cierto casi probable (Draima may, de 18).

MAYO. Monijitas 873 (391201). Desde las 10 hrs. Hagamos el amor. (Comedia may, de 21).

METRO. Bandera 141 (61570). Desde las 11 hrs. Los girasoles de Ruisa (Draima may, de 14).

NILO. Monjitas 873 (302178) Desde las 10 horas. Silvia y el amor (Drama mayores de 21)

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921). Desde las 10.30 hrs. Misió increlble. (Drama may. de 18)

PLAZA. Compañía 1068 (84714) Desde las 10 horas. Así nacen los héroes (acción mayores de 18).

REAL Compañía 1040 (65555). Desde las 11 hrs. Con Dios, con el Diablo y un Winchester (Acción may, de 21).

REX. Huertanos 735 (31144). Desde las 11 hrs. De Sade (Drama may de 21).

RIO. Monjitas 743 (33550). Desde las 11 hrs. El amargo fin Pussical Pussical te amo RITZ. San Antonio 50 (38613). Desde las 11 hrs. Las calientes noches de Lady Hamilton. (Drama may, de 21).

RIVIERA. San Antonio I Valdés V (36093). Desde las 13 hrs. La amante que volvió. Satiricón.

NOTICIARIO. AQUI NO SE ADMITEN GRANDES. Por la animación de Elly Menz y

con la animación de Elly Menz y Oscar Figueroa HIT PARADE con la animación de

O'HIGGINS. San Pablo 2281 (86929) Desde las 13 hrs. Lo que el viento se llevó. La san-gre de Fu Man Chu. Aventura en Florencia.

SECTOR INDEPENDENCIA

VALENCIA. Plaza Chacabu-co (370288) Desde las 13 hrs. La venus maldita. Sólo los dos Valentin de la Sierza.

CINES

COMUNALES

MAIPU (Maipú) - Desde las 17 hrs. Clint el solitario. El fin del

MUNICIPAL (San Bernardo) Desde las 14 hrs El cómico

NACIONAL (Puente Alto

CENTRA: (Cartagena) - Des de las 15 hrs. Jenny La protes

5021 Descanso

19.30 FORMAY ESPACIO

ROXY. Huérfanos 1055 (80809). Desde las 10 hrs. Esps. 10 gladiadores. Oro de Sta. Cruz.

SAN MARTIN. Alameda-San Francisco (35357). Desde las 11 hr.

SANTIAGO. Merced 829 (32888). Desde las 11 hrs. Nido aviapas (May de 21).

SAO PAULO. Merced 772 (397946). Desde las 13 hrs. Ar barreras. La pantera rosa. TIVOLI. Huerfanos 757 (30611). Desde las 11 hrs. El secre Sta Vittoria (Acción may de 14).

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562) Desde las 13 hrs. Funny o

VICTORIA. Huertanos 827 (30021). Desde las 11 hrs. Fu juventud (Drama may, de 18)

WINDSOR. Ahumada-Moneda (89761). Desde las 10:30 hrs. El dul ce cuerpo de Deborah' (Drama may de 21).

YORK, Ahumada 166 (6687). Desde las 10.30 hrs. Perdidos en el desierto (Aventuras menores).

SUS PROGRAMAS GELOSE En Santiago 4 GARANTIA Y SERVICIO TECNI PERMANENTE DE FABRICA

14.30 FEMENINO 70 Noticiario Prolene Noticiario Prolene Entrevista Teleserie: La Amortajada Pelicula

PERCUIA
Entrevista
77 SUNSET STRIP
DIBUJOS ANIMADOS: Oso Yogi
CANTICUENTOS.
LOS FABULOSOS CIEN
EL GRAN MUNDO DEL

17.50 CANTICUENTOS
18.00 REINO SALVAJE
18.25 CANTICUENTOS
18.30 SUEGRAS
19.00 LARGOMETRAJE

GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60082). 15; 18:45 y 22 hrs.

Mayerling (Drama may, de 18). **HUELEN** Huérfanos 779 (31603). Desde las 11 hrs. La dama y el vagabundo (W. Disney menores).

HUERFANOS, Huerfanos 930 (36707) Desde las 11 horas. El gran desfile del circo (menorea). IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 10 hrs. El hombre que amo (Drama may de 211

KING. Huerfanos 840 (32838). Desde las 10 hrs. Corre sombra

LARGOMETHAD:
"Mi novia as una teniente"
con Jack Lemonn y Ernie Kovacs
ESPECIAL." "Cremonias Británicas"
TAMBIEN SUCEDE
CARA A CARA
V. TIEMPO WELLA
MARTIN AL INSTANTE
LA MANUELA
NOTICIARIO PROLENE
CIERRE

NOTICIARIO. LA CALDERA DEL DIABLO. NUEVA GENERACION. NUEVE DIARIO. LARGOMETRAJE. NOTICIARIO. CIERRE.



BEN CASEY

EL OSO FUMAROLA
EL FANTASMA DE LA SRA MUIR
COMANDO AEREO
EL SAPO Y LA CULEBRA
TELENOCHE
EL TIEMPO.
SHO A' INTERNACIONAL 70
JUANI EN SOCIEDAD
TELETRECE:
IRONSIDE 17 35 EL OSO FUM.
18 10 EL FANTASM
18 40 COMANDO A
19 35 EL SAPO Y LE
19 46 TELENOCHE
20 13 EL TIEMPO
20 23 SHO M INTER
21 28 JUANI EN SO
22 00 TELETRECE
23 00 IRONSIDE
23 40 TELECIERRE

SECTOR PLAZA ALIA V. MACKENNA

SECTOR NUNOA PROVIDENCIA VITACURA

bre las placion ancas

en ei 1968

ES. Irarrázabal 1434 II) Desde las 14 hrs. Mi be-ama. Balada del desierto alde agregados.



ARLOS CARIOLA. - San Diego 246 (89350): 19 y 22 hrs. "El

AUPOLICAN, San Diego 840 (82437). Descanso

MAU Huertanos 786 (397907). En Gira MIEDA: Moneda 920 (715451) Cla de Américo Vargas y Pury licre. 19.15 y 22.15 hrs. "Departamento sin muebles para el

of Sainte y Gredy,

400HEDIA Merced 349 (391523) 19 30 hrs. "Tu sabes que no te
who recando el agua está corriendo" de Robert Anderson.

41A074EDIA Merced 349 (391523) 19 30 hrs. "Tu sabes que no te
who recando el agua está corriendo" de Robert Anderson.

41A074215 hrs. "Cumplimos 18 años. separza la noticia

4AARSQUE, Recoleta 343 (776883). Cla de revistas Strip Tease.

52 hrs. "La recoleta se concerno de la Minaruela".

"y"31s". "Las celletta 343 1/7/68431, Uta de revistas s'irip tease.

ATRO MUNICIPAL DE LAS CONDES. Avda. Apoquindo 3384

TMC. 19 15 horas. "Flores de papel" de Egon Wolff

M. ANTONIO. San Antonio 255 (33605). Cla de Marcelo Romo y
myon Ferrada. 19.30 hrs. "Navidad en la aldea" de Roberto.

mets.

Canteleron de CINE

2900 (42389) Desde las 13 hrs. Dios perdona pero su vida es mia. Operación opio. Ataque y retirada.

LAS CONDES Apoquindo Noruega (484067) 16: 19 y 22' hrs. El hombre que amo, (Dra-ma may de 21)

LAS LILAS E Yañez J de Dios V (43116) 16, 19 y 22 hrs. Scrooge, (Musical menores).

LO CASTILLQ Vitacura (481981) 16: 19:15 y 22:30 hrs El dulce cuerpo de Deborah. (Drama may de 21).

SECTOR 10 DE JULIO FRANKLIN GRAN AVENIDA AVDA. MATTA

ALMUE - Pob. Dávila (582427) Desde las 14 hrs. Crimen perfecto. Monja o madre. Pi-nocho y la ballena del espacio.

AMERICA. Nuble 390 (52443) Desde las 13 horas Programa

ESMERALDA. San Diego 1035 (64303) Desde las 13 horas Dios perdona pero su vida es mia. Ataque y retirada Operación

LIRA.- Pintor Cicarelli 293 (52181) Descanso.

MISTRAL. San Diego 279 (63994) Desde las 13 horas. Ali-ssel Rata. Minifaldas agresivas.

(582782) Desde las 14 horas El angel. Alvarez Kelly El rebelde

ROMA - San Diego 230 (67258) Des le las 14 hrs San-to contra los Zombies. Los cuer-vos están de luto. El fugitivo

SAN DIEGO. San Diego 612 (81093) Desde las 14 horas. El hueso del amor Regreso del silencio. Como cuando y con

SAN MIGUEL. Avda Euclides 1202 (51262). Desde las 14 ho-ras. Regreso del silencio. El zángano. Rosas blancas para mi hermana negra. Fuiste mia un verano.

SUR. San Diego 935 (61524) desde las 13 horas. La indomable Angélica. La dolce Vita.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA Mapocho 4117 (731384) Desde las 14 hrs E

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA - BRASIL -ESTACION

AKAMEDA. Alameda 2987 (91254) Desde las 12:30 hrs. El milagro de amor Escalatión. La Amante

ALCAZAR.- Brasil 373 (80122) Desde las 14 hrs. Mi be-lla dama Balada del desierto Festival de agregados.

BLANCO - Avda B Encalada 2820 (91787) Desde las 14 hrs. El padrecito. Al infierno Grin-go. Estrella del sur.

CARRERA Alameda 2151 (86685) Desde las 13 hrs. El profesor Hippie. Caliche sangriento. El agente Q. Q. 7.

COLON.- San Pablo y Maipu (733146) Desde las 13 hrs. La vendetta del Santo. Dos hom-bres violentos. Sueños de rique-zas.



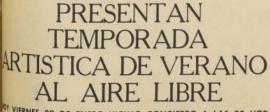


E-1.350 bandera 627

#### BANCO DE CHILE

	COMPRADOR	VENDEDOF
DOLAR	• • E* 12,21 • • E* 29,181 • • E* 3.368	E* 12,23 E* 29,597 E* 3,375
MERCADO DE CORREDORES		
DOLAR		E* 14,35 E* 34,727 E* 3,960 E* 14,60

SANTIAGO, 28 de Enero de 1971 VIGENTE DESDE 28 Julio 7



VIERNES 29 DE ENERO ULTIMO CONCIERTO A LAS 22 HORAS CERRO SANTA LUCIA - TERRAZA CAUPOLICAN

> GRAN CONCIERTO ORQUESTAS FILARMONICA MUNICIPAL
> Y SINFONICA DE CHILE PROGRAMA:

E. SORO KOMEO Y JULIETA TCHAIKOWSKY

DIRECTOR: JUAN CARLOS ZORZI

FINLANDIA BENVENUTO CELLINI OBERTURA 1812

AIRES CHILENOS

BERLIOZ

DIRECTOR: EDUARDO MOUBARAK

ORFEON DE CARABINEROS Y FUSILEROS DEL CUERPO DE CARABINEROS

FUEGOS ARTIFICIALES ENTRADA GRATUITA

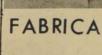


y Escénicas I.E.M









MONUMENTAL - Alameda 3943 (91555) Descanso.



en formalita

• 40 colores

modelos y medidas varias

entrega inmediata

SAN DIEGO 1758

# SE INICIA SEGUNDO PIE DE FESTIVAL DEL HUASO

VALPARAISO (Por Sara Vial, Corresponsal) Finalizada su primera vuelta, se alistan para la segunda y última los " cantores" del Patagual, El año pasado, al presenciar el Primer Festival del Huaso en el parque pataguas de Olmué, tuvimos la visión de que all necla algo popular y legitimo, llamado a "resarcir con muchos brios, con pujanza y Vitalidad renova-das, al decaldo folklore de la provincia. Nos alegró por que la llama de la chilenidad sencilla y reconocida por que la llama de la chilenidad sencilla y reconocida a la primera vista, lanzaba entre los sauces y boldos, chispas que presagiaban un éxito que seguirrà "prendiendo". Hicimos votos también, porque no se perdiera esa atmósfera "huasa" que se respira desde que se enfrenta la primera patagua y se conservara el ambiente acogedor de llana intimidad, el sabor de campo verdadero. La naturaleza, que alli privilegiada y pródiga, ayudó a nuestros deseos y hay que congratularse que si haya sido. Por fin existe un lugar con atracción tipicamente nuestra y que dará orgullo mostrar a los turistas y a los extranjeros, que llegan preguntando por "lo tipico". La belleza del parque con su teatro al aire libre enmarcado de los clásicos árboles de esta tierra, el colorido del traje del uaso, que alli no toma el aire de una tarjeta postal parque con su teatro al raire libre enimarisato de los clásicos árboles de esta tierra, el colorido del traje del huaso, que alli no toma el aire de una tarjeta postal hecha para el turista, sino que entra a formar parte con natural del paisaje el alegre rasquear de las arpas y guitarras, la comunicación que se establece entre al público y los artistas, la "talla" chilena surgiendo er "su propia salsa", los largos asientos de troncos de aucaliptus armonizando con el silvestre paraje, son, por citar algunos aspectos, valores fundamentales de este Festival del Huaso que nos está dando su segunda versión en Olmué, en medio de la acogida extraordinaria del público. Los organizadores no trenen de qué quejarse. La gente ha respondido plenamente y las nuevas acomodaciones que dan un total de 5.000 asientos se han colmado y desbordado, aún en los primeros tres días de la presentación La pelea por ubicar bien las canciones, de parte de los conjuntos, dúos y solistas ha sido por otra parte, igualmente entusiastas y en cuanto a las variedades que tomple mentaron la primera parte del espectáculo, que somple nentaron la primera parte del espectàculo, hay que destacar el desempeño de Los Hermanos Campos que han dado lo mejor de su gracia y probado oficio, robândose el favor del público

#### CANCIONES QUE "VAN A LA PELEA

Este año, el Festival que busca consagrar a la más alla canción dedicaba a Olmué y las mejores en ma libre, en los géneros de cueca y tonada ha tenido



"Los Chilihuenses" lograron clasificar las dos enciones con las cuales se presentaron a empetir en el Festival del Huaso 1971 en Olmué: competir en el Festival del Huaso 1971 en Olmué:
"Mi Chile", de Sergio Maldonado y Carlos Naranjo,
en tema libre, y "La Encomendera", de Carlos
Dávila y Luis Ortés, en el tema dedicado a Olmué.
Los muchachos declaran que son hermosas ambas
canciones y se demuestran optimistas y muy
contentos con el triunfo logrado, que vale la pena
por cuanto hay mucha calidad en las canciones de
éste año. "Mi Chile" merece primer premio en
tonada y también "La Encomendera", entre las
dedicadas a Olmué esta última", aseguraron a LA
NACION. Veremos qué pasa en el Pataqual el NACION. Veremos qué pesa en el Patagual el domingo próximo, cuando "se canten" las vencedoras definitivas. En la fotografia, Eric Allech, Miguel Gómez y Juan Pastenes, integrantes del conjunto. una variación. En vez de efectuarse durante 4 días seguidos como el año pasado, ha programado dos etapas, con un fin de semana para cada una, aumentando el torneo a 6 días. En la primera etapa compitieron las 20 canciones seleccionadas de un total de 60, del viernes 23 al domingo 25. El domingo en la tarde el Jurado elimino nueva canciones, quedando como prefinalista la siguiente lista, que correrà los tres dias fina-les en pos del triunfo definitivo

les en oos del triunfo definitivo.

En el gènero de Tonadas, sobrevivieron "Las Tres Marias", de Carlos Miranda, interpretes, el dúo Carmen Luz Enrique León: "Mi Chile", de Sergio Maldonado Sarmiento y el poeta Carlos Naranjo, intérpretes "Los Chilihuenses". "Si volviera a San Fernado", de, Marco Antonio Peña y Jorge Escobar, interpretada por Marco Antonio Peña y el conjunto "Los de Alimapu", "Rinconcito de Chile", de Gerardo Sepúlveda, intérpretes "Los Montaneros", "Pregón de infancia", de Fernando Codova, intérpretes "Voces de Marga Marga" y finalmente, "Peña] al viento", de Juan Olivares y Ernesto Godoy.

En Cuecas, fueron seleccionados solamente dos composiciones, "Los Solteros", de Gerardo Sepúlveda, intérpretes "Los Montaneros" y "Mi penita", de Jorge Diaz y Ernesto Godoy, interpretes du León Ríos.

En el tema dedicado a Olmué, quedaron selecciona-

En el tema dedicado a Olmué, quedaron seleccionados: "La Encomendera", tonada nanción de Eduardo 
Dávila y Luis Ortés, intérpretes "Los Chilihuenses";
"Campos olmuelnos", de Carlos Briceño y Gino Briano: interpretes "Los Montaneros"; "El Festival del Huaso", de Sergio Maldonado y Ernesto Godoy, 
interpretes el dúo Laón Rios y "El Festival del Huaso", 
de Aleiandro Hispa, interpretes dúo "Los Arreros". de Alejandro Hispa, interpretes, dúo "Los Arrieros"

El domingo próximo, en el gran acto de clausura del Il Festival del Huaso de Olmué, se sabrá cual de estas canciones será la ganadora en su respectiva serie y cuáles ocuparan los segundos y terceros lugares.

#### NOTAS INGRATAS

Pero al margen de las justas alabanzas que hemos prodigado al Festival en si, reseñaremos algunas no-tas que nos parecen ingratas y que, es de esperar, no se repitan en el futuro, dada la mayoría de edad que el animoso torneo ha ganado con sus apenas dos años de existencia. y dado el "buen fore folklórico" que la Municipalidad de Olmué se anota por medio de su departamento de Turismo que promovió la idea de crear este festival chilenisimo.

Se anunció ( y asi lo anunciamos nosotros tam-cien) que se habia destinado hospedaje en Olmué, con alojamiento y comida por cierto a los interpretes y autores. Nos pareció inmejorable Queria decir que los pasado los artistas se gremializaron y pidieron, " en patota" a la Municipalidad, un viático, que les fue concedido, para pagarse sus gastos en el balneario, Lamentablemente para quienes viajaron a Olmué y lograron, con su participación y sus composiciones, el brillo y el exito del certamen nusical, la promesa no brillo y el exito del certamen nusical, la promesa no se cumplio. Se nos ha dicho que el "achaplinamiento" corrió de parte de los hoteleros, que, en gesto poco "turistico" hicieron mutis a la hora de hospedar a la folklórica embajada. Y es así como todos los conjuntos, dúos, solistas autores etc. han debido movilizarse día a día hasta la comuna olmueina, para retornar en horas de la madruqada, cansados y con hambre, y sin siquiera una taza de café caliente para entibiar el frío de la noche. De regreso, eso si, se les ha puesto movilización, un gran Pegazo que los Transporta a Viña o Valparáiso. Aún quedan tres días para enmendar el error ¡Señores, tantos cantos en Transporta a Vina o Valparaiso. Aun quedan fres dias para enmendar el error. [Señores, tantos cantos en honor de nuestra tierra, tantas loas a la chilenidad y nuestros campos generosos, y esos esforzados conjuntos artisticos, en medio de las sonoras frases de la propaganda, de "Bit" y a "Pap" que auspircian la fiesta, no han recibido ni siquiera la mitad de un botella de "Bit" o de "Pap" para humedecer sus nuerdas vocales resecas de tanto cantar a Olmué y a todas las beflexas de nuestra tierra. llezas de nuestra tierra!

#### LA TRANSMISIÓN

También deseamos que la transmisión desde Olmué.



El dúo "Los de Sausalito", viñamarinos, del sello Phillips, tuvieron la misión de presentar la hermosa cueca de Sergio Maldonado y Patricio Salgado, "A Olmué los boletos ", dedicada a Olmué y que no tuvo la suerte de quedar entre las seleccionadas para la competencia final, a pesar de su buena contra la para la competencia final, a pesar de su buena pera la competencia (nai, a pesar de su buena opción. También resultó eliminado en este rubro el pegajoso valsecito criollo "Canto a Olmué", de Luis Reyes Jorquera, empleado de Aduana, que fue muy del gusto del público y ganó grandes aplausos.

desear desde el primer dla Cada cinco minutos, el Festival era un "radio reloj" que irritaba los nervios del público, una voz dando la hora en medio de los acordes de las guitarras. Se recibia mal la trasmisión y ésta comenzó mucho después de empe-zada la función, con lo que no se gunas canciones. La más perjudicada fue la tonada "Las Tres Marias", que tampoco saltó al aire el segundo dia y solamente se escuchó el tercero, el dia de la eliminación. Aparte de éste, las canciones disminulan de volumen en mitad de la interpretación o bien no se ponian de acuerdo en Olmué los micrófonos y cantante sin acompañamiento en bien del público que con su apoyo y entusiasmo por asistir al Festival, no se merece estos que, por otra parte, perjudican también a las cancio-nes y sus intérpretes a los radioescuchas que siguen e torneo por radio



LOS MONTANEROS. - Los tres hermanos Gómez, "Los Montaneros", lograron clasificarse como vencedores en los tres géneros en que participa ron presentando canciones de diversos composi tore en el II Festival del Huaso de Olmué. Así e: como en el tema de Tonadas, impusieron para la final la bella tonada, "Rinconcito de Chile", de Serardo Sepúlveda, en cuecas. "Los Solteros" del mismo Sepúlveda, y en composiciones dedicadas a Olmué, "Campos olmueinos", de Carlos Briceño Gino Briano. Los Monteneros tiene fe a la tonada "Rinconcito de Chile", que según ellos merece el primer premio como la mejor, por su melodia y su letra, inspirada en los marinos que montar guardia en la Antártida chilena.

### NUEVA DIMENSION DE LA DANZA EN "EL TREN DE LA CULTURA"

#### UN GRUPO SUI GENERIS

TRES permi ción

ment # CO.

Banco

do su fras. 105 0

corrie

tos d do, a

ción e

ase

Sch

ció

— ¿En qué reside fundamentalmente la diferencia entre uteles otros grupos que cultivan la danza?
— Creo que más que en el tipo de danza, la diferencia residente contenido que nosotros les damos a nuestro arte, Penamos dedon haber una acción de retorno, una experiencia ed antes antes entre parte a publico, la publico lo nuestro y nos damos como ceres y ellos, el público, también nos debe entregar lo suva, ambos desens enriquecernos con la experiencia artista de lo contrain ne ten enriquecernos con la experiencia artista de lo contrain ne ten ningun sentido. Para esto se debe romper la barrera de la stere la que se traduce en cosas tan simples como hacer desparera se escenarios elevados y suntuosos, quedando al mismo mismi internar enconozcan también como personas, como seres humanos, y nexima también a ellos

—¿Y tienen experiencia de este tipo ya?
—Deade Juego Cuando vamos a las poblaciones despuis à actuar, viene el contacto directo con la genie, averguamos as necesidades en cuanto a elementos artisticos y cultivaries se elementos artisticos y cultivaries se elementos organismo cultural. Intalemos de conseguirla para dejar adado a población. Lógicamente es una labor que requiere tiempo y poemis.

#### TREN DE LA CULTURA

—¿Qué significa para ustedes participar en el Tren de la Culture próximo mes?

proximo mes?

—Como embajada cultural, es la oportunidad para astedira acción que se ha venido desarrollando últimamente en las poblicore periféricas a Santiago. Ahora, como Ballet Popular, creemos que el nos dará una experiencia que es consistancial con nuevo planteamientos de fondo. Por último, es un paso importante el afianzamiento de nuestro arte nacional, especialmente se composiçue estapa del programa, la de la comunicación directa con publico, cuando cada artista y cada grupo artistico prolongas acción allí donde más se necestre (El programa del Tren de la Cumi se divide en dos grandes estapas. 19 Un especifaculo integral en las participan todos los artistas, a realizarse en las diversas caberente provincia, y 2", los artistas se separan para actuar en forma individa en los sindicatos, asentamientos y poblaciones!

—Pienso que es el tiempo justo para motivar y dejar una haifa conformar lo fundamental para una futura acción más planificas —Ahora, apartándonos un poco del Tren de la Cultura (au piensa de la situación en que se ha mantenido nuestro afie haita é

momento?

— Bueno, la strilación de menoscabo en que ha parmana nuestro arte es propia de la sociedad burguesa en que vvinos con comercialización y la cultura extranjenzante de las capas alsa qua valorizan y no abran mercados a la obra nacional y cuando se bacen solo para esas mismas élites sociales y económicas

#### UNA BUENA SOLUCION: LA DESCENTRALIZACION



BALLET PO ULAR: "Nuestro grupo se di más que por el tipo de danza, por el contenis nosotros le danos a nuestro arte. Nos dar público y éste también nos entrega algo. A enriquecemos artisticamente".

# "La Violeta y la Parra" florecerán en Viña

FUE LA OTRA NOCHE Jaime Atria, habitante de un barrio de jardines, nos invitó a escuchar su cueca "La tema que defenderà, en el Festival de la Canción que se ini-ciará el 2 de febrero en Viña , Villadiego Y Villadiego estuvo en Las Carretas, calle con sabor de España, para

Si se compara con "La Consentida" del mismo autor, "La Violeta y la Parra" aun cuando corresponde a la misma linea es otra cosa. En ritmo, en melodia, en colorido, la supera, sin duda - Estoy buscando otro ângulo. Me empeño en que nuestra cueca sea presentada a gran orquesta, porque en ello hay remembranzas de la vieja y pintoresca reme mbranzas de la vieja y pintoresca charanga circense. Es algo que llevo en la mente desde niño. Y he encontrado a un cantante joven, de la nueva ola, para agregar un nuevo matiz de originalidad. Villadiego (Carlos Barrios) es un muchacho de gran talento musical con sentido de adaptación realmente extraordinario.

— Dicen que también se incluira un elemente.

Dicen que también se incluirá un

Coro. —Sí, un coro pero dentro del estilo tipico. Es la nueca non más adorno, como si dijera. Una cuera a gran orquesta, que nomienza con unos compases de Violeta Parra Escurhen.

La canta Villadiego. Y la canta Jaime.

—No es un homenaje póstumo. Violeta sabía que yo estaba escribien-"La do esa cueca dedicada a ella La música" quedò lista y también la letra Pasó el tiempo. La corregi. Volvió a quedar en un cajón Pero cuando ella murió me impuse la tarea de terminarla, con la correspondiente vascar la contra

correspondiente variación letristica La Violeta y la Parra es flor y es samiento criollo de vid "Vino y se fue cantando". Entonces se recuerda y se habla de su música. Se le comunica chilenidad. Se hace alegre, a veces. Emociona.

### SEGURO DE GANAR

Carlos Barrios, o Villadiego, que integrara otros conjuntos dirigidos por el tiene confianza en el triunfo.

— Me gusta Es hermosa Estoy segu-

Me gusta Es hermosa Estoy seguro de que se impondrá por su calidad.
Es un paso revolucionario dentro del
género criollo Es la primera vez que intervengo en el Festival y me siento
satisfecho de competir con dos temas
impactantes la cueca de Jaime y otro
de un viejo compositor ImaginenseVoy a darme entero.

En la calle Las Carretas sobra el

Voya darme emero.

En la calle Las Carretas sobra el optimismo. La familia, toda musical, toda alegre, irá a Viña a "apretar la maturranga" es decir a hacer fuerzas para que el tema de "el viejo" salga

VILLADIEGO canta Jaime Atria acompaña la cueca que en Viña será a gran orquesta. Gloria, la esposa,rie Y toda la familia escucha de un hilo embele-sada. Durante el Festival, todos harán fuerza por el